



**M430i**

**FRANÇAIS**



Ce manuel décrit le fonctionnement du téléphone GSM M430i.  
Édition 1, 2004. © MITSUBISHI ELECTRIC EUROPE B.V. - Succursale Française, mentionnée ci-après sous  
le nom de Mitsubishi Electric.

Tout a été mis en œuvre pour assurer l'exactitude des instructions contenues dans ce manuel.  
Mitsubishi Electric se réserve toutefois le droit d'apporter sans avis préalable des améliorations et des modifications  
au produit décrit dans ce manuel et/ou au manuel proprement dit.



Java™ et l'ensemble des logos et marques commerciales Java™ sont des marques commerciales de Sun Microsystems, Inc.,  
déposées aux Etats-Unis et dans d'autres pays.

Mitsubishi Electric est une société du groupe Mitsubishi.

## SOMMAIRE

<b>Page 4</b>	<b>Introduction</b>	
	SAR	4
	Utilisation avec un kit piéton	5
	Déclaration de conformité	5
	Avertissements FCC	5
	Consignes générales de sécurité	5
	Sécurité dans un véhicule	5
	Appels d'urgence	6
	Entretien et maintenance	6
	Chargeur-adaptateur secteur	6
	Utilisation de la batterie	6
	Câble PC	7
	Votre responsabilité	7
	Code de sécurité : codes PIN	7
	Mise au rebut de l'emballage	7
<b>Page 8</b>	<b>Utilisation de ce manuel</b>	
<b>Page 11</b>	<b>Démarrage</b>	
	Préparation du téléphone	11
	Opérations de base	11
<b>Page 14</b>	<b>Bureau</b>	
	Agenda	14
	Calculatrice	17
	Conversion de devises	18
	Réveils	18
	Port infrarouge	19
	Utilisation de votre mobile comme modem	19
<b>Page 20</b>	<b>Messages/Édition de texte</b>	
	Contenu du menu Messages	20
	Accès au menu Messages	20
	Lecture d'un SMS reçu	20
	Lecture des SMS enregistrés	21
	Déplacement de SMS vers la carte SIM	21
	Transfert de SMS	21
	Activation ou désactivation de l'alarme de message reçu	22
	Préparation du téléphone pour l'envoi de SMS	22
	Saisie de texte / mode d'édition	22
	Création de modèles de texte	26
	Modification d'un modèle de texte	26
	Envoi d'un nouveau SMS	26
	Signature	27
	Emission de SMS à partir de l'archive SIM et de la boîte d'envoi	27
	Messages à envoyer: Brouillons	28
	Demande d'état	28
	Encombrement de la mémoire	28
	Messages d'information réseau (CB)	29
<b>Page 30</b>	<b>Appels &amp; Durées</b>	
	Journal des appels	30
	Compteurs d'appels	30
	Gestion du coût des appels	31
	Appel enregistré	32
	Sélection de ligne	32
<b>Page 33</b>	<b>Répertoires</b>	
	Enregistrement de noms et de numéros de téléphone	33
	Ajout d'une animation à votre carte de répertoire	35
	Ajout d'une image ou d'une icône à votre carte de répertoire	35

## 2- Sommaire

	Définition d'une mélodie, d'une animation vidéo ou d'un enregistrement vocal comme sonnerie d'appel	36
	Modification d'une carte de répertoire téléphonique ou SIM	36
	Affichage et appel des numéros du répertoire	37
	Numérotation vocale	37
	Espace libre dans le répertoire	38
	Création d'un groupe de cartes	38
	Ma carte	39
	Affichage de vos numéros	39
	Numéros fixes (FDN)	40
	Copie	40
<b>Page 41</b>	<b>Appareil photo</b>	
	Écran de l'appareil photo et icônes associées	41
	Clapet fermé : Mode paysage	42
	Clapet ouvert : autoportraits	45
<b>Page 50</b>	<b>Vidéo</b>	
	Affichage vidéo	50
	Clapet fermé : mode paysage	51
	Clapet ouvert : se filmer soi-même	55
<b>Page 59</b>	<b>Espace Perso</b>	
	Images	59
	Sonneries	61
	Vidéos	63
	Applis Java™	65
	Enregistrements vocaux	66
	Cadres photo	67
	Autres	69
	Mémoire utilisée	70
<b>Page 71</b>	<b>Carte miniSD™</b>	
	Précautions de manutention et de stockage	71
	Protection de vos données	72
	Comment insérer /extraire la carte miniSD™	72
	Comment accéder au contenu de la carte miniSD™	73
	Comment configurer votre carte miniSD™	73
	Mémoire utilisée	73
<b>Page 74</b>	<b>Calendrier</b>	
<b>Page 74</b>	<b>Services réseau</b>	
<b>Page 75</b>	<b>i-mode</b>	
	Interface utilisateur	75
	Menu i-mode	75
	Menu i-mode	76
	Paramétrage de vos fonctions i-mode	78
	e-mail i-mode	79
	Options	83
	Accès rapide aux fonctions de base i-mode.	85
<b>Page 86</b>	<b>Réglages</b>	
	Audio	86
	Affichage	87
	Clavier	89
	Répondeur	89
	Réglages du téléphone	90
	Services GSM	92
	Fonctions de sécurité	96
	Carte miniSD™	97
<b>Page 98</b>	<b>Annexe</b>	
	Glossaire	98
	Dépannage	99
	Messages d'erreur	100
	Garantie	102
<b>Page 103</b>	<b>Index</b>	

### 3- Sommaire

## INTRODUCTION

Nous vous remercions d'avoir acquis le téléphone mobile M430i (GSM, DCS, PCS). Le téléphone décrit dans ce manuel est agréé pour une utilisation sur tous les réseaux GSM 900, DCS 1800 et PCS 1900. Certains des messages affichés sur le téléphone peuvent varier en fonction du type de votre abonnement et/ou de votre fournisseur de services.

Comme tout équipement de radiotransmission, ce téléphone mobile émet des ondes électromagnétiques et répond aux normes internationales lorsqu'il est utilisé en conformité avec les consignes de sécurité et les messages d'avertissement indiqués ci-dessous.

### ■ SAR

CE TÉLÉPHONE M430i EST CONFORME AUX RÉGLEMENTATIONS EUROPÉENNES EN MATIÈRE D'EXPOSITION AUX ONDES RADIOÉLECTRIQUES.

Avant d'être commercialisé, tout téléphone mobile doit être reconnu conforme à la directive européenne 1999/5/CE (RTTE). Cette directive repose sur une condition essentielle : la protection de la santé et de la sécurité de l'utilisateur et des autres personnes.

Votre téléphone mobile est un émetteur-récepteur radioélectrique. Il est conçu et fabriqué pour ne pas dépasser les seuils d'exposition à l'énergie radiofréquence recommandés par le Conseil de l'Union Européenne<sup>1</sup>. Ces seuils font partie d'un ensemble complet de directives et définissent les niveaux autorisés en matière d'énergie RF pour l'ensemble de la population. Ces directives ont été définies par des organisations scientifiques indépendantes sur la base d'évaluations périodiques approfondies effectuées dans le cadre d'études scientifiques. Elles prévoient d'importantes marges de sécurité destinées à garantir la protection de toutes les personnes, indépendamment de leur âge et de leur état de santé.

La norme relative à l'exposition pour les téléphones mobiles (CENELEC standard EN 50360 : 2001) utilise le taux d'absorption spécifique (ou SAR, Specific Absorption Rate) comme unité de mesure. La limite SAR<sup>2</sup> recommandée par le Conseil de l'Union Européenne est fixée à 2 W/kg. Les tests de limite SAR ont été menés dans des conditions de fonctionnement standard (définies par la norme CENELEC EN 50361 : 2001), le téléphone émettant aux niveaux maxima de puissance autorisés dans toutes les bandes de fréquences<sup>3</sup>. Le SAR est mesuré au niveau maximum de puissance autorisé, mais le niveau SAR effectif d'un téléphone en cours d'utilisation peut être nettement inférieur à la valeur maximale. Ceci est dû au fait que le téléphone est conçu pour fonctionner à des niveaux de puissance variables de manière à utiliser le niveau minimum nécessaire pour atteindre le réseau. En règle générale, le SAR sera d'autant plus faible que vous serez proche d'une antenne de station de base.

Le niveau SAR maximum pour ce modèle M430i a été mesuré à 0,754 W/kg lors des tests de conformité à la norme. Même si la valeur SAR peut différer selon les modèles de mobiles et en fonction de leur position, tous les modèles satisfont aux limites d'exposition RF imposées par les réglementations européennes.

Informations complémentaires de l'Organisation mondiale de la Santé :

**Individus** : en l'état actuel des connaissances scientifiques, il n'est pas nécessaire de prendre des précautions particulières pour l'utilisation des téléphones mobiles. En cas d'inquiétude, une personne pourra choisir de limiter son exposition (ou celle de ses enfants) à l'énergie radiofréquence en abrégant la durée des communications ou en utilisant l'option « mains libres » permettant d'éloigner l'appareil de la tête et du corps.

**Systèmes d'absorption des fréquences radio** : en l'état actuel des connaissances scientifiques, il n'est pas nécessaire d'équiper les téléphones mobiles de systèmes de protection pour absorber de tels rayonnements. L'utilisation de ces systèmes n'est pas obligatoire sur le plan sanitaire, et leur efficacité, pour la plupart d'entre eux, n'est pas prouvée.

Source : OMS, Aide-mémoire n° 193, juin 2000.

OMS : [www.who.int/peh-emf](http://www.who.int/peh-emf).

Si vous souhaitez davantage d'informations sur le sujet, il existe plusieurs sources indépendantes, notamment les organismes suivants :

*Royal Society of Canada* : [www.rsc.ca](http://www.rsc.ca)

*International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection (ICNIRP)* : [www.icnirp.de](http://www.icnirp.de)

*US Food and Drug Administration* : [www.fda.gov/cellphones/](http://www.fda.gov/cellphones/)

*Organisation mondiale de la Santé* : [www.who.int/emf](http://www.who.int/emf)

Mitsubishi Electric est membre de la MMF, association internationale des fabricants d'équipements radio. La MMF a pour objet de définir et de présenter les positions de l'industrie aux organisations de recherche indépendantes, aux gouvernements et aux autres organismes de recherche. À ce titre, elle fournit de nombreuses informations sur le sujet.

1. Recommandation européenne 1999/519/CE.

2. La valeur SAR applicable aux téléphones mobiles utilisés par le public est de 2 watts/kilogramme (W/kg) en moyenne sur dix grammes de tissu. Cette limite intègre une importante marge de sécurité destinée à garantir la protection du public et à tenir compte des éventuelles variations dans les mesures.

3. Conformément à la norme GSM, la puissance d'émission pour les GSM est limitée à 250 mW pour 900 MHz et à 125 mW pour 1 800 MHz.

### ■ Utilisation avec un kit piéton

Toute écoute prolongée à pleine puissance avec un kit piéton peut avoir des conséquences irréversibles sur votre système auditif.

### ■ Déclaration de conformité

Par la présente, Mitsubishi Electric déclare que cet appareil M430i (VGH08B) est conforme aux principales exigences et autres dispositions applicables de la Directive 1999/5/CE. Une copie de la Déclaration complète de Conformité peut être consultée sur notre site Web : <http://www.mitsubishi-telecom.com>

### ■ Avertissements FCC

Cet appareil est conforme au paragraphe 15 des règles FCC. Son utilisation est soumise aux deux conditions suivantes : (1) Cet appareil ne peut pas causer d'interférences dangereuses et (2) cet appareil doit supporter toute interférence reçue, y compris celles risquant d'occasionner un dysfonctionnement.

Toute modification n'ayant pas été expressément approuvée par l'autorité chargée de la conformité peut rendre nulle toute possibilité pour l'utilisateur d'utiliser son appareil.

Remarque : Cet appareil a été testé et certifié selon les dispositions imposées pour les appareils numériques de classe B telles qu'énoncées dans le paragraphe 15 des Règles FCC. Les limitations imposées ont été établies pour assurer la protection raisonnable des utilisateurs contre les interférences dangereuses dans les installations résidentielles. Cet appareil génère, utilise et peut émettre des radio-fréquences et, s'il n'est pas installé conformément aux instructions, peut interférer sensiblement avec les communications radio. Toutefois, nous ne pouvons pas garantir l'absence d'interférences dans une installation donnée. Si cet appareil interfère avec la réception radio ou télévisuelle, ce qui peut être observé en allumant et en éteignant l'appareil, nous encourageons l'utilisateur à tenter de corriger l'interférence en prenant tout ou partie des mesures suivantes : Réorienter ou déplacer l'antenne de réception -- Augmenter la distance entre l'appareil et le récepteur -- Brancher l'appareil sur une prise d'un circuit différent de celui auquel le récepteur est connecté -- Consulter le revendeur ou un technicien radio/TV expérimenté pour obtenir de l'aide.

### ■ Consignes générales de sécurité

Compte tenu du risque d'interférences radio, il est important de respecter les réglementations spéciales concernant l'emploi d'équipements radio.

Veillez appliquer strictement les consignes de sécurité ci-après.

	Éteignez votre mobile et retirez la batterie lorsque vous vous trouvez à bord d'un avion. En effet, l'utilisation d'un téléphone mobile y est interdite, dans l'intérêt de la sécurité à bord et de la bonne exploitation des réseaux téléphoniques.
	Éteignez votre mobile à proximité d'une pompe à essence ou de tout matériau inflammable.
	Éteignez votre téléphone dans un hôpital ou dans tout autre endroit doté d'équipements médicaux en fonctionnement.
	Respectez les règlements relatifs à l'utilisation des radiotéléphones dans les dépôts de carburant, les usines chimiques ou les sites où des tirs de mines sont en cours.
	L'utilisation d'un mobile peut perturber le fonctionnement des appareils médicaux individuels insuffisamment protégés, tels les prothèses auditives et les stimulateurs cardiaques. Consultez votre médecin ou le fabricant de l'appareil médical en question pour déterminer s'il est correctement protégé.
	L'utilisation de votre mobile à proximité d'autres équipements électroniques peut également, si ceux-ci sont insuffisamment protégés, causer des interférences. Respectez les précautions d'emploi indiquées et les recommandations du fabricant.

### ■ Sécurité dans un véhicule

Respectez la réglementation nationale relative à l'utilisation des téléphones mobiles dans un véhicule. La sécurité routière doit toujours être votre priorité ! Concentrez toute votre attention sur la conduite. - N'utilisez pas votre téléphone mobile lorsque vous conduisez. Si votre véhicule n'est pas équipé d'un kit mains libres, arrêtez-vous et garez votre véhicule à un endroit approprié avant d'utiliser votre téléphone. Assurez-vous que vous connaissez parfaitement les lois de votre pays qui régissent

l'utilisation d'appareils mobiles pendant la conduite.

- S'il n'est pas correctement installé, votre téléphone mobile peut perturber le fonctionnement des systèmes électroniques de votre véhicule, tels que les coussins gonflables ou le système de freinage ABS. Pour éviter tout problème, assurez-vous que l'installation a été effectuée par un professionnel qualifié.
- Ne placez pas le téléphone sur le siège passager ou à tout autre endroit où il pourrait tomber en cas de collision ou de freinage brusque. Utilisez toujours le support.

### ■ Appels d'urgence

Vous pouvez effectuer des appels d'urgence en composant le numéro d'appel d'urgence standard européen **112** ou le **911** si vous êtes aux Etats-Unis, même si votre téléphone n'est pas équipé d'une carte SIM. Vous pouvez même composer des numéros d'urgence si le téléphone est verrouillé par code PIN ou électroniquement, ou si l'interdiction d'appel est activée. Dans certains pays, ce service est accessible, mais le téléphone doit être équipé d'une carte SIM valide.

En cas d'appel d'urgence, veillez à donner toutes les informations nécessaires avec la plus grande précision. Le téléphone peut être le seul moyen de communication dans une situation d'urgence. Par conséquent, ne coupez pas la communication tant que vous n'en avez pas reçu la consigne.



Les téléphones mobiles utilisent des réseaux hertziens ou terrestres dont l'accès n'est pas garanti en toutes circonstances. Ne comptez pas exclusivement sur un téléphone mobile pour les communications urgentes vitales.

### ■ Entretien et maintenance

Votre téléphone est un produit de conception élaborée utilisant une technologie avancée. Il doit être manipulé avec précaution. Ces quelques recommandations vous permettront de l'utiliser pendant plusieurs années.

- N'exposez pas votre téléphone à des conditions extrêmes de température ou d'humidité.
- N'exposez pas votre téléphone à des températures trop basses. Lorsque le téléphone est en phase de préchauffage après la mise sous tension, l'humidité peut se condenser à l'intérieur de l'appareil et endommager les composants électriques.
- N'essayez pas de démonter l'appareil. Il ne contient aucune pièce réparable par l'utilisateur.
- Prenez garde de ne pas renverser de liquides sur votre téléphone et ne l'exposez pas à la pluie. Il n'est pas étanche.
- Évitez de faire tomber, de frapper ou d'agiter violemment votre téléphone. Toute manipulation brusque peut l'endommager.
- Ne nettoyez pas votre téléphone avec des solvants ou des produits chimiques agressifs. Essayez-le exclusivement avec un chiffon doux légèrement humide.
- Ne posez pas votre téléphone à côté de disques d'ordinateur, de cartes de crédit ou de voyage, ou de tout autre support magnétique. Les informations contenues sur ces disques ou sur ces cartes peuvent être altérées par le téléphone.
- Ne connectez pas de produits incompatibles. L'utilisation d'équipements ou d'accessoires d'un autre fournisseur, non fabriqués ou non agréés par Mitsubishi Electric, peut annuler la garantie de votre téléphone et présenter des risques pour votre sécurité.
- Ne retirez pas les étiquettes. Les numéros qui figurent dessus sont importants pour le service après-vente et pour d'autres questions apparentées.
- En cas de problème, contactez un centre de maintenance agréé.

### ■ Chargeur-adaptateur secteur

Ce téléphone mobile a été conçu pour être utilisé uniquement avec l'adaptateur secteur fourni. L'utilisation d'autres chargeurs ou adaptateurs secteur peut s'avérer dangereuse et entraîne la nullité des homologations reçues.

### ■ Utilisation de la batterie

La batterie peut être rechargée des centaines de fois, mais elle finira progressivement par s'user. Si son autonomie (en veille et en communication) a nettement diminué par rapport à la normale, il est temps de la remplacer par une batterie neuve.

Si la batterie est totalement déchargée, il peut arriver que le symbole de niveau de batterie ne s'affiche pas lorsqu'on connecte le chargeur. Plus encore : le téléphone ne peut pas être allumé. Jusqu'à 15 minutes peuvent être nécessaires pour atteindre une charge de 4 % qui permet d'allumer le téléphone et d'afficher le symbole de charge de la batterie. Le chargement de la batterie ne peut s'effectuer qu'à une température comprise entre 0 °C et + 45 °C.

- Ne laissez pas la batterie connectée au chargeur plus longtemps que nécessaire. La surcharge réduit la durée de vie de la batterie.
- Déconnectez le chargeur de batterie de la source d'alimentation lorsque vous ne l'utilisez pas.
- N'exposez pas la batterie à des conditions extrêmes de température et d'humidité.
- N'incinerez pas les batteries usagées. Il y a risque d'explosion.
- Évitez de mettre les bornes de la batterie en contact avec des objets métalliques (clés, trombones, pièces de monnaie, chaînes, etc.) qui pourraient provoquer des courts-circuits.

## 6- Introduction

- Évitez de laisser tomber la batterie ou de la soumettre à des chocs physiques violents.
- N'essayez pas de démonter les modules de batterie.
- Utilisez uniquement le chargeur Mitsubishi indiqué.
- En cas d'encrassement des bornes de la batterie, nettoyez-les avec un chiffon doux.
- Les batteries peuvent chauffer pendant la charge.



**Attention :**

Il existe un risque d'explosion si vous utilisez un modèle de batterie autre que le modèle Mitsubishi MA-0803.

#### **Mise au rebut des batteries**

Conformément à la législation européenne sur la protection de l'environnement, les batteries usagées doivent être retournées au point de vente, où elles seront collectées gratuitement. Ne jetez pas vos batteries dans les ordures ménagères.

#### **■ Câble PC**

Le câble PC permet de raccorder le téléphone mobile GSM à un ordinateur personnel pour échanger des données. Il se peut que le câble PC ne soit pas fourni avec votre mobile. Pour vous procurer cet accessoire, adressez-vous à votre détaillant.

#### **■ Votre responsabilité**

Ce téléphone GSM est placé sous votre responsabilité. Nous vous recommandons d'en prendre soin et de respecter la réglementation en vigueur dans votre pays. Ne le laissez pas à la portée des enfants et conservez-le toujours en lieu sûr.

Familiarisez-vous avec les fonctions de sécurité et activez-les pour interdire toute utilisation non autorisée de l'appareil. En cas de perte ou de vol de votre téléphone et/ou carte SIM, contactez immédiatement votre fournisseur de services pour empêcher toute utilisation illégale.

Lorsque vous n'utilisez pas le téléphone, mettez-le hors tension et retirez la batterie.

#### **■ Code de sécurité : codes PIN**

Votre téléphone et votre carte SIM sont livrés préprogrammés avec des codes de sécurité qui les protègent contre toute utilisation non autorisée. Vous trouverez ci-dessous une brève description de ces codes. Pour modifier votre code PIN et les codes de verrouillage de votre téléphone, consultez la section « Fonctions de sécurité », page 96.

##### **Codes PIN et PIN2 (4 à 8 chiffres)**

Toutes les cartes SIM sont pourvues d'un PIN (numéro d'identification personnel) qui les protège contre toute utilisation non autorisée.

Si vous saisissez trois fois de suite un code PIN erroné, la carte SIM est désactivée et le message **SIM bloquée** s'affiche. **Entrer code PUK** : s'affiche.

##### **Codes PUK et PUK2 (8 chiffres)**

Demandez le code PUK à votre opérateur. Utilisez ce code pour débloquer une carte SIM désactivée (voir la section « Fonctions de sécurité », page 96).

Le code PUK2 est requis pour débloquer le code PIN2 (voir ci-dessus).

##### **Mot de passe d'interdiction d'appel (4 chiffres)**

Ce mot de passe vous permet d'interdire différents types d'appels, reçus ou émis, sur votre téléphone (voir la section « Mot de passe d'interdiction d'appels », page 96).

##### **Code de verrouillage (4 chiffres)**

Ce code a par défaut la valeur 0000, mais vous pouvez le modifier. Une fois que vous l'avez modifié, le fabricant ne peut plus l'identifier. Consultez la section « Code de verrouillage du téléphone », page 96 pour plus de détails.

##### **Code de verrouillage i-mode (4 chiffres)**

Le code de verrouillage par défaut de la fonction i-mode est 0000.

Il permet d'interdire toute utilisation frauduleuse de la fonction i-mode (voir la section « i-mode verrouillé », page 76).

Nous vous conseillons de garder ces codes en mémoire et de vous familiariser avec leur signification et leur utilisation.

#### **■ Mise au rebut de l'emballage**

L'emballage utilisé pour ce téléphone est fabriqué à partir de matériaux recyclables et doit être mis au rebut conformément à la législation sur la protection de l'environnement en vigueur dans votre pays. Veuillez séparer les éléments en plastique des éléments en carton et les mettre au rebut selon la procédure applicable.

## UTILISATION DE CE MANUEL

Lisez attentivement ce manuel d'utilisation. Il contient de nombreuses informations sur votre téléphone et son fonctionnement en relation avec le réseau. Certains services décrits dans ce manuel sont assurés par les opérateurs. Pour plus d'informations sur ces services, contactez votre opérateur. Pour activer certains services, vous devrez peut-être souscrire à des abonnements supplémentaires.

### Écran principal / Écran externe

Votre téléphone M430i est un modèle à clapet. Il comporte deux zones d'affichage en couleur : un écran interne (l'écran principal) et un écran externe. Tous deux fournissent des informations sur l'état du mobile et sur sa connexion au réseau, tous deux sont conçus pour offrir une clarté et une lisibilité maximales. Toutes les fonctions décrites dans ce manuel sont accessibles à partir de l'écran principal, sauf stipulation contraire (par exemple : les fonctions relatives aux applications Appareil photo et Vidéo).

### Utilisation des touches

Pour vous aider à maîtriser plus rapidement votre téléphone, le tableau ci-après récapitule les symboles du clavier et des touches latérales que vous trouverez tout au long de ce manuel.

-  Touche [OK] située au milieu de la touche centrale multifonctions (pour valider par **OK** les informations affichées et accéder directement aux applications Appareil photo (appui court) et Vidéo (appui long) à partir de l'écran de veille).
-  Touche de fonction gauche (pour valider l'option affichée au-dessus, généralement une action, et accéder directement au menu e-mail (appui court) et au menu Messages (appui long) à partir de l'écran de veille).
-  Touche de fonction droite (pour valider l'action au-dessus : généralement **Sortir** - et accéder directement au menu affiché au-dessus, au navigateur i-mode (appui court) et aux applications Java™ (appui long) à partir de l'écran de veille).
-  Touche [Menu/T9] (pour accéder aux neuf icônes de menu principal, pour basculer du mode de saisie T9 vers le mode Abc (et inversement) en mode d'édition, pour accéder au menu Options des applications et au menu Options i-mode).
-  La touche [Répertoires] donne directement accès à la liste du répertoire à partir de l'écran de veille ou du champ « à » en mode d'édition en cours d'appel, ou bascule du répertoire du téléphone vers le répertoire de la carte SIM.
-  Touche [CLR] (pour supprimer un caractère en mode d'édition, pour activer le jeu/l'application défini comme écran de veille dans votre écran principal).
-  Flèche [Droite] sur la touche centrale multifonctions.
-  Flèche [Gauche] sur la touche centrale multifonctions.
-  Flèche [Haut] sur la touche centrale multifonctions.
-  Flèche [Bas] sur la touche centrale multifonctions.
-  Touche [Envoyer/Appeler].
-  Touche [Fin, Activé/Désactivé].
-  Touche latérale [Haut].
-  Touche latérale [Bas].
-  Touche latérale [Menu].
-  Touche latérale [Photo/Vidéo].

### Menu Icônes



⚠ Déplacez-vous facilement sur l'écran de menu grâce à la touche centrale de navigation (flèches [Droite], [Gauche], [Haut], [Bas]). Appuyez sur la touche [OK] pour entrer dans le menu sélectionné.

### Notes sur le manuel d'utilisation

Voici comment exploiter les instructions contenues dans ce manuel et utiliser votre mobile. Le tableau suivant contient des exemples. Le texte en gras caractérise des informations qui s'affichent lors de l'utilisation de votre mobile.

MANUEL D'UTILISATION TYPES D'INFORMATIONS	ACTIONS À EXÉCUTER
Appuyez sur <b>OK</b> .	Appuyez sur la touche  pour valider <b>OK</b> (milieu de l'écran).
Appuyez sur la touche <b>[Menu/T9]</b> . Sélectionnez menu principal, faites défiler la liste vers le haut, vers le bas, la gauche ou <b>Réglages</b> .	À partir de l'écran de veille, appuyez sur la touche  pour accéder au menu principal, faites défiler la liste vers le haut, vers le bas, la gauche ou la droite jusqu'à l'option de menu <b>Réglages</b> et appuyez sur <b>OK</b> pour accéder au sous-menu.
Sélectionnez <b>Lire</b> (au-dessus de la touche de fonction gauche)	Appuyez sur la touche  située sous <b>Lire</b> .
Sélectionnez <b>Sortir</b> (au-dessus de la touche de fonction droite)	Appuyez une fois sur la touche  située sous <b>Sortir</b> pour revenir à l'écran précédent. Appuyez et maintenez enfoncée la touche  pour revenir à l'écran de veille (sauf si vous êtes dans le menu i-mode).
Sélectionnez <b>Photo &amp; Vidéo</b>	Utilisez la touche centrale multifonctions pour faire défiler vers le haut, le bas, la gauche ou la droite jusqu'à l'option de menu requise, puis validez en appuyant sur <b>OK</b> . Par exemple, « Sélectionnez <b>Photo &amp; Vidéo</b> » : Déplacer le cadre de sélection jusqu'à <b>Photo &amp; Vidéo</b> à l'aide des touches de navigation (Haut , Bas , Gauche , Droite ) puis appuyez sur la touche <b>[OK]</b> pour valider votre sélection.
<b>Insérer &gt;</b>	Le symbole <b>&gt;</b> indique que d'autres options ou sous-menus sont disponibles en appuyant sur <b>OK</b> .
...	Les points de suspension (...) placés au début ou à la fin d'un menu Options indiquent que d'autres options ou sous-menus sont disponibles en faisant défiler l'écran vers le haut ou vers le bas.



### Utilisation des panneaux de défilement dynamiques

Lorsque vous faites défiler le menu, le type de panneau de défilement ci-contre vous permet de visualiser clairement les informations à saisir.

- 1 La liste des éléments à saisir s'affiche. Faites défiler vers le bas jusqu'au(x) champ(s) que vous souhaitez compléter et appuyez sur **OK**.
- 2 Saisissez les informations requises ou sélectionnez l'élément souhaité, puis appuyez sur **OK** pour valider.
- 3 Complétez autant de champs que nécessaire et sélectionnez **Enreg.** pour enregistrer toutes les opérations saisies.

⚠ Les touches de navigation affichées en bas de l'écran indiquent les possibilités de défilement.

### Présentation des indicateurs graphiques affichés à l'écran (icônes)

Des icônes peuvent s'afficher dans la partie supérieure des écrans du téléphone. Elles indiquent l'état et les conditions de fonctionnement du téléphone en cours d'utilisation.

Les icônes suivantes peuvent être affichées :

- Mémoire SIM** en cours d'utilisation.
- Mémoire du téléphone** en cours d'utilisation. Fait référence aux informations des cartes du répertoire.
- Icône **Service GPRS**. Indique la disponibilité de services de transmission par paquets ou d'une connexion i-mode.
- Icône **Connexion GPRS**. S'affiche lorsqu'une connexion GPRS est en cours.
- Home zone**. Cette icône s'affiche lorsque le téléphone est connecté à son réseau nominal.

## 9- Utilisation de ce manuel

-  **Itinérance.** S'affiche lorsque le téléphone est connecté à un réseau autre que son réseau nominal.
-  **Renvoi d'appels.** Indique que tous les appels entrants seront renvoyés. La disponibilité du renvoi d'appel dépend du réseau.
-  **Réveil.**
-  **Vibreur.**
-  **Verrouillage du clavier.**
-  **Ligne 2.** Indique que la deuxième ligne est en cours d'utilisation (dépend de l'abonnement).
-  **Mode silencieux activé.**
-  **Couper micro.**
-  **Mode Démarrage/Extinction automatique** activé.
-  **Port infrarouge.** Indique que le port infrarouge est actif, c'est-à-dire que des données peuvent être reçues et envoyées par l'intermédiaire du port infrarouge.
-  **Service de messages courts (SMS).** S'affiche lorsqu'un ou plusieurs messages ont été reçus et n'ont pas encore été lus.  Clignote lorsque la boîte des messages SMS est pleine et qu'il n'est plus possible de stocker un nouveau message. La disponibilité du service SMS dépend du réseau.
-  **Répondeur.** S'affiche lorsqu'un message vocal a été reçu et sauvegardé par le centre de messagerie vocale du réseau. La disponibilité du répondeur dépend du réseau.
-  **Numéro caché.** S'affiche lorsque l'appelant ne veut pas que son identité soit affichée.
-  **Appels non répondus.** S'affiche lorsqu'un appel entrant est resté sans réponse.
-  **Indicateur du niveau de charge de la batterie.** Reste affiché en permanence pour indiquer en temps réel le niveau de charge de la batterie. Il existe cinq niveaux : 5 barres (plein)  à une barre  (faible). L'icône est entièrement vide lorsque le mobile doit être rechargé.
-  **Niveau d'intensité du signal.** Il existe cinq niveaux d'intensité. Ils indiquent l'intensité du signal reçu. Plus les barres sont nombreuses, plus l'intensité du signal est importante. Si le réseau n'est pas joignable, aucun niveau d'intensité ne s'affiche.
-  **Mode d'édition Tegic.**
-  **Mode d'édition Multitap.**
-  **Touches de navigation.** Cette icône s'affiche lorsque vous utilisez un menu, pour indiquer que vous pouvez accéder à d'autres options en appuyant sur    ou .
-  **Connexion sécurisée.** S'affiche lorsqu'une connexion sécurisée est en cours.
-  **Appis Java™** en cours d'utilisation.
-  Icône **Appis Java™.** S'affiche lorsqu'un jeu ou une application est en cours d'exécution.
-  Problème lors du lancement d'une **application** en mode de démarrage automatique.
-  Icône **Application comme papier peint.** Cette icône s'affiche lorsqu'une application est définie en tant que papier peint.
-  **e-mail ou message animé reçu sur le mobile.**
-  Saturation de la **boîte e-mails** ou de la **boîte de messages animés de votre mobile.**
-  **e-mail sur le serveur.**
-  **Message animé sur le serveur.**
-  **Saturation de la boîte de réception sur le serveur.**
-  **Saturation de la boîte de messages animés sur le serveur.**

#### Témoin lumineux

Sur la face avant de votre mobile, au bas du clapet, un témoin lumineux indique l'état du mobile (en charge,...). Celui-ci peut être de couleur verte, orange, rouge, jaune ou bleue. Vous pouvez activer ou désactiver ces témoins (voir "Témoin lumineux", page 89):

MODE	MOBILE ALLUMÉ		MOBILE ÉTEINT
	Réseau disponible	Pas de réseau	
<b>Économiseur d'énergie</b>	Le témoin vert clignote	Le témoin orange clignote	
<b>Appel entrant</b>	Le témoin bleu clignote		
<b>Événement en absence (SMS, appel sans réponse, etc.)</b>	Clignotement alternatif vert et jaune	Clignotement alternatif orange et jaune	
<b>Batterie en charge</b>	Le témoin vert clignote	Le témoin orange clignote	Témoin rouge activé
<b>Chargement terminé</b>	Le témoin vert clignote	Le témoin orange clignote	

 Durant le rechargement de la batterie, le symbole de charge est affiché si le téléphone est activé. Une fois le chargement terminé, l'écran s'éteint (écran noir).

## DÉMARRAGE

### ■ Préparation du téléphone

Reportez-vous au dépliant « Premiers pas avec votre M430i ».

### ■ Opérations de base

#### Mise sous tension de votre mobile

- ▶ 1 Ouvrez le clapet.
- 2 Appuyez sur la touche [Marche/Arrêt] de votre mobile et maintenez-la enfoncée. Un signal sonore est émis lors de l'activation du mobile. Lorsque le téléphone est mis sous tension pour la première fois ou s'il a été mis hors tension de façon incorrecte,  peut s'afficher.
- 3 Si votre carte SIM est protégée par un code PIN, le message **Entrer code PIN** s'affiche. Saisissez le code PIN et sélectionnez **OK**.
- 4 Si le message s'affiche, entrez la date et l'heure ou sélectionnez **Sortir** si les informations sont correctes.

⚠ Consultez les sections « Code de sécurité : codes PIN », page 7 et « Fonctions de sécurité », page 96 pour des informations détaillées sur les codes PIN et les codes de verrouillage.

Si une image est configurée comme écran d'accueil et/ou une mélodie est définie comme mélodie d'accueil, le mobile demande d'abord le code PIN, puis affiche l'image/animation sélectionnée et joue la mélodie choisie avant d'afficher l'écran de veille (voir les sections « Définition d'une image comme fond d'écran, écran de démarrage ou écran d'extinction », page 61 et « Sonneries », page 61).

⚠ Si vous définissez une application comme Fond d'écran pour l'écran interne de votre mobile (voir la section « Applis Java™ », page 65), un écran d'information s'affiche et vous propose l'application Doja.

#### Émission d'un appel

Le téléphone ne peut émettre et recevoir des appels que s'il est sous tension, équipé d'une carte SIM valide et connecté à un réseau GSM, DCS ou PCS.

Si le clavier est verrouillé, vous pouvez recevoir des appels mais pas en émettre (voir la section « Verrouillage du clavier », page 13). Vous pouvez toutefois émettre des appels d'urgence.

Pour émettre un appel :

- ▶ 1 Ouvrez le clapet.
- 2 Composez le numéro de téléphone ou sélectionnez un numéro dans votre répertoire (appuyez sur la touche de navigation [Gauche] ou la touche Répertoire à partir de l'écran de veille et sélectionnez l'un des noms disponibles).
- 3 Appuyez sur la touche [Appeler/Envoyer].

Lorsque vous êtes en communication, une liste d'**Options (M. libre** ou **Discret, DTMF auto, Garder, Reprendre, Couper micro** ou **Activer micro, Raccrocher** et **Enregistrer)** ainsi que **M. libre** (haut-parleur activé)/**Discret** (haut-parleur désactivé, après avoir été activé) est accessible à partir des touches de fonction gauche et droite, ou des touches latérales Haut et Bas.

Vous pouvez régler le niveau du volume de conversation à l'aide des touches de navigation Haut et Bas.

Afin de respecter les réglementations européennes, vous devez informer votre correspondant avant d'enregistrer une conversation téléphonique.

### **Réponse à un appel**

Lorsque vous recevez un appel téléphonique:

- ▶ **1** Appuyez sur la touche [Appeler/Envoyer].  
Vous pouvez également répondre à un appel en ouvrant le clapet. Consultez la section « Clapet actif », page 91.

Lorsque vous recevez un appel, le nom de l'appelant, son numéro (voir la section « Réception N° appelant », page 94) et son image/sa vidéo (voir la section « Enregistrement de noms et de numéros de téléphone », page 33) peuvent s'afficher si vous avez créé une carte de répertoire pour cette personne.

### **Rejet d'un appel**

Lorsque vous recevez un appel :

- ▶ **1** Appuyez sur la touche [Marche/Arrêt] ou fermez le clapet pour rejeter l'appel (qui est alors transféré à votre messagerie vocale).

ou

- ▶ **1** Appuyez et maintenez enfoncée la touche latérale [Photo & Vidéo]  si le clapet est fermé.

### **Fin d'un appel**

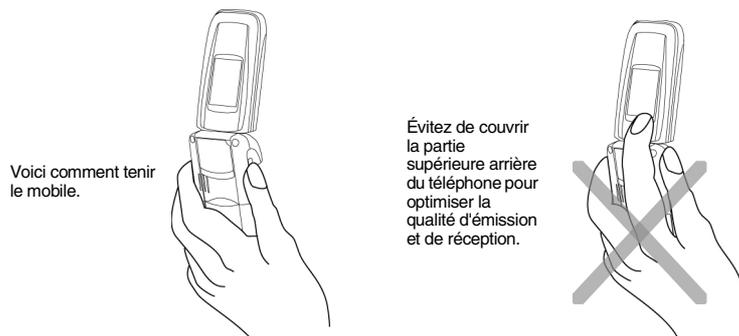
- ▶ **1** Appuyez sur la touche [Marche/Arrêt].  
Vous pouvez également mettre fin à un appel en fermant le clapet. Consultez la section « Heure et date », page 91.

### **Pour arrêter la sonnerie**

Lorsque vous recevez un appel, vous avez la possibilité d'arrêter la sonnerie.

- ▶ **1** Appuyez sur **Silence** si le clapet est ouvert ou sur la touche latérale [Menu]  s'il est fermé.

### **Prise en main du mobile (pendant l'émission ou la réception d'un appel)**



 Veillez à ne pas placer le téléphone près de votre oreille lorsque vous utilisez le mode mains libres.



#### **Écran de veille (écran principal)**

Lorsque le mobile est sous tension, il recherche la connexion au réseau. Une fois la connexion établie, un signal sonore est émis et le nom ou le logo de votre fournisseur de services et/ou du réseau s'affiche avec la date et l'heure, l'intensité du signal et le niveau de charge de la batterie. Si le mobile ne parvient pas à trouver un réseau valide, l'intensité du signal et le nom de l'opérateur ne sont pas affichés.

Sur l'écran principal, les quatre flèches indiquent que des fonctionnalités sont accessibles via les quatre flèches de la touche centrale multifonctions.

Le symbole au centre de la touche centrale multifonctions indique que, sur appui de la touche OK (elle aussi au milieu de la touche centrale multifonctions), vous pouvez accéder à l'application Appareil photo (appui court) et à l'application Vidéo (appui long).

**e-mail** et **i-mode** indiquent que vous pouvez accéder directement aux services de messagerie et à l'i-mode en appuyant sur les touches de fonction correspondantes.



### **Écran de veille (écran externe)**

Le nom du fournisseur de services, l'heure, l'intensité du signal et le niveau de charge de la batterie s'affichent également sur l'écran externe lorsque le mobile est activé.

Sur les deux écrans, le symbole  indique que votre mobile est connecté à un réseau GPRS.

### **Verrouillage du clavier**

Lorsqu'elle est activée, la fonctionnalité de verrouillage du clavier empêche toute action accidentelle (notamment l'activation de l'appareil photo), par exemple lorsque le téléphone est transporté dans une poche ou dans un sac. Vous pouvez toutefois recevoir des appels et y répondre. Une fois l'appel terminé, le verrouillage du clavier est automatiquement réactivé.

Pour activer le verrouillage du clavier à partir de l'écran de veille :

- ▶ 1 Ouvrez le clapet.
- ▶ 2 Appuyez sur la touche  et maintenez-la enfoncée. **Clavier verrouillé** s'affiche.

Pour activer le verrouillage du clavier à partir du menu principal :

- ▶ 1 Ouvrez le clapet.
- ▶ 2 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- ▶ 3 Sélectionnez **Touches**, puis **Verrouiller le clavier**.

Pour désactiver le verrouillage du clavier :

- ▶ 1 Ouvrez le clapet.
- ▶ 2 Sélectionnez **Déverr.** et appuyez sur , ou appuyez et maintenez enfoncé . **Clavier déverrouillé** s'affiche.

### **Mise hors tension du téléphone**

- ▶ 1 Ouvrez le clapet.
- ▶ 2 Appuyez sur la touche [Marche/Arrêt] de votre mobile et maintenez-la enfoncée.

Un signal sonore confirme l'opération et un écran d'extinction s'affiche pendant la mise hors tension du téléphone. Vous pouvez définir le déclenchement d'une mélodie et/ou l'affichage d'une image pendant la mise hors tension de votre mobile (voir les sections « Définition d'une image comme fond d'écran, écran de démarrage ou écran d'extinction », page 61 et « Animation d'extinction », page 88).

 Si vous retirez la batterie du téléphone sans l'avoir au préalable éteint, des données peuvent être perdues. Si cette situation se produit, le symbole du kit de secours s'affiche à l'activation suivante du mobile.

### **Économiseur d'énergie**

Si vous n'utilisez pas le téléphone pendant plus d'une minute, les écrans interne et externe s'éteignent. Pour les réactiver, appuyez sur une touche ou ouvrez le clapet.

Toutefois, l'extinction des écrans n'empêche pas le fonctionnement de votre mobile. Vous pouvez donc recevoir un appel, un SMS, etc., si l'écran externe et l'écran interne sont désactivés.

## BUREAU



Lorsque vous naviguez jusqu'au menu Bureau à partir du menu principal d'icônes, vous pouvez ouvrir directement le port infrarouge en sélectionnant Port IR sur le côté gauche de l'écran. Sélectionnez à nouveau Port IR pour fermer le port infrarouge. Le menu **Bureau** permet d'accéder à un agenda, une calculatrice, un convertisseur de devises, à plusieurs réveils et à l'ouverture du port infrarouge.

### Agenda

L'agenda est divisé en trois parties :

- le calendrier (pour gérer les événements),
- la liste des tâches (pour gérer les tâches),
- la mémoire utilisée (pour accéder aux informations relatives à la mémoire de l'agenda).

Un événement est une entrée de l'agenda qui a un impact direct sur votre emploi du temps (par exemple, un rendez-vous).

Une tâche est une entrée de l'agenda qui n'a pas d'impact direct sur votre emploi du temps (par exemple, l'organisation d'un voyage).

#### Calendrier

Cette fonction permet d'enregistrer jusqu'à 100 événements programmés pour avoir lieu de façon ponctuelle, quotidienne, hebdomadaire, mensuelle ou annuelle. Chaque entrée peut contenir jusqu'à 50 caractères, ainsi qu'un rappel. Les événements peuvent s'afficher selon une périodicité quotidienne, hebdomadaire ou mensuelle, et peuvent être envoyés par e-mail, par le port infrarouge ou par SMS.

*Pour programmer un événement*

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Bureau**.
- 2 Sélectionnez **Agenda**.
- 3 Sélectionnez **Calendrier**. Une vue mensuelle ou quotidienne s'affiche (la vue quotidienne ne s'affiche que si un événement est relatif au jour en cours).
- 4 Sélectionnez **Options**.
- 5 Sélectionnez **Nouvel événement**.

Une nouvelle carte d'événement vide s'affiche avec les champs suivants : Titre (jusqu'à 10 caractères), Description (jusqu'à 50 caractères), Date et heure de début, Date et heure de fin, Alarme, Lieu et Répétition.

- 6 Saisissez ou sélectionnez les données voulues. Validez chaque entrée en appuyant sur **OK**.
- 7 Sélectionnez **Enreg.** pour confirmer le stockage des données.

*Pour afficher les entrées du jour*



- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Bureau**.
- 2 Sélectionnez **Agenda**.
- 3 Sélectionnez **Calendrier**.
- 4 Sélectionnez **Options**.
- 5 Sélectionnez **Affichage...**, puis **Aujourd'hui** pour afficher les entrées du jour ou **Voir jour** pour afficher les entrées du jour sélectionné.

Dans la vue Aujourd'hui, chaque événement apparaît sur une ligne de la façon suivante : une représentation graphique (📌) si une alarme a été spécifiée, l'heure de début de l'événement et la première partie du titre de l'événement.

Des événements en rouge indiquent une contradiction entre deux ou plusieurs événements.

Les actions suivantes sont disponibles :

ACTIONS	FONCTIONS
	Pour accéder à l'événement suivant ou revenir au premier événement.
	Pour accéder à l'événement précédent ou revenir au dernier événement.
	Pour accéder au jour précédent.
	Pour accéder au jour suivant.

Une liste d'options est disponible. Elle permet de modifier l'affichage en cours, créer un **nouvel événement** ou **modifier un événement**, l'envoyer par... e-mail, SMS et port infrarouge, le copier, supprimer un événement ou supprimer tous les événements.

Pour afficher les entrées de la semaine



- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Bureau**.
- 2 Sélectionnez **Agenda**.
- 3 Sélectionnez **Calendrier**.
- 4 Sélectionnez **Affichage...** puis **Voir semaine**.

Les événements de la semaine sont affichés par ordre chronologique. Chaque événement est représenté sous forme de barre (dont la longueur dépend de la durée). La couleur rouge indique des contradictions. La couleur pourpre indique que l'alarme est activée).

Les actions suivantes sont disponibles :

ACTIONS	FONCTIONS
	Pour accéder à l'intervalle de temps suivant (vers le bas).
	Pour accéder à l'intervalle de temps précédent (vers le haut).
	Pour accéder au jour précédent.
	Pour naviguer jusqu'à la semaine précédente.
	Pour accéder au jour suivant.
	Pour naviguer jusqu'à la semaine suivante.

Une liste d'options est disponible. Elle permet de modifier l'affichage en cours, créer un **événement**, copier les événements de la période définie / tous les événements ou supprimer tous les événements.

Pour afficher les entrées par mois



- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Bureau**.
- 2 Sélectionnez **Agenda**.
- 3 Sélectionnez **Calendrier**.
- 4 Sélectionnez **Options**.
- 5 Sélectionnez **Affichage...** puis **Voir mois**.

L'intégralité du mois s'affiche.

Si le mois sélectionné est celui en cours, la date est affichée dans une couleur différente. Les couleurs sont utilisées pour indiquer les jours (et l'activation de l'alarme) des événements enregistrés. Les actions suivantes sont disponibles :

ACTIONS	FONCTIONS
	Pour se déplacer vers le bas de l'écran.
	Pour se déplacer vers le haut de l'écran.
	Pour accéder au jour précédent.
	Pour naviguer jusqu'au mois précédent.
	Pour accéder au jour suivant.
	Pour naviguer jusqu'au mois suivant.



Une liste d'options est disponible. Elle permet de modifier l'affichage en cours, créer un **nouvel événement**, copier les événements de la période définie/tous les événements ou supprimer tous les événements.

### Liste des tâches

Cette fonctionnalité permet d'enregistrer jusqu'à 100 tâches à exécuter, programmées avec une date de début et une date d'échéance, avec ou sans alarme de rappel.

#### Pour entrer une nouvelle tâche

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Bureau**.
- 2 Sélectionnez **Agenda**.
- 3 Sélectionnez **Liste des tâches**.
- 4 Sélectionnez **Nouvelle tâche** et entrez les informations requises.

Une carte de tâche vide s'affiche ; elle contient les champs suivants : un titre (jusqu'à 10 caractères), une description (jusqu'à 50 caractères), une date d'échéance et une alarme sonore que vous pouvez activer à l'heure de votre choix.

- 5 Saisissez ou sélectionnez les données voulues. Validez chaque entrée en appuyant sur **OK**.
- 6 Sélectionnez **Enreg.** pour confirmer le stockage des données.

#### Pour afficher une liste des tâches

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Bureau**.
- 2 Sélectionnez **Agenda**.
- 3 Sélectionnez **Liste des tâches**.
- 4 Sélectionnez **Tâche courante** ou **Tâches passées**.

Les tâches apparaissent dans une liste, classées par date. Si une alarme est activée pour une tâche,  s'affiche.

Une liste d'options est disponible. Elle permet de créer une **nouvelle tâche**, de **modifier** la tâche **en cours**, d'**envoyer** une tâche **par... port infrarouge** ou par **SMS**, de **copier... les tâches** d'une **période** ou **toutes les tâches**, de **supprimer** la tâche **en cours** ou de **supprimer les tâches écoulées**.

### Envoi d'un événement/d'une tâche

L'option Envoyer par... permet d'envoyer directement le fichier sélectionné par le port infrarouge, par SMS ou par e-mail.

- 1 Appuyez sur **Options** (à partir d'Aujourd'hui, Voir jour, Voir semaine ou Voir mois). Faites défiler vers le bas et sélectionnez **Envoyer par... e-mail, SMS, ou Port Infrarouge**.
- 2 Sélectionnez **Port infrarouge, SMS** ou **e-mail** (si disponible), puis poursuivez selon la procédure habituelle pour ces services.

### Copier un événement/une tâche

L'option **Copie...** permet de créer un fichier pour échanger des événements ou des tâches avec un autre périphérique tel qu'un PC ou un autre téléphone mobile. Le fichier créé peut contenir tous les événements et les tâches enregistrés dans le calendrier ou dans la liste des tâches (en sélectionnant **Tous les événements**) ou sur une période de temps (en sélectionnant **Événem. sur la période**).

- 1 Appuyez sur **Options** (à partir de Aujourd'hui, Voir jour, Voir semaine ou Voir mois). Faites défiler vers le bas et sélectionnez **Copie...**
- 2 Sélectionnez **Tous les événements/tâches** ou sélectionnez **Événements/Tâches sur la période** puis définissez la période de temps (Entre / Et) puis sélectionnez **Export**.
- 3 Le fichier exporté est enregistré dans le dossier **Autres** du menu **Espace Perso**. Vous pouvez ensuite l'envoyer vers un autre périphérique (voir la section « Autres », page 69).

1. L'élément du calendrier ou de la liste des tâches exporté est enregistré dans un fichier .vcs.
2. Une fois votre tâche/événement copié dans le dossier Autres, un écran de confirmation s'affiche. Vous pouvez alors envoyer directement votre tâche/événement à l'aide de l'option Envoyer par...

### Notification d'alarme

L'écran de notification d'alarme s'affiche à l'heure prévue en fonction de l'événement ou de la tâche auquel il est associé.

Si elle n'est pas désactivée, l'alarme s'arrête au bout de 60 secondes. Elle se réenclenche automatiquement après un arrêt momentané jusqu'à ce que vous l'arrêtiez ou jusqu'à la date et l'heure de début/de fin de l'événement/tâche. Si le mobile est éteint à l'heure de l'alarme, il s'allume automatiquement.

Si le mobile est verrouillé ou si le code PIN est activé, l'appareil revient à l'état verrouillé une fois que l'alarme a retenti et demeure dans cet état jusqu'à ce que nouvelle utilisation.

- 1 Appuyez sur **Valider** pour acquiescer l'alarme ou sur **Répéter** pour répéter l'alarme après la période d'arrêt.

1. L'option Répéter n'est pas disponible pour les alarmes de tâche.

### Mémoire utilisée

Cette fonctionnalité affiche le nombre d'événements et de tâches enregistrés dans l'agenda. Les actions suivantes sont disponibles dans le menu **Options** :

ACTIONS	FONCTIONS
Supprimer événement	Pour supprimer les événements dans la période de temps définie.
Supprimer tâches	Pour supprimer les tâches dans la période de temps définie.
Suppr. tous les évts	Pour supprimer tous les événements enregistrés dans le calendrier.
Suppr. toutes tâches	Pour supprimer les tâches enregistrées dans l'agenda.

### ■ Calculatrice

Cette fonctionnalité permet d'effectuer des calculs simples à l'aide des fonctions + (addition), - (soustraction), \* (multiplication), / (division) et % (pourcentage). Si le convertisseur de devises est activé, les valeurs numériques peuvent être converties pendant les calculs.

Pour utiliser la calculatrice

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Bureau**.
- 2 Sélectionnez **Calculatrice**.  
Le téléphone est prêt à effectuer des calculs simples.

Appuyez sur les touches ① à ⑨ pour saisir des nombres. Appuyez sur la touche \* pour obtenir les symboles +, -, \* et /. Utilisez la touche du mode Multitap (Ⓜ) pour saisir le séparateur décimal ou %. Appuyez sur la touche [CLR] pendant un calcul pour corriger la saisie. Sélectionnez = (touche OK) pour afficher le résultat.

<b>Exemple</b>	<b>144 x 12 = 1728</b>	
	Combinaison de touches	Affichage
	① ④ ④	<b>144</b>
	Appuyez 3 fois sur *	*
	① ②	<b>12</b>
	=	<b>1728</b>

En reprenant l'exemple ci-dessus, si vous appuyez à nouveau sur = le calcul  $1728 \times 12 = 20736$  sera effectué.

Appuyez sur la touche [CLR] pour effacer le résultat.

⚠ La fonction % ne peut être utilisée (saisie) que comme dernière opération dans un calcul.  
Par exemple,  $250 - 10\% = 225$

Une fonction de conversion de devises intégrée est également disponible. Voir Conversion de devises ci-dessous.

<b>Exemple</b>	<b>Utilisation de la conversion de devises £ - € :</b> <b>€ 154 + € 3 = £ 97.1374</b>	
	Combinaison de touches	Affichage
	Sélectionnez Devises.	← →
	① ⑤ ④ Ⓜ	<b>95.2813</b>
	*	+
	③ Ⓜ	<b>1.8561</b>
	=	<b>97.1374</b>

1. Cet exemple est basé sur le taux de change suivant : **€ 1 = £ 0.61871**
2. La fonctionnalité de conversion de devises est accessible à partir des sous-menus Calculatrice et Convertisseur de devises.
3. Vous devez avoir paramétré le sous-menu Conversion de devises avant de pouvoir l'utiliser pour le menu Calculatrice.

## ■ Conversion de devises

Cette fonctionnalité permet de convertir des devises. Les devises et taux de change doivent être saisis avant l'utilisation. La conversion est calculée à l'aide du taux de change unitaire de la deuxième devise sélectionnée.

*Pour sélectionner les devises et le taux de change*

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Bureau**.
- 2 Sélectionnez **Conversion de devises**.
- 3 Sélectionnez **Paramètres**.
- 4 Entrez le nom de la première devise (Euro, par exemple). Appuyez sur **OK**. Entrez le nom de la deuxième devise (Dollar, par exemple). Appuyez sur **OK**. Saisissez le taux de change en utilisant  $\frac{\text{a}}{\text{b}}$  pour insérer une virgule.
- 5 Appuyez sur **OK** pour valider l'entrée. Appuyez sur **Enreg.** pour sauvegarder les données.

*Pour effectuer la conversion entre les devises choisies*

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Bureau**.
- 2 Sélectionnez **Conversion de devises**.
- 3 Sélectionnez l'une des deux premières options.
- 4 Entrez le montant à convertir. Appuyez sur  $\frac{\text{a}}{\text{b}}$  pour insérer une virgule, le cas échéant.
- 5 Appuyez sur **OK**. Les informations relatives au montant converti et au taux de change s'affichent.

## ■ Réveils

Cette fonction permet de définir trois réveils. Vous pouvez configurer ces alarmes de manière à ce qu'elles se déclenchent à des heures différentes ou une seule fois, quotidiennement ou certains jours.

*Pour configurer des alarmes*

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Bureau**.
- 2 Sélectionnez **Réveils**.
- 3 Sélectionnez **Réveil 1**, **Réveil 2** ou **Réveil 3**. Sélectionnez **Activé**, puis saisissez l'heure du réveil ou appuyez sur **OK** pour accepter l'heure affichée.  
Sélectionnez **Répétition** (1, 2 ou 3 selon l'alarme préalablement définie). Sélectionnez **Unique** (l'alarme retentira une seule fois), **Quotidienne** (l'alarme retentira tous les jours à l'heure spécifiée) ou **Personnalisée** pour choisir les jours pour lesquels l'alarme est activée en appuyant sur **OK**, puis sélectionnez **Valider** pour revenir à l'écran Réveils.  
 s'affiche lorsque vous revenez à l'écran de veille.

Si le téléphone est éteint à l'heure du réveil, il s'allume automatiquement.

Si le téléphone est verrouillé ou si le code PIN est activé, l'appareil revient à l'état verrouillé une fois que l'alarme a retenti et demeure dans cet état jusqu'à ce que vous le réutilisez.

Si l'alarme est acquittée sans être validée après la troisième (et dernière) sonnerie, les indicateurs d'alarme restent affichés à l'écran pendant 15 minutes au maximum (l'état précédent, « activé » ou « désactivé », est ensuite restauré).

1. Si un appel est en cours au moment de l'alarme, un signal sonore « Appel en cours » est émis et une alarme visuelle s'affiche toutes les 3 minutes. Validez ou désactivez l'alarme de la façon habituelle.
2. Si plusieurs alarmes sont configurées pour retentir à la même heure, la tonalité d'alarme est émise une seule fois. Quelle que soit l'action exécutée sur le téléphone pour acquitter la sonnerie d'alarme, elle s'applique alors à toutes les alarmes.

*Pour utiliser l'alarme en tant qu'alarme de rappel ou de répétition*

- 1 Appuyez sur **Silence** ou toute autre touche (excepté **Valider** et **OK**) pour répéter l'alarme. L'icône du réveil reste à l'écran et l'alarme retentit à nouveau 3 minutes plus tard. Vous pouvez aussi appuyer sur **Valider** ou **OK** pour accepter l'alarme et l'arrêter.

*Pour désactiver le réveil*

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Bureau**.
- 2 Sélectionnez **Réveils**.
- 3 Sélectionnez **Désactivé**.

## ■ Port infrarouge

Le port infrarouge permet d'échanger des données entre votre mobile et d'autres appareils (s'ils sont également munis d'un port infrarouge).

Vous pouvez notamment télécharger ou envoyer des fichiers, tels que des animations, des images pour votre écran de veille (voir la section « Images », page 59), envoyer ou recevoir des cartes de répertoire, etc.

Vous pouvez envoyer des fichiers par le port infrarouge à partir de différents menus ou sous-menus (par exemple, en sélectionnant Options après avoir pris une photo, puis en choisissant Envoyer par... port infrarouge).

Pour pouvoir effectuer un transfert de données par l'intermédiaire du port infrarouge, votre téléphone doit être placé face à un autre port infrarouge.

Les deux ports peuvent alors être ouverts et synchronisés. Le transfert demandé peut alors être exécuté. Les fichiers (des cartes de répertoire, par exemple) sont transférés un par un.

### Ouverture du port infrarouge

- 1 Placez votre mobile directement à l'opposé du port infrarouge de l'autre appareil.
- 2 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Bureau**.
- 3 Sélectionnez **Port Infrarouge**. Le port infrarouge s'ouvre et le téléphone affiche un message d'information concernant l'état du port infrarouge opposé.

- ⚠ 1. Si le port infrarouge est déjà ouvert, sélectionner l'option Port Infrarouge a pour effet de le fermer.  
2. Il est impossible d'ouvrir le port infrarouge durant l'utilisation des applications Appareil photo ou Caméra vidéo. Le port infrarouge se ferme automatiquement lorsque vous accédez aux applications Appareil photo et Caméra vidéo.  
3. Une fois sur l'icône Bureau, dans l'écran de menu, il vous suffit de sélectionner Port IR pour ouvrir ou fermer le port infrarouge.

### Transfert d'une carte de répertoire via le port infrarouge

Vous pouvez transférer une carte de répertoire par l'intermédiaire du port infrarouge :

- 1 Placez votre mobile directement à l'opposé du port infrarouge de l'autre appareil.
- 2 Ouvrez le port infrarouge de l'autre appareil.
- 3 Sélectionnez la carte que vous souhaitez transférer, comme expliqué à la section « Affichage et appel des numéros du répertoire », page 37.
- 4 Sélectionnez **Options**. Sélectionnez **Envoyer par... Port Infrarouge**. Le port infrarouge s'ouvre et le transfert est effectué.

## ■ Utilisation de votre mobile comme modem

Vous pouvez utiliser votre mobile comme modem avec d'autres périphériques (PC, PDA, etc.) via le port infrarouge (des deux appareils) ou un câble PC. Pour pouvoir activer une connexion, un pilote de modem standard doit être installé sur l'autre dispositif.

- 1 Raccordez le câble PC ou ouvrez le port infrarouge sur votre PC ou PDA.
- 2 Installez le pilote de modem.
- 3 Configurez le PC conformément aux instructions fournies avec le pilote de modem.  
Saisissez les paramètres suivants :
  - Contrôle du flux : Matériel
  - Bits de données : 8
  - Parité : Aucune
  - Bit d'arrêt : 1 bit d'arrêt
  - Vitesse : 921 600 b/s

- ⚠ 1. Il se peut que le câble PC ne soit pas fourni avec votre mobile. Dans ce cas, procurez-vous un câble PC compatible M430i auprès de votre détaillant.  
2. La compatibilité entre les fonctions GPRS et i-mode dépend de l'opérateur.

Votre mobile :

- 1 Branchez le câble PC (reportez-vous au manuel de Mise en route de votre M430i).

ou

- 1 Ouvrez le port infrarouge de votre mobile.

- ⚠ Si votre mobile est réglé sur le mode Modem (voir la section « Mode d'opération », page 96), tous les appels entrants sont refusés.  
Si votre mobile n'est pas réglé sur le mode Modem, votre connexion Internet peut être interrompue par des appels entrants.

Une fois que les deux appareils sont prêts, vous pouvez établir la connexion Internet (sans exécuter aucune action sur votre mobile).

## MESSAGES/EDITION DE TEXTE



Cette section décrit le contenu du menu Messages et contient des informations détaillées sur le service de messages courts. Vous pouvez envoyer et recevoir d'autres types de messages via votre mobile. Le service de messages courts (SMS, Short Message Service) permet d'envoyer ou de recevoir des messages de texte courts vers ou depuis d'autres téléphones mobiles. Vous pouvez enregistrer, modifier et transférer des messages ainsi qu'enregistrer les numéros, les adresses de messagerie et les adresses de site Web éventuellement contenus dans ces messages.

Ces SMS sont enregistrés sur la mémoire du téléphone ; ils peuvent également être enregistrés sur la carte SIM s'ils sont envoyés par un opérateur.

Vous accédez au menu Messages en appuyant et en maintenant enfoncée la touche de fonction [e-mail] à partir de l'écran de veille.

Ce chapitre décrit principalement les messages de type SMS et d'information. Consultez la section i-mode (page 75) pour obtenir des informations détaillées sur les e-mails et les messages animés (MMS).

### ■ Contenu du menu Messages

Le menu Messages donne accès aux trois types de message disponibles sur votre mobile : SMS, e-mail/Msg animé, Infos diffusées.

Pour sélectionner l'un de ces types de messages :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Messages**.
- ▶ 2 Sélectionnez **SMS, e-mail/Msg animé** ou **Infos diffusées**.  
Un chiffre s'affiche sur les lignes SMS et e-mail/Msg animé, à droite de l'écran. Il indique le nombre de messages non lus reçus dans le dossier Boîte de réception correspondant.

ou

- ▶ 1 À partir de l'écran de veille, appuyez sur la touche de fonction gauche (au-dessous de **e-mail**) et maintenez-la enfoncée.
- ▶ 2 Sélectionnez **SMS, e-mail/Msg animé** ou **Infos diffusées**.  
Un chiffre s'affiche sur les lignes SMS et e-mail/MMS, à droite de l'écran. Il indique le nombre de messages non lus reçus dans le dossier Boîte de réception correspondant.

### ■ Accès au menu Messages

Il y a trois façons d'accéder au menu Messages. Ce chapitre décrit le sous-menu SMS et les fonctions accessibles via la touche [Menu/T9] mais l'accès à ce sous-menu peut s'effectuer de l'une des manières suivantes.

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Messages**.
- ▶ 2 Sélectionnez **SMS**.

ou

- ▶ 1 À partir de l'écran de veille, appuyez sur la touche de fonction gauche (au-dessous de **e-mail**) et maintenez-la enfoncée.
- ▶ 2 Sélectionnez **SMS**.

ou

- ▶ 1 À partir de l'écran de veille, appuyez sur la touche de fonction droite (au-dessous de **i-mode**).
- ▶ 2 Sélectionnez **SMS** ou appuyez sur **③**.

### ■ Lecture d'un SMS reçu

Lorsque le mobile reçoit un SMS, une tonalité ou une mélodie d'alerte de nouveau SMS retentit et  s'affiche sur l'écran de veille. Le message est automatiquement enregistré sur le téléphone ou la carte SIM. Si  clignote, la mémoire SIM ou la mémoire du téléphone est saturée et ne peut plus enregistrer d'autres SMS. Effacez des SMS pour permettre la livraison de nouveaux SMS.

- ▶ 1 Appuyez sur **Lire** pour lire les nouveaux SMS (à partir de l'écran de veille uniquement).
- ▶ 2 Appuyez sur **Options** pour sélectionner **Voir, Répondre, Répondre (+texte), Supprimer, Supprimer tous, Transférer, Envoi e-mail, Déplacer vers SIM, Numéros et adresses** (pour enregistrer ou appeler le(s) numéro(s) contenu(s) dans l'en-tête ou le texte du SMS ou enregistrer l'adresse électronique ou de site Web contenue dans le texte du message. Vous pouvez également enregistrer sur votre mobile tous les caractères du message encadrés par des guillemets «»).

- ▲ 1. Selon l'élément sélectionné, une autre liste Options peut être proposée pour vous permettre de poursuivre l'action.
- 2. Si vous sélectionnez une mélodie comme alerte de nouveau SMS (voir la section « Sonneries », page 61), appuyez sur la touche [OK] pour accuser réception des nouveaux SMS reçus et arrêter la mélodie.

## ■ Lecture des SMS enregistrés

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Messages**. Ou appuyez et maintenez enfoncée la touche de fonction **e-mail**.
- ▶ 2 Sélectionnez **SMS**.
- ▶ 3 Sélectionnez **Boîte de réception** ou **Archive SIM** puis **SMS reçus** pour afficher la liste des SMS. Utilisez les touches de navigation pour faire défiler la liste et atteindre le message que vous souhaitez lire.
- ▶ 4 Sélectionnez **OK** ou **Options/Voir** pour lire le texte du message.

Les SMS non lus sont signalés par l'icône  et le texte est en gras. Les SMS déjà lus sont signalés par .

## ■ Déplacement de SMS vers la carte SIM

Il est possible de déplacer un message de la boîte de réception ou la boîte d'envoi vers la mémoire SIM. Cependant, suivant sa taille, le message peut être tronqué (les 160 premiers caractères uniquement sont déplacés vers la mémoire SIM). La date d'envoi (pour les SMS émis) et les adresses « Copier vers » sont perdues lors du déplacement du message vers la mémoire SIM.

Pour déplacer un message vers la mémoire SIM :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Messages**.
- ▶ 2 Sélectionnez **SMS**.
- ▶ 3 Sélectionnez **Boîte de réception** ou **Boîte d'envoi**.
- ▶ 4 Choisissez le message à déplacer et sélectionnez **Options**.
- ▶ 5 Sélectionnez **Déplacer vers SIM**.

## ■ Transfert de SMS

Vous pouvez transférer un message reçu vers une autre personne et/ou un autre numéro.

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Messages**.
- ▶ 2 Sélectionnez **SMS**.
- ▶ 3 Sélectionnez **Boîte de réception** ou **Archive SIM/SMS reçus**.
- ▶ 4 Sélectionnez le message à transférer et sélectionnez **Options**.
- ▶ 5 Sélectionnez **Transférer**.
- ▶ 6 Appuyez sur **OK**. Sélectionnez le champ **à**, puis l'un des noms affichés ou, dans le répertoire téléphonique, sélectionnez **Options**, puis **Nouv.** ou **Autre répertoire** pour envoyer le message à un autre numéro de mobile. Appuyez sur **OK** pour valider.
- ▶ 7 Dans le champ **Texte**, saisissez le texte du message (voir la section « Saisie de texte / mode d'édition », page 22) ou sélectionnez l'un des modèles (**Modèles de textes**) et appuyez sur **OK**.
- ▶ 8 Si vous souhaitez envoyer le message à plusieurs destinataires, entrez un ou plusieurs numéros de téléphone/noms dans la liste **Copie à** (jusqu'à 4 destinataires supplémentaires) et appuyez sur **OK**, puis sur **Valider** pour revenir à l'écran précédent.
- ▶ 9 Sélectionnez **Options**.
- ▶ 10 Sélectionnez **Envoyer, Enregistrer & envoyer** ou **Enregistrer**.
- ▶ 11 Un message d'avertissement indique le nombre de SMS nécessaires pour envoyer le message, si plus d'un SMS est requis. Sélectionnez **Continuer** si vous souhaitez envoyer le message ou sélectionnez **Annuler** si vous ne souhaitez pas l'envoyer ou si vous désirez le modifier.

## ■ Activation ou désactivation de l'alarme de message reçu

Une alarme retentit chaque fois qu'un nouveau message SMS est reçu. Pour activer ou désactiver cette alarme:

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Messages**.
- 2 Sélectionnez **SMS**.
- 3 Sélectionnez **Paramètres**.
- 4 Sélectionnez **Alerte SMS** puis **Alerte audio**. Sélectionnez **Activé** ou **Désactivé**.

⚠ Vous pouvez personnaliser l'alerte de message reçu (voir la section « Sonneries », page 62).

## ■ Préparation du téléphone pour l'envoi de SMS

Avant d'envoyer votre premier message SMS ou d'enregistrer un nouveau profil, il se peut que vous deviez enregistrer le numéro du centre de messagerie SMS du réseau (fourni par votre opérateur):

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Messages**.
- 2 Sélectionnez **SMS**.
- 3 Sélectionnez **Paramètres**.
- 4 Sélectionnez **Profil d'envoi**.
- 5 Saisissez le numéro du centre de messagerie ou sélectionnez un modèle (si plusieurs sont disponibles), puis complétez les champs suivants (en fonction de l'opérateur).
- 6 Sélectionnez **Enreg.** pour valider.

⚠ Il se peut que vous ne soyez pas autorisé à modifier votre profil d'envoi (format et période de validité). Contactez votre opérateur pour plus d'informations.

CHAMPS	DESCRIPTION	VALEUR PAR DÉFAUT
<b>Nom</b>	Pour saisir le nom du profil.	Profil1
<b>Centre de msg</b>	Pour saisir le numéro du centre.	Vide
<b>Format</b>	Pour paramétrer le format du message : Texte, Voix, FAX ou Texte Paging.	
<b>Validité</b>	Durée d'archivage du message au centre de messagerie jusqu'à livraison.	Durée maximum

Il est possible que le numéro du centre de messagerie soit déjà disponible sur votre carte SIM et qu'il s'affiche automatiquement. Si vous souhaitez sélectionner un profil d'envoi pour votre message:

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Messages**.
- 2 Sélectionnez **SMS**.
- 3 Sélectionnez **Paramètres**.
- 4 Sélectionnez **Profil d'envoi** et choisissez le profil à utiliser. Sélectionnez **Options**.
- 5 Sélectionnez **Sélectionner**.

## ■ Saisie de texte / mode d'édition

Tous les réglages décrits dans cette section s'effectuent dans un écran d'édition.

Certains services et fonctions (enregistrement de noms dans le répertoire téléphonique, saisie de SMS, saisie d'e-mails, Outils, Réglages, etc.) nécessitent que vous sachiez saisir et modifier un texte à l'écran, insérer des caractères spéciaux ou des icônes, copier et coller du texte, etc.

Quatre modes d'édition sont disponibles. Ils sont signalés dans la partie gauche de l'écran par  en mode minuscule,  en mode majuscule,  en mode changement de casse au caractère suivant (le premier caractère saisi s'affiche en majuscule et les suivants en minuscules) et  en mode numérique. Le texte, les chiffres et les caractères alphabétiques peuvent ensuite être saisis ou modifiés directement à partir du clavier.

Pour passer d'un mode à l'autre :

- 1 Sélectionnez **Options**.
- 2 Sélectionnez **Minuscule** si vous êtes en mode majuscule ou **Majuscule** si vous êtes en mode minuscule.

⚠ En mode minuscule, T9 ou Abc, le mode de changement de casse au caractère suivant est automatiquement activé en fonction du contexte (après un point, un point d'interrogation ou un point d'exclamation suivi d'un espace, par exemple).

Trois modes de saisie permettent d'entrer du texte ou des chiffres : le mode Abc (ou Multipress), la méthode intuitive plus rapide, appelée saisie de texte T9, et le mode numérique (pour saisir des numéros).

Pour sélectionner un mode d'édition :

➤ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9] pour passer d'un mode à l'autre (T9 vers Abc/Abc vers T9).

ou

- 1 Sélectionnez **Options**.
- 2 Sélectionnez **Mode de saisie**.
- 3 Sélectionnez **Mode T9, Mode Abc** ou **Mode 123**.

En mode T9,  s'affiche dans la partie supérieure de l'écran et indique que le mode T9 est sélectionné. En mode Abc,  s'affiche dans la partie supérieure de l'écran pour indiquer que le mode Abc est sélectionné.

### Mode Abc

Une brève pression sur une touche affiche le premier caractère associé à la touche et indique les autres caractères disponibles en haut de l'écran. Voici la liste des caractères disponibles (la disponibilité de certains caractères dépend de la langue) :

TOUCHE	CARACTÈRE	
	Minuscule	Majuscule
①	. , - ' @ : ? / _ 1	
②	a b c 2 à ç	A B C 2
③	d e f 3 é è	D E F 3 É
④	g h i 4	G H I 4
⑤	j k l 5	J K L 5
⑥	m n o 6	M N O 6
⑦	p q r s 7	P Q R S 7
⑧	t u v 8 ù ú	T U V 8
⑨	w x y z 9	W X Y Z 9
⑩	0	0
⊗	Bascule entre les modes d'édition majuscule, minuscule et numérique.	
ⓧ	Appui court : pour entrer un espace. Appui long : pour accéder aux caractères spéciaux.	
⬅️ ➡️	Appui court : déplace le curseur dans le texte d'une position vers la gauche ou la droite. Appui long : déplace le curseur au début ou à la fin du texte.	
⌂	Déplace le curseur au début ou à la fin du texte.	
	Bascule entre les modes de saisie de texte Multitap/Multipress et T9.	

Pour saisir du texte, appuyez sur la touche comportant le caractère requis jusqu'à ce qu'il apparaisse à l'écran. Maintenez la touche enfoncée pour afficher le chiffre correspondant à la touche. Si vous devez utiliser deux caractères de la même touche, attendez quelques secondes après avoir saisi le premier caractère (jusqu'à ce que les caractères de la touche visibles en haut de l'écran disparaissent) ou appuyez sur la touche de navigation Droite avant d'appuyer à nouveau sur la touche.

Pour corriger les erreurs, appuyez brièvement sur la touche [CLR] .

Maintenez la touche [CLR]  enfoncée pour supprimer tout le texte. Utilisez la touche de navigation Gauche ou Droite pour déplacer le curseur dans le texte.

### Méthode Abc

**Exemple** Pour saisir **Cape** :  
 Appuyez sur la touche [Menu/T9], puis sélectionnez **Messages**.  
 Sélectionnez **SMS**.  
 Sélectionnez **Créer SMS**.  
 Complétez le champ à (voir la section « Envoi d'un nouveau SMS », page 26).  
 Dans le champ **Texte**, appuyez sur la touche [Menu/T9] jusqu'à ce que l'écran affiche  ou sélectionnez **Options**, puis **Mode de saisie** et **Mode Abc**.  
 Appuyez brièvement sur ② trois fois de suite ; la lettre **C** s'affiche.  
 Appuyez une fois sur ② pour afficher la lettre **a**.  
 Appuyez sur ⑦ pour afficher la lettre **p**.  
 Appuyez brièvement deux fois sur ③ pour afficher la lettre **e**. Le mot **Cape** est maintenant affiché.

### Méthode T9

Appuyez sur la touche [Menu/T9] pour basculer entre les modes de saisie de texte T9 et Abc.

- 1 Appuyez une seule fois sur la touche comportant la lettre requise (le caractère voulu n'est pas nécessairement affiché en premier lieu).
- 2 Le mot actif change au fur et à mesure de votre saisie. Saisissez tous les caractères jusqu'à la fin du mot.
- 3 Si le mot souhaité n'est pas affiché lorsque tous les caractères ont été saisis, appuyez sur **Ⓞ** jusqu'à ce que vous obteniez le mot requis.
- 4 Si le mot requis ne fait pas partie des mots affichés, appuyez sur la touche [Menu/T9] pour basculer en mode Multitap et saisir votre mot manuellement.
- 5 Utilisez la touche de navigation [Gauche] ou [Droite] pour déplacer le curseur dans le texte afin d'insérer ou de supprimer des caractères.

### Exemple

**Pour saisir le mot *cape* :**

Appuyez sur la touche [Menu/T9], puis sélectionnez **Messages**.

Sélectionnez **SMS**.

Sélectionnez **Créer SMS**.

Complétez le champ à (voir la section « Envoi d'un nouveau SMS », page 26).

Dans le champ **Texte**, appuyez sur la touche [Menu/T9] jusqu'à ce que l'écran affiche **Ⓞ** ou sélectionnez **Options**, puis **Mode de saisie** puis **Mode T9**.

Appuyez sur **②**, la lettre **A** apparaît.

Appuyez sur **②**, les lettres **Ca** apparaissent.

Appuyez sur **⑦**, les lettres **Cas** apparaissent.

Appuyez sur **③**, le mot **Base** apparaît.

Appuyez sur **Ⓞ** autant de fois que nécessaire pour afficher **Cape**.

⚠ Pour insérer un symbole de texte tel que :) ou :-) appuyez sur **①** deux ou trois fois. Appuyez sur **Ⓞ** autant de fois que nécessaires pour changer le symbole en :( ou :-(, etc. Attention, vous devez impérativement être en mode T9 pour pouvoir utiliser cette fonction.

### Insertion de caractères spéciaux, d'icônes d'e-mail ou de texte

En mode d'édition, vous pouvez insérer des caractères spéciaux, des icônes d'e-mail, des modèles de texte pré-enregistrés, etc.

Certains éléments énumérés ci-dessous sont des exemples qui peuvent varier selon le contexte d'édition.



Pour insérer des caractères spéciaux :

- 1 Sélectionnez **Options**, puis **Insérer**.
- 2 Sélectionnez **Caractères spéciaux**. Faites défiler vers le haut, le bas, la gauche ou la droite, puis appuyez sur **OK** pour sélectionner le caractère spécial souhaité.



- OU
- 1 Appuyez et maintenez enfoncée la touche **Ⓞ** pour afficher la liste des caractères spéciaux.
  - 2 Faites défiler vers le haut, le bas, la gauche ou la droite, puis appuyez sur **OK** pour sélectionner le caractère spécial souhaité.

⚠ Le symbole **↵** peut ne pas être affiché dans tous les modes d'édition. Il permet d'accéder à la ligne suivante.

Pour insérer des icônes d'e-mail :

- 1 Sélectionnez **Options**.
- 2 Sélectionnez **Insérer**.
- 3 Sélectionnez **Pictogrammes**. Faites défiler la liste vers le haut, le bas, la gauche ou la droite autant de fois que nécessaire pour atteindre l'icône souhaitée, puis appuyez sur **OK** pour valider votre choix. Vous pouvez sélectionner des icônes parmi six pages d'icônes disponibles (faites défiler vers le bas pour afficher les pages suivantes).

⚠ Cette option n'est disponible qu'en modes d'édition e-mail et MMS.

Pour insérer un modèle de texte :

- ▶ 1 Sélectionnez **Options**.
- 2 Sélectionnez **Insérer**.
- 3 Sélectionnez **Modèles de textes**. Choisissez-en un dans la liste.  
Pour en savoir plus sur ce service, consultez la section « Création de modèles de texte », page 26.

⚠ Cette option est disponible uniquement dans les modes d'édition de SMS (elle n'est pas accessible en mode d'édition numérique, lors de la saisie d'une adresse électronique, etc.)

### **Copier et coller du texte**

Vous pouvez copier un texte ou une partie de texte en vue de le coller dans un autre contexte d'édition (ou dans le contexte d'origine). Le texte copié demeure dans la mémoire du mobile tant que celui-ci reste allumé ou jusqu'à l'exécution d'une autre action de copie. Vous pouvez ainsi le copier autant de fois que vous le souhaitez.

*Pour copier une partie de texte*

- ▶ 1 À partir d'un écran d'édition (par exemple : au cours de la saisie d'un e-mail, d'un message animé, d'un SMS, d'une fiche de répertoire téléphonique, etc.), sélectionnez **Options**.
- 2 Sélectionnez **Copier** (vous pouvez également accéder à l'option de copie dans l'écran d'édition en appuyant sur la touche latérale [Haut]).
- 3 Faites défiler vers la droite ou la gauche (à l'aide des touches de navigation [Droite]/[Gauche] ou des touches latérales Haut/Bas) pour sélectionner la partie de texte à copier (le texte sélectionné apparaît en bleu).  
Sélectionnez **Copier**, puis appuyez sur **OK** ou sur la touche latérale [Haut]. Le texte sélectionné est copié dans la mémoire du mobile.

⚠ 1. L'option de copie n'est pas disponible dans les modes d'édition numérique. Vous pouvez cependant l'utiliser en mode numérique dans un contexte d'édition alphanumérique.  
2. Seule l'option Tout copier est disponible en mode d'édition numérique. Elle copie la totalité du numéro affiché.

*Pour copier tout le texte*

- ▶ 1 À partir d'un écran d'édition (par exemple : au cours de la saisie d'un e-mail, d'un message animé, d'un SMS, d'une fiche de répertoire téléphonique, etc.), sélectionnez **Options**.
- 2 Sélectionnez **Tout copier**.  
Tout le contenu de l'écran d'édition est copié dans la mémoire du mobile.

ou

- ▶ 1 À partir d'un écran d'édition (par exemple : au cours de la rédaction d'un e-mail, d'un message animé, d'un SMS, d'une fiche de répertoire téléphonique, etc.), appuyez et maintenez enfoncée la touche latérale [Haut].  
Tout le contenu de l'écran d'édition est copié dans la mémoire du mobile.

*Pour coller le texte copié*

- ▶ 1 À partir d'un écran d'édition (par exemple : au cours de la rédaction d'un e-mail, d'un message animé, d'un SMS, d'une fiche de répertoire téléphonique, etc.), déplacez le curseur jusqu'à l'emplacement désiré. Sélectionnez **Options**.
- 2 Sélectionnez **Coller**. Le texte précédemment copié est collé.

ou

- ▶ 1 À partir d'un écran d'édition (par exemple : au cours de la rédaction d'un e-mail, d'un message animé, d'un SMS, d'une fiche de répertoire téléphonique, etc.), déplacez le curseur jusqu'à l'emplacement désiré, puis appuyez sur la touche latérale [Bas].

⚠ 1. Si le texte copié est trop long pour être inséré dans l'espace disponible dans le mode d'édition cible (par exemple, si la taille maximale autorisée pour un SMS est atteinte), le texte à copier n'est pas collé en totalité.  
2. Il est impossible de coller un texte copié si les caractères qui le composent ne sont pas pris en charge par le contexte d'édition cible (par exemple, un texte alphanumérique dans un contexte d'édition numérique tel qu'un numéro de téléphone ou une icône d'e-mail comportant du texte dans un écran d'édition de SMS).

### **Choix de la langue d'édition**

Il est possible de choisir une langue d'édition différente de la langue configurée sur votre mobile. Dans ce cas, les jeux de caractères disponibles requis sont accessibles via le clavier. L'éditeur T9 requis peut également être disponible.

Pour choisir une langue d'édition :

- ▶ 1 À partir d'un écran d'édition (par exemple : au cours de la saisie d'un e-mail, d'un message animé, d'un SMS, d'une fiche de répertoire téléphonique, etc.), sélectionnez **Options**.
- 2 Sélectionnez **Éditer langue**. La liste des langues disponibles s'affiche.
- 3 Appuyez sur **OK** pour sélectionner la langue choisie et revenir à l'écran d'édition.

⚠ Le mode d'édition T9 peut ne pas être disponible pour toutes les langues.

### Astuces et utilisation

TOUCHE	ACTION
	Appui court : pour passer du mode minuscule (T9 ou Abc) au mode majuscule ou numérique. Appui long : pour insérer une lettre majuscule dans un texte en minuscules. Seule la première lettre saisie est une majuscule, les suivantes sont des minuscules (exemple : écrire un nom).
	Bascule entre les modes de saisie de texte Multitap/Multipress et T9.
	Effacement ou retour arrière
	Appui court : pour saisir un espace. Appui long : pour accéder aux caractères spéciaux.
	Autre mot concordant
	Ponctuation intelligente
	Appui court : déplace le curseur au début  ou à la fin  de chaque mot. Appui long : déplace le curseur au début  ou à la fin  du texte.
	Déplace le curseur au début ou à la fin du texte.

### ■ Création de modèles de texte

Vous pouvez créer un ensemble de messages à utiliser comme modèles. Ces textes peuvent contenir un maximum de 50 caractères. Vous pouvez ajouter du texte aux modèles de texte lorsque vous les utilisez à partir de l'écran de saisie SMS. Ces modèles sont enregistrés dans la mémoire du téléphone. Pour créer des modèles de texte :

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Messages**.
- 2 Sélectionnez **SMS**.
- 3 Sélectionnez **Modèles de texte**.
- 4 Choisissez un modèle vierge (...) et appuyez sur **OK**.
- 5 Saisissez le texte du modèle et appuyez sur **OK**.

### ■ Modification d'un modèle de texte

Vous pouvez modifier un modèle de texte :

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Messages**.
- 2 Sélectionnez **SMS**.
- 3 Sélectionnez **Modèles de texte**.
- 4 Sélectionnez le modèle de texte à modifier et appuyez sur **OK**.
- 5 Modifiez le texte et appuyez sur **OK**.

### ■ Envoi d'un nouveau SMS

Vous pouvez envoyer des SMS comportant jusqu'à 918 caractères. La taille standard d'un SMS est de 160 caractères (votre opérateur établit votre facture selon le nombre de SMS utilisés pour envoyer votre message). L'icône 1 (1 = nombre de SMS utilisés - l'incréméntation change lors de la rédaction de votre message et indique le nombre de SMS nécessaires à son envoi) est affichée dans le coin gauche de l'écran.

Pour envoyer un SMS à partir du Menu :

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Messages**.
- 2 Sélectionnez **SMS**.
- 3 Sélectionnez **Créer SMS**.
- 4 Sélectionnez le champ **à**, puis l'un des noms affichés ou, dans le répertoire téléphonique, sélectionnez **Options**, puis **Nouv.** ou **Autre répertoire** pour envoyer le message à un autre numéro de mobile (saisissez directement le numéro). Appuyez sur **OK** pour valider.
- 5 Dans le champ **Texte**, saisissez le texte du message (voir la section « Saisie de texte / mode d'édition », page 22) ou sélectionnez l'un des modèles (**Modèles de texte**) et appuyez sur **OK**.
- 6 Si vous souhaitez envoyer le message à plusieurs destinataires, saisissez un ou plusieurs numéros de téléphone/noms dans la liste **Copie à** (jusqu'à 4 destinataires supplémentaires) et appuyez sur **OK**, puis sur **Valider** pour revenir à l'écran précédent.

- 7 Sélectionnez **Options**.
- 8 Sélectionnez **Envoyer, Enreg. & envoyer** ou **Enregistrer**.
- 9 Un message d'avertissement indique le nombre de SMS nécessaires pour envoyer le message, si plus d'un SMS est requis. Sélectionnez **Continuer** si vous souhaitez envoyer le message ou sélectionnez **Annuler** si vous ne souhaitez pas l'envoyer ou si vous désirez le modifier.

 Si vous avez enregistré une signature automatique, le nombre de caractères utilisés est automatiquement ajouté à la longueur du message.

Pour envoyer un message SMS à partir de l'écran de veille :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche de navigation [Gauche] pour accéder au répertoire. Sélectionnez un nom ou un numéro disponible dans la liste.
- 2 Sélectionnez **Options**.
- 3 Faites défiler vers le bas et sélectionnez **Envoyer un message**.
- 4 Sélectionnez **SMS**, puis procédez comme décrit ci-dessus.

ou

- ▶ 1 Appuyez sur la touche  et maintenez-la enfoncée.
- 2 Sélectionnez **SMS**.
- 3 Sélectionnez **Créer SMS**, puis procédez comme décrit ci-dessus.

## ■ Signature

Vous pouvez enregistrer une signature à ajouter automatiquement à vos SMS. La signature n'est pas affichée lors de la saisie du texte du message, mais elle apparaît à la réception du message par le destinataire. La taille maximum de la signature est de 30 caractères. Si le texte du message envoyé contient déjà 918 caractères, la signature ne peut être ajoutée.

Pour enregistrer une signature :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Messages**.
- 2 Sélectionnez **SMS**.
- 3 Sélectionnez **Paramètres**.
- 4 Sélectionnez **Signature**.
- 5 Sélectionnez **Insérer au message**. Sélectionnez **Oui**.
- 6 Sélectionnez **Texte** et saisissez le texte de votre signature.
- 7 Sélectionnez **Enreg.** pour enregistrer votre signature.

## ■ Émission de SMS à partir de l'archive SIM et de la boîte d'envoi

La boîte d'envoi contient les messages envoyés enregistrés (délivrés ou non délivrés). L'archive SIM contient des brouillons de messages (non envoyés) et des messages envoyés enregistrés (délivrés ou non délivrés). Ces messages peuvent être sélectionnés à partir du menu de la boîte d'envoi ou de l'archive SIM et peuvent être modifiés et envoyés à nouveau comme messages SMS.

Pour sélectionner l'un de ces messages :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Messages**.
- 2 Sélectionnez **SMS**.
- 3 Sélectionnez **Boîte d'envoi** ou sélectionnez **Archive SIM** puis **SMS émis** et utilisez les touches de navigation [Haut] et [Bas] pour faire défiler la liste jusqu'au message voulu. Les messages sont « transmis » ou « à envoyer ».
- 4 Appuyez sur **Options** pour choisir **Voir**, **Supprimer**, **Supprimer tous** (les messages envoyés uniquement), **État** (des messages envoyés seulement) **Envoyer**, **Envoi e-mail**, **Modifier**, **Déplacer vers SIM** (pour les messages de la boîte d'envoi seulement), **Vers le téléphone** (pour les messages de l'archive SIM uniquement), **Numéros et adresses** (pour stocker ou appeler des numéros contenus dans l'en-tête ou le texte du SMS) ou **Détails**.

## ■ Messages à envoyer: Brouillons

Le dossier Brouillons contient les SMS écrits et non envoyés. Vous pouvez modifier ces messages et/ou les envoyer.

Pour sélectionner l'un de ces messages :

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Messages**.
- 2 Sélectionnez **SMS**.
- 3 Sélectionnez **Brouillons**, puis utilisez les touches de navigation [Haut] ou [Bas] pour atteindre le message désiré.
- 4 Sélectionnez **Options** pour choisir **Voir**, **Supprimer**, **Supprimer tous**, **Envoyer**, **Envoi e-mail**, **Modifier**, **Editer une copie**, **Déplacer vers SIM** (pour les messages de la boîte d'envoi seulement), **Numéros et adresses** (pour stocker ou appeler des numéros contenus dans l'en-tête ou le texte du SMS) ou **Détails**.

## ■ Demande d'état

Si l'état est demandé pour un message envoyé, une demande d'état est transmise au réseau (ce service doit être pris en charge par le réseau). Si l'état d'un message délivré est demandé, la date et l'heure de livraison peuvent être affichées. Le réseau répond alors en envoyant un rapport d'état (SR) au téléphone. Appuyez sur **OK** pour l'acquiescer.

*Pour activer la demande d'état*

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Messages**.
- 2 Sélectionnez **SMS**.
- 3 Sélectionnez **Paramètres**.
- 4 Sélectionnez **Config. messages**.
- 5 Sélectionnez **Accusé de réception** et **Activé**.
- 6 Sélectionnez **Enreg.**

*Pour demander une réponse*

Vous pouvez demander une réponse à votre message à votre correspondant. Si vous activez cette fonction, le coût du message de réponse vous sera facturé.

La disponibilité de cette fonction dépend de l'opérateur.

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Messages**.
- 2 Sélectionnez **SMS**.
- 3 Sélectionnez **Paramètres**.
- 4 Sélectionnez **Config. messages**.
- 5 Sélectionnez **Rép. demandée** et **Activé**.
- 6 Sélectionnez **Enreg.**

Pour lire le message envoyé, le supprimer ou l'envoyer à nouveau à la réception de l'état :

- 1 Appuyez sur **Options**. **Envoyer encore**, **Supprimer**, **SMS associé** ou **Supprimer SMS** s'affiche.
- 2 Sélectionnez l'action requise.

## ■ Encombrement de la mémoire

Il est possible de consulter l'état de la mémoire pour les SMS.

Pour afficher le nombre de SMS enregistrés, l'espace total disponible sur la mémoire du téléphone et la carte SIM:

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Messages**.
- 2 Sélectionnez **SMS**.
- 3 Sélectionnez **Mémoire utilisée**. La mémoire SMS utilisée est affichée. Faites défiler la liste vers le bas jusqu'à **Archive SIM**.
- 4 Sélectionnez **Détails** pour plus d'informations sur les messages enregistrés sur le mobile et sur la carte SIM (utilisez les touches de navigation [Haut] et [Bas] pour faire défiler les informations requises).

## ■ Messages d'information réseau (CB)

Ces messages sont diffusés par les réseaux à l'ensemble des utilisateurs GSM et peuvent contenir des informations générales sur les indicatifs téléphoniques locaux, la météo, la circulation routière, l'actualité, etc. Chaque type de message est numéroté afin de permettre la sélection du type d'informations que vous souhaitez recevoir.

Il est possible de programmer jusqu'à 5 types de message dans la liste de sélection.

Le téléphone comporte seize types de messages standards préprogrammés, parmi lesquels vous pouvez effectuer votre sélection. Vous pouvez enregistrer de nouveaux types de message dans la liste de sélection en utilisant le numéro de type de message d'information à trois chiffres. Contactez votre opérateur pour plus de détails sur le type de message qu'il est susceptible de diffuser.

Pour que vous puissiez activer le service de messages d'information, votre liste de sélection doit comporter au moins un type de message.

### Saisie d'un type de message dans la liste de sélection

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Messages**.
- 2 Sélectionnez **Infos diffusées**.
- 3 Sélectionnez **Types de messages** et sélectionnez l'un des types vides ([...]). Sélectionnez **OK**.
- 4 Sélectionnez **Modifier par liste** (ou **Modifier par code** si vous connaissez le numéro de type).
- 5 Sélectionnez le type de message que vous souhaitez obtenir, puis **Valider**.
- 6 Sélectionnez **Enreg.** pour sauvegarder vos réglages.

### Activation / désactivation du service de messages d'information

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Messages**.
- 2 Sélectionnez **Infos diffusées**.
- 3 Sélectionnez **Réception**, puis **Activé** ou **Désactivé**.
- 4 Sélectionnez **Enreg.** pour sauvegarder vos réglages.

### Lecture des messages d'information

Les messages d'information sont affichés pendant que le téléphone est en mode de veille. Si un message d'information est reçu pendant une conversation ou l'utilisation du menu, il ne s'affiche que lorsque le mobile revient à l'écran de veille. Un message peut contenir jusqu'à 93 caractères et peut être affiché sur plusieurs pages.

### Options pendant l'affichage de messages

Vous pouvez effacer le message d'information affiché en appuyant sur la touche [CLR]. Appuyez sur la touche [Appeler] pour composer le numéro contenu dans le message.

Appuyez sur **Options** pour afficher le menu suivant :

OPTION	ACTION
<b>Supprimer</b>	Pour supprimer le message en cours
<b>Supprimer tous</b>	Pour supprimer tous les messages d'information reçus
<b>Numéros et adresses</b>	Pour afficher tous les numéros contenus dans le texte du message et les composer ou les enregistrer dans le répertoire.
<b>Infos diffusées désactivé</b>	Pour désactiver la diffusion de messages d'information.

### Activation / désactivation de la tonalité d'alerte

Vous pouvez programmer une tonalité d'alerte qui se déclenche à chaque fois qu'un message d'information nouveau ou mis à jour sera reçu.

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Messages**.
- 2 Sélectionnez **Infos diffusées**.
- 3 Sélectionnez **Alerte message**, puis **Activé** ou **Désactivé**.
- 4 Sélectionnez **Enreg.** pour sauvegarder vos réglages.

### Langue des messages d'information

Tous les messages d'information peuvent être affichés dans différentes langues (dépendant du réseau). Pour sélectionner une langue :

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Messages**.
- 2 Sélectionnez **Infos diffusées**.
- 3 Sélectionnez **Langue** puis l'une des langues disponibles.
- 4 Sélectionnez **Enreg.** pour sauvegarder vos réglages.

## APPELS & DURÉES



Accédez au menu **Appels & Durées** pour consulter le détail de chaque appel entrant ou sortant, la durée du dernier appel, la durée totale de tous les appels entrants et sortants ou écouter les appels enregistrés.

### Journal des appels

Ce répertoire enregistre des informations (identité, heure, date et durée de la communication) concernant les 20 derniers numéros appelés, les 20 derniers appels sans réponse et les 20 derniers appels reçus. Le journal des appels peut être activé pour la Ligne 1 et la Ligne 2. (La ligne 1 est votre ligne principale. La disponibilité de la ligne 2 dépend de votre abonnement.)



- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Appels & Durées**.
- 2 Sélectionnez **Journal des appels**.
- 3 Utilisez la touche de navigation [Haut] ou [Bas] pour faire défiler la liste des appels.

Le dernier appel composé ☎, reçu ☎ ou resté sans réponse ☎ s'affiche en début de liste. Le nom de l'appelant s'affiche s'il est enregistré dans l'un des répertoires (sinon, c'est le numéro de téléphone qui s'affiche). Si votre abonnement n'inclut pas la fonction d'identification de l'appelant, le message « Numéro inconnu » s'affiche. Si l'appelant a masqué son numéro, le message « Numéro caché » s'affiche.

Appuyez sur la touche [Appeler] pour appeler le numéro sélectionné.

Appuyez sur **Options** pour accéder au menu suivant :

OPTION	ACTION
<b>Appeler</b>	Appelle le numéro sélectionné.
<b>Enregistrer</b>	Mémore le numéro dans un répertoire.
<b>Supprimer</b>	Supprime l'entrée.
<b>Supprimer tous</b>	Supprime toutes les entrées de la liste.
<b>Modifier</b>	Modifie le numéro affiché.
<b>Envoyer un SMS</b>	Envoie un message SMS au numéro sélectionné.

Utilisez la touche de navigation [Haut] ou [Bas] pour sélectionner l'option voulue, puis suivez les instructions à l'écran.

⚠ Appuyez sur la touche [Appeler] à partir de l'écran de veille pour accéder à la liste des journaux des appels.

### Compteurs d'appels

Les informations relatives aux appels vocaux, Modem et GPRS sur la Ligne 1 et la Ligne 2 sont enregistrées dans le menu **Compteurs d'appels**.

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Appels & Durées**.
- 2 Sélectionnez **Compteurs d'appels**.
- 3 Sélectionnez **Consulter**.
- 4 Utilisez la touche de navigation [Haut] ou [Bas] pour consulter toutes les informations du compteur.

⚠ Si les compteurs d'appels ont été remis à zéro (voir la section « Remise à zéro des compteurs », page 31), la date de la dernière remise à zéro du compteur est affichée.



Le mobile affiche la catégorie d'appel et les durées cumulées des appels émis et reçus. Vous pouvez sélectionner **Détails** pour afficher des informations sur les appels passés sur votre réseau nominal, en mode itinérant sur les réseaux nationaux et internationaux.

⚠ Si vous êtes également abonné à la ligne 2, « Tous appels » est affiché pour la ligne 1 et la ligne 2.

### **Informations de consommation (service sur abonnement)**

Ce service peut être fourni par votre opérateur. Il permet de consulter les informations liées à votre consommation. Veuillez contacter votre opérateur pour plus d'informations. Si votre abonnement permet d'accéder à ces informations :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Appels & Durées**.
- 2 Sélectionnez **Compteurs d'appels**.
- 3 Sélectionnez **Info consommations**.
- 4 Sélectionnez **Appeler** ou **Numéro d'appel**.

Si vous sélectionnez **Appeler** lorsque le numéro du centre d'informations sur la consommation est déjà enregistré, ce numéro est composé. Si aucun numéro n'est enregistré, sélectionnez **Numéro d'appel** et introduisez-le. Appuyez sur **OK** pour enregistrer le numéro, puis sélectionnez **Appeler** pour composer le numéro du centre d'informations.

### **Rappel - durée d'appel**

Vous pouvez définir un rappel de durée pour être régulièrement alerté de la durée de votre appel par un signal sonore. La fréquence de ce signal peut être paramétrée par intervalles d'une minute (jusqu'à 59 minutes) et un signal sonore est émis 10 secondes avant que la limite définie soit atteinte.

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Appels & Durées**.
- 2 Sélectionnez **Compteurs d'appels**.
- 3 Sélectionnez **Rappel durée**.
- 4 Sélectionnez **Activé** pour activer le rappel de durée.
- 5 Saisissez l'intervalle du rappel de durée.
- 6 Appuyez sur **OK** pour valider la valeur saisie.

### **Remise à zéro des compteurs**

Cette fonction permet de remettre à zéro les compteurs d'appels. Le code de verrouillage à 4 chiffres est requis pour remettre à zéro les compteurs d'appels (code de verrouillage par défaut : « 0000 »).

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Appels & Durées**.
- 2 Sélectionnez **Compteurs d'appels**.
- 3 Sélectionnez **Mettre à zéro**.
- 4 Sélectionnez **Oui**.
- 5 Saisissez le code de verrouillage du téléphone et appuyez sur **OK**.

## **■ Gestion du coût des appels**

Certains opérateurs proposent un service de consultation de compte sur abonnement. Ce service permet de consulter le coût du dernier appel émis, le coût cumulé de tous les appels et le solde résiduel de votre compte (si vous avez sélectionné une « limite de crédit »).

Pour afficher ces informations, vous devez tout d'abord spécifier la devise utilisée et le coût moyen par unité (seules les unités d'appel sont affichées si les informations de coût ne sont pas enregistrées).

Pour spécifier la devise et le coût par unité :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Appels & Durées**.
- 2 Sélectionnez **Coûts des appels**.
- 3 Sélectionnez **Coûts en...**
- 4 Sélectionnez **Devises**. La devise actuellement paramétrée s'affiche.
- 5 Sélectionnez **Editer**. Saisissez le code PIN 2 et appuyez sur **OK**.
- 6 Entrez le nom de la devise (3 caractères maximum). Appuyez sur **OK** pour valider.
- 7 Entrez le coût par unité (par exemple : 0,15 euro par minute). Appuyez sur **OK** pour valider.

Pour exprimer les coûts en unités :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Appels & Durées**.
- 2 Sélectionnez **Coûts des appels**.
- 3 Sélectionnez **Coûts en...**
- 4 Sélectionnez **Unités**.

⚠ Si les coûts sont exprimés en unités, la limite de crédit et le solde sont affichés en unités.

### **Paramétrage de la limite de crédit (dépend de l'abonnement)**

Vous pouvez également paramétrer une limite de crédit pour vos appels. Lorsque la limite de crédit est atteinte, le téléphone ne peut plus émettre ou recevoir d'appels payants. Vous pouvez cependant appeler les numéros d'urgence.

Le code PIN2 est requis pour paramétrer la limite de crédit.

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Appels & Durées**.
- 2 Sélectionnez **Coûts des appels**.
- 3 Sélectionnez **Limite de crédit**. L'écran affiche la limite de crédit actuellement définie.
- 4 Sélectionnez **Modifier**. Saisissez le code PIN 2 et appuyez sur **OK**.
- 5 Saisissez la limite de crédit (utilisez # pour saisir un séparateur décimal pour les devises). Appuyez sur **OK** pour valider.

⚠ Si une limite de crédit a été précédemment enregistrée, l'écran « Limite de crédit » contient l'option Editer ou « Pas de limite ».

### **Consultation des coûts**

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Appels & Durées**.
- 2 Sélectionnez **Coûts des appels**.
- 3 Sélectionnez **Consulter**.
- 4 Utilisez les touches de navigation [Haut] et [Bas] pour afficher le **Dernier appel** et **Tous appels** et consulter le crédit restant.

⚠ Le solde est affiché en unités ou en devise, comme défini dans le menu « Coûts en » décrit ci-dessus.

### **Coûts des appels - remise à zéro de tous les coûts**

Pour remettre à zéro tous les indicateurs de coûts d'appels :

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Appels & Durées**.
- 2 Sélectionnez **Coûts des appels**.
- 3 Sélectionnez **Mettre à zéro**.
- 4 Sélectionnez **Oui**.
- 5 Saisissez le code PIN 2 et appuyez sur **OK**.

### **■ Appel enregistré**

Ce sous-menu permet d'écouter les appels téléphoniques enregistrés. Si plusieurs conversations téléphoniques ont été enregistrées, elles sont lues successivement.

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Appels & Durées**.
- 2 Sélectionnez **Appel enregistré**.

Afin de respecter les réglementations européennes, vous devez informer votre correspondant avant d'enregistrer une conversation téléphonique.

### **■ Sélection de ligne**

Certains opérateurs peuvent proposer l'utilisation d'une seconde ligne. Vous avez alors deux numéros de lignes (par exemple, un numéro professionnel et un numéro personnel). Pour les utiliser, vous devez sélectionner la ligne voulue.

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Appels & Durées**.
- 2 Sélectionnez **Sélection de ligne**.  
La sélection courante s'affiche.
- 3 Utilisez les touches de navigation [Haut] et [Bas] pour faire défiler l'écran jusqu'à la ligne souhaitée. Appuyez sur **OK** pour valider.

⚠ 1. Le sous-menu Sélection de ligne peut ne pas être disponible sur votre mobile. Contactez votre opérateur pour plus de détails sur ce service.  
2. Il est possible d'attribuer des noms aux Lignes 1 et 2 (par exemple, Bureau et Domicile). Reportez-vous au menu Mon numéro (voir la section « Affichage de vos numéros », page 39). Quelle que soit la ligne sélectionnée pour émettre des appels, vous pouvez toujours recevoir des appels entrants sur l'une ou l'autre ligne.

## RÉPERTOIRES



Les numéros d'appel peuvent être enregistrés dans les mémoires du téléphone et de la carte SIM.

- La mémoire du téléphone peut stocker jusqu'à 500 cartes « étendues » (appelées « cartes de répertoire »). Ces cartes permettent de stocker divers types d'informations : nom, prénom, numéro de téléphone du domicile, numéro de mobile, numéro professionnel, numéro de fax, deux adresses électroniques, adresse postale, informations d'entreprise, numérotation vocale, nom de groupe, mélodie de la carte et icône, image ou vidéo associée.

- La capacité de mémoire de la carte SIM peut varier en fonction de votre opérateur ou fournisseur de services. La mémoire SIM permet de stocker un nom, un numéro de téléphone et une empreinte vocale par carte.

Les deux mémoires (SIM et téléphone) sont consultées lors de la lecture du contenu du répertoire, sauf si vous avez préalablement sélectionné l'un des répertoires à lire lors de l'accès au répertoire.

⚠ Appuyez sur la touche [Répertoires] ou sur la touche de navigation Gauche pour accéder directement au répertoire à partir de l'écran de veille.

### ■ Enregistrement de noms et de numéros de téléphone

Les noms et numéros de téléphone peuvent être directement enregistrés dans les répertoires ou copiés à partir de différentes sources (messages SMS, liste des derniers numéros appelés, etc.).

Il existe trois méthodes pour saisir des numéros dans les répertoires :

#### Carte du répertoire téléphonique



À partir de l'écran de veille :

- 1 Saisissez le numéro. Sélectionnez **Enreg.**
- 2 Sélectionnez **Enreg. téléphone.**
- 3 La liste **Numéro domicile, Numéro portable, Numéro travail** ou **Numéro fax** s'affiche et permet de choisir un type de numéro.
- 4 Sélectionnez un à un les champs à renseigner. Saisissez les informations requises puis sélectionnez **Enreg.** afin d'enregistrer les informations.

À l'aide du menu :

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Répertoires.**
- 2 Sélectionnez **Ajouter nom.**
- 3 Sélectionnez **Répertoire téléphonique.**
- 4 Saisissez les données voulues de la carte et sélectionnez **Enreg.** afin d'enregistrer les informations.

⚠ Le champ Groupes permet d'identifier le type d'appelant en fonction des entrées que vous avez précédemment saisies (voir la section « Création d'un groupe de cartes », page 38).

Mise à jour d'une carte de répertoire à partir du répertoire téléphonique :

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Répertoires.**
- 2 Sélectionnez **Consulter.**
- 3 Sélectionnez la carte de répertoire requise dans la liste affichée, puis mettez à jour les informations nécessaires. Sélectionnez **Enreg.** pour enregistrer vos réglages.

⚠ Cette méthode permet uniquement de mettre à jour les numéros du domicile, du portable, du travail ou de fax.

L'icône permet d'accéder à la liste Images. Vous pouvez ainsi sélectionner l'une des images enregistrées (voir la section « Images », page 59) et créer un lien entre celle-ci et votre carte de répertoire.

1. Vous pouvez lier jusqu'à 100 images environ à vos cartes de répertoire. Si le dossier des images est plein (images trop grandes), un message d'erreur s'affiche.
2. Les images restent associées aux cartes de répertoire, même si vous les supprimez du dossier Images. Vous pouvez les modifier ou les supprimer l'une après l'autre par l'intermédiaire des cartes du répertoire (voir la section « Modification d'une carte de répertoire téléphonique ou SIM », page 36).
3. Lorsque vous envoyez une carte de répertoire par l'intermédiaire du port infrarouge, l'image est automatiquement envoyée, sauf si le fichier est protégé.
4. L'icône Problème image s'affiche si un problème lié à l'image est détecté par le mobile lors d'un appel entrant ou sortant.

### Carte de répertoire SIM

A partir de l'écran de veille :

- ▶ 1 Saisissez le numéro. Sélectionnez **Enreg.**
- ▶ 2 Sélectionnez **Enreg. SIM.**
- ▶ 3 Complétez les champs disponibles et sélectionnez **OK** afin de valider vos entrées.
- ▶ 4 Sélectionnez **Enreg.** pour enregistrer la carte.

À l'aide du menu :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Répertoires.**
- ▶ 2 Sélectionnez **Ajouter nom.**
- ▶ 3 Sélectionnez **Répertoire carte SIM.**
- ▶ 4 Saisissez le nom et sélectionnez **OK.**
- ▶ 5 Saisissez le numéro et sélectionnez **OK.**
- ▶ 6 Sélectionnez **Enreg.** pour enregistrer la carte.

Mise à jour de cartes de répertoire SIM:

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Répertoires.**
- ▶ 2 Sélectionnez **Consulter.**
- ▶ 3 Sélectionnez la carte de répertoire SIM requise dans la liste affichée, puis mettez à jour les informations nécessaires. Sélectionnez **Enreg.** pour sauvegarder les données.

### Stockage d'un numéro reçu

Les numéros enregistrés dans la liste des derniers numéros appelés, reçus, restés sans réponse et dans les messages SMS peuvent également être copiés dans le répertoire :

- ▶ 1 Pour le dernier numéro composé, un appel reçu, un appel resté sans réponse ou un message SMS, sélectionnez **Options.**
- ▶ 2 Pour un message SMS, sélectionnez **Numéros du SMS** si le numéro est contenu dans un message SMS. Les numéros des messages sont affichés. Choisissez-en un si plusieurs numéros sont disponibles.
- ▶ 2' Pour les appels reçus et non répondus, sélectionnez **Enregistrer.**
- ▶ 3 Suivez la procédure décrite ci-dessus pour créer une carte de répertoire téléphonique ou SIM, puis sélectionnez **Enreg.** pour l'enregistrer.

- ⚠ 1. Lorsque vous saisissez un numéro, appuyez une fois sur la touche [CLR] pour supprimer le dernier caractère. Maintenez la touche [CLR] enfoncée quelques secondes pour supprimer le numéro entier.
- 2. Vous pouvez utiliser le caractère générique \_ (espace) pour stocker des numéros (les espaces génériques ne peuvent pas être obtenus pendant l'enregistrement d'un numéro à partir de l'écran de veille. Ils peuvent être générés lors de la modification d'une carte de répertoire).
- Lorsque vous appelez un numéro contenant des espaces génériques, sélectionnez le numéro à partir du répertoire, sélectionnez Options ou appuyez sur la touche [Appeler/Envoyer], puis saisissez le numéro correspondant aux espaces génériques (=chiffres manquants).
- 3. Les caractères \*, +, p (pause) et \_ sont accessibles en maintenant enfoncée la touche \* pendant l'enregistrement d'un numéro, peuvent être enregistrés dans vos numéros.
- 4. Si la mémoire de la carte SIM ou du téléphone est saturée, un message d'avertissement s'affiche lors de la sélection du répertoire.

### Copie de noms et de numéros

Lorsque vous consultez votre répertoire, vous pouvez copier n'importe quelle carte de répertoire SIM ou téléphonique vers un autre emplacement.

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Répertoires].
- ▶ 2 Faites défiler la liste jusqu'à l'option choisie. Sélectionnez **Options.**
- ▶ 3 Sélectionnez **Copier**, puis choisissez une destination disponible (**Répertoire téléphone, Répertoire carte SIM, Répertoire N° fixes, Ma carte**). Le contenu de la carte est alors copié automatiquement vers l'emplacement choisi.

### Copie de tous les noms et numéros

À la première ouverture de votre répertoire, le message « Copier la SIM dans le téléphone ? » s'affiche. Sélectionnez Oui.

Vous pouvez également, à tout moment, copier toutes les cartes de répertoire du téléphone vers la carte SIM et inversement.

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Répertoires].
- ▶ 2 Sélectionnez **Options.**
- ▶ 3 Sélectionnez **Copier tous.**

- 4 Sélectionnez **Téléphone vers SIM** ou **SIM vers téléphone**. Tous les noms sont copiés, à moins que la mémoire de la carte SIM soit insuffisante pour la copie des adresses du Téléphone sur la carte SIM. Dans ce cas, un message d'avertissement s'affiche.

- ⚠ 1. Si vos cartes de répertoire téléphonique contiennent plusieurs numéros de téléphone (domicile, portable, travail, fax), le premier numéro disponible (dans l'ordre de la liste) est copié sur la carte de répertoire SIM correspondante.
- 2. Si toutes les entrées du répertoire sont triées (voir la section « Tri des entrées du répertoire téléphonique pour les présenter dans des dossiers distincts », page 37), l'option Copier tous copie les numéros de la carte SIM vers la mémoire du téléphone ou les numéros enregistrés dans la mémoire du téléphone vers la carte SIM.

#### **Déplacement de noms et numéros**

Lorsque vous consultez votre répertoire, vous pouvez déplacer n'importe quel répertoire SIM ou téléphonique vers un autre emplacement.

- 1 Appuyez sur la touche [Répertoires].
- 2 Faites défiler la liste jusqu'à l'option choisie. Sélectionnez **Options**.
- 3 Sélectionnez **Déplacer**, puis sélectionnez une destination disponible (**Répertoire téléphone**, **Répertoire carte SIM**, **Répertoire N° fixes**, **Ma carte**). Le contenu de la carte est alors déplacé automatiquement vers l'emplacement choisi.

#### **■ Ajout d'une animation à votre carte de répertoire**

Vous pouvez ajouter une animation vidéo à chaque carte de votre répertoire téléphonique. Cette animation est lue lors de la réception des appels.

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Répertoires**.
- 2 Sélectionnez **Ajouter nom**.
- 3 Sélectionnez **Répertoire téléphone**.
- 4 Faites défiler vers le bas et sélectionnez **Audio/Vidéo**. Appuyez sur **OK** pour afficher le contenu du dossier Vidéo.
- 5 Sélectionnez une animation dans la liste. Appuyez sur **OK** pour confirmer votre choix.
- 6 Sélectionnez **Enreg** pour enregistrer vos réglages.

- ⚠ 1. Si vous associez à la fois une vidéo et une sonnerie d'appel à votre carte de répertoire, seule la séquence vidéo est lue à la réception des appels : la sonnerie est désactivée.
- 2. Vous ne pouvez sélectionner qu'une vidéo associée à une piste audio. Si vous ne respectez pas cette recommandation, la vidéo n'est pas lue à la réception des appels et un message d'avertissement apparaît.

#### **■ Ajout d'une image ou d'une icône à votre carte de répertoire**

Vous pouvez associer une image à chaque carte de votre répertoire téléphonique. Il peut s'agir d'une icône, d'une image ou d'une photo que vous avez prise.

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Répertoires**.
- 2 Sélectionnez **Ajouter nom**.
- 3 Sélectionnez **Répertoire téléphone**.
- 4 Faites défiler vers le bas et sélectionnez **Image/Photo**. Appuyez sur **OK** pour afficher le contenu du dossier Image.
- 5 Sélectionnez une icône ou  pour afficher la liste des images et faire votre choix.



La liste des icônes permet d'associer à votre carte un symbole ou une image qui s'affiche avec le nom de la personne correspondante lors de la réception ou de l'émission d'appels.

- 6 Sélectionnez **Enreg** pour enregistrer vos réglages.

## ■ Définition d'une mélodie, d'une animation vidéo ou d'un enregistrement vocal comme sonnerie d'appel

Vous pouvez spécifier une mélodie, une vidéo ou un enregistrement vocal en tant que sonnerie d'appel pour chaque carte de votre répertoire. Si vous définissez une vidéo comme sonnerie d'appel, seule la piste audio de la séquence est lue. Cette sonnerie est émise à la réception d'un appel entrant.

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Répertoires**.
- 2 Sélectionnez **Ajouter nom**.
- 3 Sélectionnez **Répertoire téléphone**.
- 4 Faites défiler vers le bas et sélectionnez **Sonnerie**.
- 5 Sélectionnez **Sonneries** (pour spécifier une mélodie en tant que sonnerie d'appel), **Vidéo** (pour spécifier la piste audio d'une séquence vidéo), **Enreg. vocaux** (pour spécifier un enregistrement vocal) ou **Pas de son** (pour désactiver la sonnerie). Appuyez sur **OK** pour confirmer la sélection.
- 6 Sélectionnez la mélodie ou l'enregistrement vocal de votre choix. Appuyez sur **OK** pour confirmer la sélection.
- 7 Sélectionnez **Enreg.** pour enregistrer vos réglages.

⚠ Si aucune mélodie n'est définie comme sonnerie d'appel pour votre répertoire, la sonnerie par défaut ou la mélodie configurée pour les appels (voir la section « Sélection d'une sonnerie d'appel », page 86) est émise à la réception des appels.

## ■ Modification d'une carte de répertoire téléphonique ou SIM

À partir de l'écran de veille :

- 1 Appuyez sur la touche de navigation [Gauche] ou sur [Répertoires] pour ouvrir le répertoire téléphonique.
- 2 Faites défiler la liste vers le bas jusqu'à la carte que vous souhaitez modifier et appuyez sur **OK**.
- 3 Faites défiler la liste jusqu'au(x) champ(s) que vous souhaitez modifier et rectifiez-le(s). Sélectionnez **Enreg.** pour enregistrer les modifications.

À l'aide du menu :

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Répertoires**.
- 2 Sélectionnez **Consulter**.
- 3 Sélectionnez l'une des cartes enregistrées.
- 4 Sélectionnez **Options**.
- 5 Sélectionnez **Voir**.
- 6 Faites défiler la liste jusqu'au(x) champ(s) que vous souhaitez modifier et rectifiez-le(s). Sélectionnez **Enreg.** pour enregistrer les modifications.

Vous pouvez créer une empreinte vocale par carte du répertoire téléphone. Cette empreinte ne peut être enregistrée qu'en mode édition.

### Enregistrement d'une empreinte vocale

- 1 Appuyez sur la touche de fonction [Gauche] (en mode veille) ou sur [Répertoires] pour ouvrir le répertoire téléphonique.
- 2 Faites défiler la liste vers le bas jusqu'à la carte voulue et sélectionnez **OK** ou sélectionnez **Options** puis **Voir**.
- 3 Faites défiler la liste jusqu'au champ **Numérotation vocale** et sélectionnez **OK**. Sélectionnez **Nouv.** pour enregistrer l'empreinte vocale ou **Options**, puis **Enregistrer** si une empreinte est déjà enregistrée et que vous souhaitez la modifier. Répétez le nom jusqu'à ce qu'il soit enregistré (minimum = deux fois). Prononcez-le le plus clairement possible dans un environnement silencieux. Lorsque les empreintes vocales concordent, l'intitulé **Enregistré** s'affiche.

⚠ Vous devez sélectionner le numéro à associer à l'empreinte vocale si plusieurs numéros sont enregistrés sur la carte. Sélectionnez Numéro domicile, Numéro portable ou Numéro travail si vous avez enregistré plusieurs numéros sur une carte de répertoire.

## ■ Affichage et appel des numéros du répertoire

Il existe deux moyens d'afficher et d'appeler des entrées enregistrées dans le répertoire.  
Directement depuis l'écran de veille :

- 1 Appuyez sur la touche [Répertoires] ou sur la touche de navigation gauche pour ouvrir le répertoire téléphonique.
- 2 Pour accéder au nom choisi, faites défiler la liste vers le haut ou le bas ou appuyez sur une touche numérique pour accéder aux différents caractères associés à la touche (par exemple : appuyez deux fois sur 2 pour afficher les noms commençant par « B ») ou saisissez le nom dans la zone de modification située dans la partie supérieure de l'écran (jusqu'à 20 caractères).
- 3 Appuyez sur la touche [Appeler] ou sélectionnez **Options**, puis Appeler.

⚠ Lorsque vous saisissez un nom dans la zone de modification, seul le mode Abc est disponible.

À l'aide du menu :

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Répertoires**.
- 2 Sélectionnez **Consulter** pour afficher la liste du répertoire, puis faites défiler la liste jusqu'au nom voulu ou appuyez sur une touche numérique pour accéder aux différents caractères associés à la touche. Exemple : appuyez deux fois sur 2 pour accéder aux noms commençant par la lettre « B ».
- 3 Appuyez sur la touche [Appeler] ou sélectionnez **Options**, puis Appeler.

La liste des entrées du répertoire s'affiche, classée par ordre alphabétique.

1. Choisissez un groupe dans l'écran Choisir répertoire pour afficher les noms/numéros de téléphone du groupe correspondant. Ce groupe s'affichera à la prochaine consultation du répertoire.
2. Lorsque vous sélectionnez Options, les options suivantes apparaissent : Voir, Appeler, Ajouter nom, Supprimer, Supprimer tous (noms du répertoire téléphonique ou noms de la SIM), Copier, Copier tous, Déplacer, Choisir répertoire (pour sélectionner tous les noms, uniquement les cartes du répertoire téléphonique, uniquement les cartes du répertoire SIM ou les membres des groupes), Envoyer par... Port Infrarouge, e-mail ou SMS, Envoyer un message... (SMS, e-mail ou message animé). Selon le dossier sélectionné, certaines de ces options peuvent ne pas être disponibles.
3. Si plusieurs numéros de téléphone sont enregistrés sur une carte de répertoire téléphonique, faites défiler la liste jusqu'au numéro voulu, puis sélectionnez-le avant de lancer l'appel.

### Tri des entrées du répertoire téléphonique pour les présenter dans des dossiers distincts

Vous pouvez répartir les entrées du répertoire téléphonique dans des dossiers et consulter soit le répertoire du téléphone, soit le répertoire SIM, soit un groupe d'entrées spécifiques lorsque vous ouvrez la liste du répertoire.

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Répertoires**.
- 2 Sélectionnez **Consulter**.
- 3 Sélectionnez **Options**.
- 4 Sélectionnez **Choisir répertoire**, puis **Tous les noms** (pour afficher la totalité du dossier), **Répert. téléphone** (pour afficher uniquement les entrées du répertoire téléphonique), **Répert. carte SIM** (pour afficher uniquement les entrées du répertoire de la SIM) ou l'un des noms de groupe (voir la section « Création d'un groupe de cartes », page 38) le cas échéant.

⚠ Le dossier sélectionné reste ouvert en vue d'une consultation ultérieure du répertoire téléphonique. Répétez la procédure ci-dessus pour sélectionner un autre dossier ou afficher la totalité de la liste du répertoire.

## ■ Numérotation vocale

Vous pouvez lancer un appel en utilisant la voix.

Pour créer une empreinte vocale :

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Répertoire**.
- 2 Sélectionnez **Numérotation vocale**.
- 3 Sélectionnez **Nouvelle entrée**. Tous les noms du répertoire s'affichent.
- 4 À l'aide des touches de navigation [Haut] et [Bas], choisissez la carte à utiliser, puis appuyez sur **OK**.  
Si plusieurs numéros de téléphone sont enregistrés sur une carte (par exemple, **Domicile**, **Mobile** ou **Travail**), choisissez-en un en appuyant sur **OK**.
- 5 Vous êtes ensuite invité à prononcer le nom à deux reprises minimum (prononcez-le aussi clairement que possible). **Enregistré** s'affiche lorsque les deux empreintes vocales concordent.

⚠ Si les empreintes vocales ne concordent pas, Échoué ou Trop différent s'affiche. Reprenez la procédure d'enregistrement d'une empreinte vocale depuis le début.

Pour afficher la liste des numéros à empreinte vocale :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Répertoires**.
- ▶ 2 Sélectionnez **Numérotation vocale**.
- ▶ 3 Sélectionnez **Liste**.
- ▶ 4 Utilisez les touches de navigation [Haut] et [Bas] pour afficher l'entrée voulue.
- ▶ 5 Appuyez sur **Options**. Pour lire l'empreinte vocale, sélectionnez **Écouter** ; pour supprimer l'empreinte vocale de la liste de numérotation vocale, sélectionnez **Supprimer** ou pour créer une nouvelle empreinte vocale, sélectionnez **Enregistrer**.

Pour supprimer tous les numéros de la liste de numérotation vocale :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Répertoires**.
- ▶ 2 Sélectionnez **Numérotation vocale**.
- ▶ 3 Sélectionnez **Supprimer tous**.

Pour appeler un numéro en utilisant une empreinte vocale :

- ▶ 1 À partir de l'écran de veille, appuyez sur la touche Appeler et maintenez-la enfoncée.
- ▶ 2 Prononcez le nom le plus clairement possible.
- ▶ 3 Le nom de la personne appelée ainsi qu'une icône animée s'affichent alors et l'appel se poursuit normalement.

## ■ Espace libre dans le répertoire

Pour afficher la capacité restante du répertoire :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Répertoires**.
- ▶ 2 Sélectionnez **Mémoire utilisée** pour connaître l'espace utilisé de la carte de répertoire téléphonique ; appuyez sur la flèche de navigation [Bas] pour connaître l'espace utilisé de la carte SIM.

⚠ Le cas échéant, les emplacements libres dans la liste de numéros fixes sont également affichés. Consultez la section « Numéros fixes (FDN) », page 40 pour plus de détails concernant les numéros fixes.

## ■ Création d'un groupe de cartes

Vous pouvez définir des groupes de cartes pour le répertoire. Cette fonction permet de regrouper certaines cartes et jouer une mélodie spécifique lors de la réception d'un appel en provenance de l'un des membres du groupe.

Pour créer un groupe :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Répertoires**.
- ▶ 2 Sélectionnez **Groupes**.
- ▶ 3 Choisissez un modèle vide [...] et sélectionnez **OK**. Les options suivantes apparaissent :

OPTION	FONCTION
<b>Nom de groupe</b>	Pour saisir et enregistrer un nom de groupe.
<b>Sonnerie</b>	Pour sélectionner la mélodie à utiliser comme sonnerie pour les appels émanant des membres du groupe.

- ▶ 4 Saisissez ou sélectionnez les données voulues. Appuyez sur **OK** pour valider.

- ▶ 5 Appuyez sur **Enreg.** pour enregistrer le groupe défini.

Les caractéristiques des groupes peuvent être modifiées ou supprimées (dans le menu Groupes, sélectionnez **OK** pour modifier les paramètres ou sélectionnez **Supprimer** pour supprimer le groupe).

Pour modifier un groupe :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Répertoires**.
- ▶ 2 Sélectionnez **Groupes**.
- ▶ 3 Choisissez le groupe à modifier et sélectionnez **OK**, puis spécifiez le nom du groupe et/ou la sonnerie d'appel. Sélectionnez les nouveaux paramètres (nom/mélodie).
- ▶ 4 Sélectionnez **Enreg.** pour sauvegarder les données.

Pour sélectionner un groupe lors de l'enregistrement d'un numéro :

- 1 Recommencez la procédure d'enregistrement des cartes du répertoire téléphonique (voir la section « Enregistrement de noms et de numéros de téléphone », page 33) et complétez la carte.
- 2 Faites défiler l'écran jusqu'aux **Groupes** et sélectionnez **OK**.
- 3 Sélectionnez l'un des groupes affichés dans la liste.
- 4 Sélectionnez **Enreg.** pour enregistrer vos réglages.

 Les groupes peuvent uniquement être configurés pour les cartes du répertoire téléphonique (et non pour les cartes du répertoire SIM).

Pour afficher les membres d'un groupe :

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Répertoires**.
- 2 Sélectionnez **Groupes**.
- 3 Sélectionnez le nom du groupe, puis **Options**.
- 4 Sélectionnez **Membres**. La liste des membres du groupe s'affiche. Répétez la procédure utilisée pour atteindre un nom dans le répertoire téléphonique.

## ■ Ma carte

Ma carte est un emplacement de stockage spécifique dans lequel vous pouvez entrer vos coordonnées personnelles. Vous pouvez facilement accéder à Ma carte et envoyer son contenu à un autre appareil par l'intermédiaire d'un e-mail, du port infrarouge ou d'un SMS.

Le contenu de Ma carte est identique à celui des cartes de répertoire, à l'exception des champs Groupes et Numérotation vocale. Pour saisir des données dans Ma carte :

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Répertoires**.
- 2 Sélectionnez **Ma carte**.
- 3 Sélectionnez **Voir** et saisissez les informations requises de la même manière que dans une carte de répertoire (validez chaque entrée en sélectionnant **OK**).
- 4 Sélectionnez **Enreg.** pour enregistrer votre carte.

Pour envoyer Ma carte via le port infrarouge ou par SMS :

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Répertoires**.
- 2 Sélectionnez **Ma carte**.
- 3 Sélectionnez **Envoyer par...**, puis **Port infrarouge** : le port infrarouge s'ouvre automatiquement et envoie la carte. Vous pouvez aussi sélectionner **SMS**, puis saisir le numéro du mobile auquel la carte doit être envoyée, voire le sélectionner dans la liste **Noms** et appuyer sur **OK**.

## ■ Affichage de vos numéros

Vous pouvez visualiser le numéro de mobile de votre ligne principale (Ligne 1), le numéro de mobile de la Ligne 2 (Service de deuxième ligne), ainsi que vos numéros de fax et de transfert de données (ces derniers dépendent de la carte SIM). Ces numéros peuvent être enregistrés sur la carte SIM. Vous pouvez également les saisir manuellement.

Pour afficher, nommer et modifier vos propres numéros :

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Répertoires**.
- 2 Sélectionnez **Mes numéros**. Le numéro de mobile pour la Ligne 1 est affiché s'il est enregistré sur la carte SIM. Sinon, sélectionnez **Editer** et entrez votre numéro et votre nom (sélectionnez **OK** pour enregistrer les informations saisies). Vous pouvez accéder à une liste **Options** qui vous aidera à enregistrer vos informations.

OPTION	FONCTION
<b>Codes</b>	Pour sélectionner un indicatif international dans la liste. L'indicatif sélectionné s'insère au début de votre numéro.
<b>Tout copier</b>	Pour copier le numéro complet en vue de le coller dans un autre écran d'édition.
<b>Coller</b>	Pour coller un numéro copié.
<b>Effacer tout</b>	Pour supprimer tous les caractères saisis dans la fenêtre de modification ouverte.

- 3 Faites défiler vers le bas pour consulter ou entrez vos numéros de fax et de données pour la Ligne2

 1. Les numéros de ligne 2, de données et de fax ne sont accessibles que si votre carte SIM supporte ces abonnements.  
2. La disponibilité de la fonction Mes numéros dépend de votre opérateur.

## ■ Numéros fixes (FDN)

L'appel fixe est une fonction qui restreint les appels émis vers les numéros « fixes » ou les « préfixes » mémorisés sur les cartes SIM qui prennent en charge cette fonction. Lorsque la fonction FDN (Fixed Dialling Numbers) est activée, il est impossible de composer des numéros, de renvoyer des appels et d'envoyer des SMS vers des numéros qui ne se trouvent pas dans la liste des numéros d'appel fixes. Le nombre maximum de numéros d'appel fixes pouvant être enregistrés dépend de la capacité de la carte SIM. L'activation de la fonction FDN ou l'enregistrement de numéros dans la liste des numéros d'appel fixes sont protégés par le code PIN2 (contactez votre opérateur pour obtenir le numéro de code PIN2).

Le menu (Numéros d'appel fixes) et les opérations suivantes ne sont disponibles sur votre mobile que si votre carte SIM accepte la fonction FDN.

Pour activer et désactiver une opération FDN :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Répertoires**.
- 2 Sélectionnez **Numéros fixes**. Sélectionnez **État**.
- 3 Sélectionnez **Activé** ou **Désactivé**. Entrez le code PIN2.
- 4 Sélectionnez **OK** pour valider.

⚠ Le sous-menu Numérotation fixe peut ne pas être disponible sur votre mobile. Contactez votre opérateur pour plus d'informations.

Pour afficher les numéros enregistrés dans la liste FDN :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Répertoires**.
- 2 Sélectionnez **Numéros fixes**.
- 3 Sélectionnez **Consulter** pour afficher les entrées de la liste FDN. Lorsque vous appuyez sur **Options**, vous pouvez voir, appeler, ajouter un nom, supprimer, copier ou déplacer des numéros vers la mémoire du téléphone ou de la carte SIM, mais également envoyer ces numéros par le port infrarouge ou par SMS, voire envoyer un message (SMS, e-mail ou message animé).

Pour ajouter un nouveau numéro à la liste FDN :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Répertoires**.
- 2 Sélectionnez **Numéros fixes**.
- 3 Sélectionnez **Ajouter nouveau**.
- 4 Saisissez le code PIN2 et sélectionnez **OK**.
- 5 Complétez les champs affichés comme sur n'importe quelle carte de répertoire SIM, puis sélectionnez **Enreg.** pour enregistrer vos paramètres.

⚠ 1. Vous pouvez utiliser des caractères génériques avec les numéros enregistrés dans la liste FDN. Par exemple, le numéro + 330441708 \_9 permet d'appeler tous les numéros compris entre 0441708009 et 0441708999. Le numéro peut être modifié et appelé à partir de l'écran de veille.  
2. Vous devrez peut-être saisir votre code PIN2.

## ■ Copie

La fonction Copie... permet d'envoyer le contenu du répertoire du téléphone vers un autre périphérique (notamment un PC) par e-mail, via le port infrarouge ou par SMS.

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Répertoires**.
- 2 Sélectionnez **Copie...**, puis **Oui**. La totalité du contenu du répertoire est exportée et rassemblée dans un fichier Vcard, puis enregistrée sous **Espace Perso/Autres**.

⚠ Pour exporter un fichier Vcard, vous pouvez l'envoyer directement par le port infrarouge ou par SMS.

## APPAREIL PHOTO



La fonction Appareil photo permet de prendre des vues avec l'écran interne ou externe de votre téléphone mobile.

Ces vues peuvent ensuite :

- être utilisées pour personnaliser le fond d'écran de l'écran principal et de l'écran externe, l'écran de démarrage ou l'écran d'extinction (voir la section « Définition d'une image comme fond d'écran, écran de démarrage ou écran d'extinction », page 61),
- être envoyées à d'autres périphériques (téléphones mobiles, PC) par messagerie électronique (voir la section « Réglages », page 77), message animé (voir la section « Accès rapide aux fonctions de base i-mode. », page 85) ou via la carte miniSD™ ou le port infrarouge (voir la section « Port infrarouge », page 19),

- être utilisées pour personnaliser vos cartes de répertoire (voir la section « Carte du répertoire téléphonique », page 33).

Vous pouvez choisir parmi 6 formats : 1224x1632 pixels, 960x1280 pixels, 480x640 pixels, 240x320 pixels, 240x240 pixels ou 120x160 pixels.

Votre Mitsubishi M430i dispose d'un capteur CCD 1 MegaPixels permettant d'obtenir par interpolation des images 2 MegaPixels.

L'utilisation de l'appareil photo ainsi que l'envoi, le transfert et la reproduction des photos sont protégés par des droits de propriété et de confidentialité. Ne prenez donc aucune photo sans y avoir au préalable été autorisé.

Vous pouvez accéder à la fonction Appareil photo de deux façons : avec le clapet ouvert ou fermé.

### ■ Écran de l'appareil photo et icônes associées

Cette section présente les informations relatives à l'application Appareil photo. L'écran ci-dessous est une représentation de ce qui s'affiche à l'écran en mode de prévisualisation, écran ouvert. Les icônes figurant dans le tableau ci-dessous sont celles qui apparaissent à l'écran lorsque vous utilisez les différentes fonctionnalités de l'appareil photo. Tous les services mentionnés ci-dessous sont détaillés dans ce chapitre.

#### icônes relatives à l'appareil photo

ICÔNES	EXPLICATION
	Fonction Appareil photo activée.
	Taille d'image (format) : 1224 x 1632 pixels, 960 x 1280 pixels, 480 x 640 pixels, 240 x 320 pixels, 240 x 240 pixels, et 120 x 160 pixels.
	Lumière activée.
	Retardateur activé.
	Qualité d'image : Très élevée, Élevée et Économique.
	Modes photo : Normal, Nuit, Sport, Paysage, Sensible, Eclairage, Noir & blanc, Sépia et Négatif.
	Niveaux de luminosité (permet de régler l'intensité de la lumière).
	Contraste (permet de régler le niveau de contraste)
	Balance des blancs : Automatique, Intérieur, Néon, Extérieur.
	Netteté : Normal, Doux, Accentué.
	Zoom (= niveaux de zoom). La disponibilité de ces niveaux dépend du contexte.

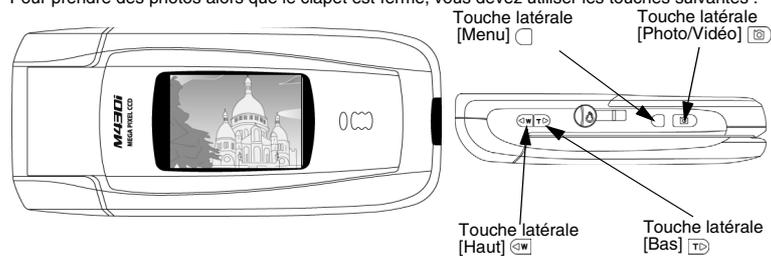
⚠ En modes Automatique (pour la balance des blancs) ou Normal (pour la netteté et le mode photo), aucun symbole n'est affiché.

## ■ Clapet fermé : Mode paysage

Ceci est la méthode standard pour prendre des photos avec votre M430i.

### **Comment utiliser les fonctions d'appareil photo sur votre mobile**

Pour prendre des photos alors que le clapet est fermé, vous devez utiliser les touches suivantes :

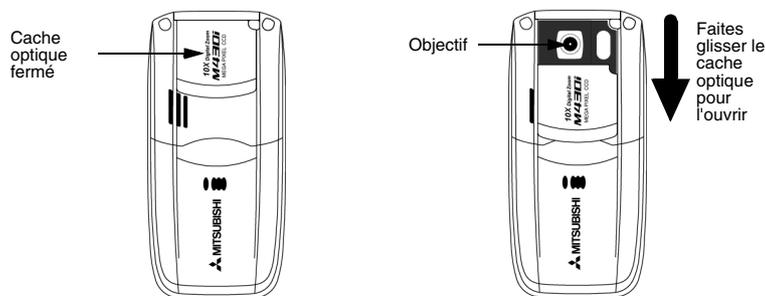


1. Vérifiez la bonne position du sujet sur l'écran.
2. Vous pouvez activer directement la fonction Appareil photo à partir de l'écran de veille en faisant glisser le cache de l'objectif.

Toutes les touches associées à l'application Appareil photo ont plusieurs fonctions. Lorsque vous utilisez cette application, utilisez les touches latérales correspondantes comme suit :

TOUCHES	DESCRIPTION
Touche latérale [Photo/Vidéo]	Pour prendre une photo. Pour valider une action ou une sélection par OK.
Touche latérale [Menu]	Pour accéder à une liste d'options à partir de l'écran d'aperçu. Pour sortir d'un panneau sans confirmer l'action.
Touche latérale [Haut]	Pour réduire l'image. Pour monter dans les menus.
Touche latérale [Bas]	Pour agrandir l'image. Pour descendre dans les menus.

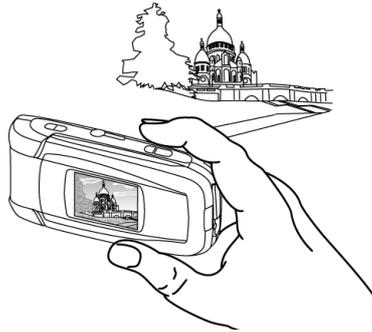
Sur la partie arrière du mobile, un cache protège l'objectif de l'appareil photo. N'oubliez pas de l'ouvrir avant de prendre une photo. Un message s'affiche si vous essayez de lancer la fonction Appareil photo alors que le cache est fermé.



1. L'application Appareil photo se ferme automatiquement à la fermeture du cache optique.

### **Voici comment tenir votre mobile**

Sujet derrière le mobile



### **Pour prendre une photo**

- 1 Ouvrez le cache de l'objectif (voir les schémas ci-dessus).  
ou
  - 1' Appuyez sur la touche latérale [Photo/Vidéo] , puis ouvrez le cache de l'objectif.
  - 2 Cadrez votre sujet.
  - 3 Appuyez sur la touche latérale [Photo/Vidéo]  pour prendre la photo. Le son du déclencheur se fait entendre et le voyant rouge clignote.
- ⚠** 1. Avant de prendre une photo, vérifiez la position du sélecteur de mode macro car elle peut avoir un impact sur la qualité de l'image.  
2. Vous ne pouvez pas prendre de photo Lorsqu'une communication est en cours.  
3. Le son du déclencheur est un son similaire à celui émis par un appareil photo lors de la prise de vue.  
4. Il n'est pas possible de désaturer l'option de son du déclencheur sur le téléphone.  
5. N'oubliez pas de refermer le cache de l'objectif après avoir pris une photo. Sinon, il recouvre le haut-parleur.

### **Enregistrement/effacement de la photo**

Lorsque vous avez pris une photo, le nom du fichier et le message « Enregistrer l'image ? » s'affichent.

- 1 Sélectionnez **Suppr.** pour l'effacer ou appuyez sur **OK** pour l'enregistrer.

La photo est enregistrée dans le dossier Images du menu Espace Perso (voir la section « Images », page 59), sauf si vous avez choisi de l'enregistrer sur la Carte miniSD™ (voir la section « Carte miniSD™ », page 71). Elle est enregistrée sous forme de fichier .jpg.

### **Réglages de l'aperçu**

Vous pouvez ajuster plusieurs types de paramètres avant de prendre une photo. Ces paramètres sont accessibles dans un menu d'options qui s'affiche lorsque vous appuyez sur la touche latérale [Menu]  à partir de l'écran d'aperçu.

#### **Pour passer à la fonction vidéo**

Cette option permet de passer de la fonction Appareil photo à la fonction Vidéo et d'enregistrer une vidéo.

- |   |  |
|---|--|
| <b>Sortir</b>  | 1 Appuyez sur la touche latérale [Menu]  Sélectionnez <b>Caméra vidéo</b> . |
| Caméra vidéo  | 2 Appuyez sur la touche latérale [Photo/Vidéo]  pour confirmer votre choix. |
| Taille (pixels)   |  |
| Qualité   |  |
| Zoom  |  |

#### **Pour sélectionner la taille de la photo**

- |   |  |
|---|--|
| <b>Sortir</b>  | 1 Appuyez sur la touche latérale [Menu]  Sélectionnez <b>Taille</b> .       |
| ○ 1224x1632   | 2 Sélectionnez le mode <b>1224x1632, 960x1280, 480x640, 240x320, 240x240</b> ou <b>120x160 pixels</b> .  |
| ○ 960x1280  |  |
| ● 240x320   | 3 Appuyez sur la touche latérale [Photo/Vidéo]  pour confirmer votre choix. |
| ○ 240x320   |  |

- ⚠** 1. Le format d'image 240x320 pixels est le format le mieux adapté à l'installation en fond d'écran (écran principal et écran externe) ou en écran de démarrage ou d'extinction.  
2. Si vous souhaitez envoyer l'image par e-mail ou par message animé, nous vous recommandons de choisir le format 120x160 pixels.

#### Pour sélectionner la qualité d'image

Ce paramètre permet de choisir le niveau de qualité de l'image. Plus la qualité (c'est-à-dire la netteté de la photo affichée) est élevée, plus la taille du fichier est importante. Si vous souhaitez envoyer l'image par e-mail ou par message animé, nous vous recommandons de choisir le mode Économique.



- 1 Appuyez sur la touche latérale [Menu] . Sélectionnez **Qualité**.
- 2 Choisissez **Très élevée**, **Élevée** ou **Économique**.
- 3 Appuyez sur la touche latérale [Photo/Vidéo] pour confirmer votre choix.

#### Pour définir la luminosité



- 1 Appuyez sur la touche latérale [Menu] . Sélectionnez **Luminosité**.
- 2 Sélectionnez l'un des sept niveaux de luminosité.
- 3 Appuyez sur la touche latérale [Photo/Vidéo] pour confirmer votre choix.

#### Pour sélectionner le niveau de contraste



- 1 Appuyez sur la touche latérale [Menu] . Sélectionnez **Contraste**.
- 2 Sélectionnez l'un des sept niveaux de contraste.
- 3 Appuyez sur la touche latérale [Photo/Vidéo] pour confirmer votre choix.

#### Pour régler la netteté de l'image



- 1 Appuyez sur la touche latérale [Menu] . Sélectionnez **Netteté**.
- 2 Sélectionnez **Normal**, **Doux** ou **Accentué**.
- 3 Appuyez sur la touche latérale [Photo/Vidéo] pour confirmer votre choix.

#### Pour sélectionner le niveau de zoom



- 1 Appuyez sur la touche latérale [Haut] ou [Bas] . Sélectionnez **Zoom**.
- 2 Choisissez l'un des niveaux de zoom en faisant défiler l'écran vers la gauche () ou la droite ()
- 3 Appuyez sur la touche latérale [Photo/Vidéo] pour confirmer votre choix.

#### Pour choisir un mode photographique

Ce paramètre permet, avant de prendre une photo, de choisir la couleur et le mode d'exposition afin d'obtenir une qualité d'image optimale en fonction du contexte.



- 1 Appuyez sur la touche latérale [Menu] . Sélectionnez **Mode photo**.
- 2 Sélectionnez le mode **Normal**, **Nuit** (scène sombre), **Sport** (sujet en mouvement), **Paysage**, **Sensible** (réglage automatique de la lumière), **Eclairage** (pour éviter tout rétro-éclairage), **Noir et blanc** (photo en noir et blanc), **Sépia** (pour donner un effet ancien à la photo) ou **Negatif** (pour inverser les couleurs).
- 3 Appuyez sur la touche latérale [Photo/Vidéo] pour confirmer votre choix.

Il est recommandé d'utiliser le mode Sport en extérieur.

#### Pour régler la balance de blanc



- 1 Appuyez sur la touche latérale [Menu] . Sélectionnez **Balance de blanc**.
- 2 Sélectionnez **Automatique**, **Intérieur**, **Néon** ou **Extérieur**.
- 3 Appuyez sur la touche latérale [Photo/Vidéo] pour confirmer votre choix.

#### Pour sélectionner l'espace mémoire

Avant de prendre une photo, vous devez choisir l'espace de stockage dans lequel l'image sera enregistrée. Si vous ne le faites pas, l'image est par défaut enregistrée dans la mémoire du téléphone.



- 1 Appuyez sur la touche latérale [Menu] . Sélectionnez **Enregistrement**.
- 2 Sélectionnez **Téléphone** ou **Carte**.
- 3 Appuyez sur la touche latérale [Photo/Vidéo] pour confirmer votre choix.

#### Pour accéder au réglage de la lumière

Cette fonction permet l'allumage d'une lumière, de manière à éclairer votre sujet lors de la prise de vue.



- 1 Appuyez sur la touche latérale [Menu] . Sélectionnez **Lumière**.
- 2 Sélectionnez **Activé** ou **Désactivé**.
- 3 Appuyez sur la touche latérale [Photo/Vidéo] pour confirmer votre choix.

#### Pour configurer le retardateur

Le retardateur offre la possibilité de prendre une vue retardée, ce qui vous permet de figurer sur la photo.



- 1 Appuyez sur la touche latérale [Menu] . Sélectionnez **Retardateur**.
- 2 Sélectionnez **Activé**.
- 3 Appuyez sur la touche latérale [Photo/Vidéo] pour lancer le compte à rebours. Le compte à rebours de 10 secondes s'affiche sur l'écran externe. La photo est automatiquement prise lorsque le compte à rebours arrive à expiration.

Si un événement se produit (réception d'e-mail, de message animé, etc.) ou si le comportement du mobile est modifié (appui sur une touche, ouverture ou fermeture du clapet) une fois que le compte à rebours a commencé, le retardateur est automatiquement arrêté et désactivé. Une fois l'événement traité, le mobile affiche à nouveau l'écran d'aperçu.

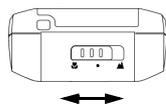
#### Pour afficher/masquer les icônes d'information

Cette option permet d'activer ou de masquer les icônes d'état du mobile dans la partie supérieure de l'écran (voir la section « Écran de l'appareil photo et icônes associées », page 41)

- 1 Appuyez sur la touche latérale [Menu] . Sélectionnez **Info**.
- 2 Sélectionnez **Activé** (les icônes s'affichent) ou **Désactivé** (les icônes ne s'affichent pas).
- 3 Appuyez sur la touche latérale [Photo/Vidéo] pour confirmer votre choix.

Vous pouvez régler ces paramètres alors que le clapet est ouvert (voir la section « Réglage de votre photo », page 48). Une fois le clapet fermé, les paramètres sont conservés.

#### Réglage du sélecteur mode macro



Le sélecteur mode macro permet de régler la mise au point de façon à prendre des photos en très gros plan. Vous pouvez par exemple l'utiliser pour photographier du texte avec une netteté optimale. Faites glisser le sélecteur mode macro vers la gauche ou vers la droite selon l'effet recherché.

**N'oubliez pas de vérifier la position du sélecteur avant de prendre chaque photo. La position du sélecteur mode macro peut avoir un effet sur la netteté de l'image.**

#### Comment afficher vos photos

Vous pouvez afficher sur l'écran externe les photos enregistrées sur votre mobile ou sur la carte miniSD™ (voir la section « Images », page 59). Toutefois, pour un résultat optimal, nous vous recommandons de les afficher sur l'écran interne.

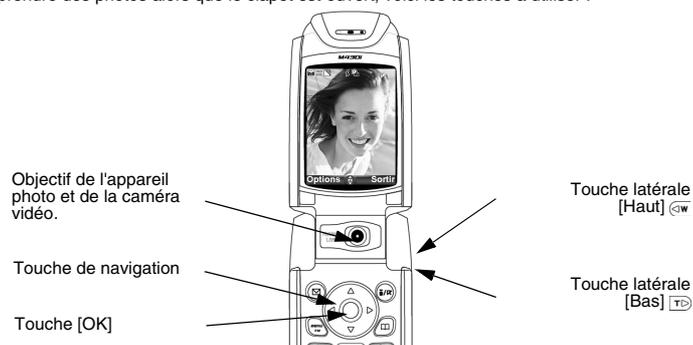
- 1 Ouvrez le clapet.
- 2 À partir de l'écran de veille, appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Espace Perso**.
- 3 Sélectionnez **Images/Photos**, puis la photo souhaitée.
- 4 Appuyez sur **OK** pour afficher la photo.

#### ■ Clapet ouvert : autoportraits

Lorsque le clapet est ouvert, la fonction Appareil photo doit être utilisée avec le clavier. Cette méthode vous permet :

- de prendre des photos de vous-même,
- d'obtenir un affichage optimal des photos enregistrées.

Pour prendre des photos alors que le clapet est ouvert, voici les touches à utiliser :



#### **Raccourcis disponibles**

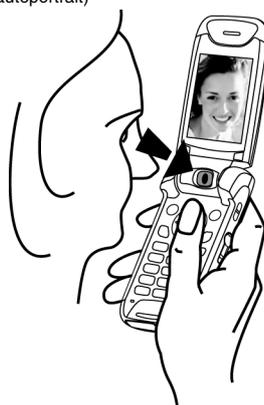
Toutes les touches associées à l'application Appareil photo ont plusieurs fonctions. Lorsque vous utilisez cette application, utilisez le clavier comme suit :

TOUCHES	DESCRIPTION
[↶]	Touche latérale [Haut] Pour accéder au panneau Zoom.
[↷]	Touche latérale [Bas] Pour accéder au panneau Zoom.
[OK]	Touche [OK] Pour prendre la photo.
[↶]	Touche de navigation [Haut] Pour accéder au panneau Zoom et ensuite au type de réglage suivant.
[↷]	Touche de navigation [Bas] Pour accéder au panneau Qualité et ensuite au type de réglage suivant.
[↵]	Touche de navigation [Gauche] Pour accéder au panneau Luminosité.
[↶]	Touche de navigation [Droite] Pour accéder au panneau Mode.
[↶]	Touche de fonction [Gauche] Pour accéder aux options de réglage.

- ⚠ 1. Les paramètres décrits ci-dessus sont accessibles uniquement en mode de prévisualisation.  
 2. Veuillez vous reporter à la rubrique Réglage de l'aperçu (clapet fermé) pour plus de détails sur les types de réglage et les icônes associées.

#### **Voici comment tenir votre mobile**

Sujet devant le mobile (pour un autoportrait)



### **Pour accéder à la fonction Appareil photo**

Pour accéder à la fonction Appareil photo, vous pouvez procéder de deux façons :

- ▶ **1** À partir de l'écran de veille, appuyez sur la touche [OK].

ou

- ▶ **1** À partir de l'écran de veille, appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Photo & Vidéo**.
- ▶ **2** Sélectionnez **Appareil photo**.

 Le port infrarouge se ferme automatiquement lorsque vous accédez à la fonction Appareil photo.

### **Pour choisir un espace de stockage**

Avant de lancer la fonction Appareil photo, vous pouvez choisir l'espace dans lequel l'image doit être stockée (ce qui devient utile lorsque l'espace de stockage habituel est plein : vous en êtes informé au moment de lancer la fonction Appareil photo):

- ▶ **1** À partir de l'écran de veille, appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Photo & Vidéo**.
- ▶ **2** Sélectionnez **Enregistrement**.
- ▶ **3** Sélectionnez **Appareil photo**, puis **Téléphone** ou **Carte mémoire**.  
Toutes les photos sont ensuite stockées par défaut dans l'espace choisi..

### **Pour faire un autoportrait**

Vous pouvez enregistrer ces photos sur votre mobile ou sur une carte miniSD™ (voir la section « Carte miniSD™ », page 71)

Lorsque vous voulez vous prendre vous-même en photo (autoportrait), vous devez faire apparaître votre image sur l'écran principal du mobile.

- ▶ **1** Placez-vous face au téléphone de telle sorte que votre image s'affiche sur l'écran principal.
- ▶ **2** Définissez les paramètres requis (voir la section « Réglage de votre photo » ci-dessous).
- ▶ **3** Appuyez sur **OK** pour prendre la photo.

 1. Lorsque la photo est prise, le son du déclencheur se fait entendre et le voyant rouge clignote.  
2. Vous ne pouvez pas prendre de photo pendant une communication.  
3. Le son du déclencheur est un son similaire à celui émis par un appareil photo lors de la prise de vue.  
4. Il n'est pas possible de désactiver l'option de son du déclencheur sur le téléphone.

### **Enregistrement/effacement de la photo**

Lorsque vous venez de prendre une photo (voir la section « Pour faire un autoportrait », page 47), le nom de fichier et le message « Enregistrer l'image ? » s'affichent.

- ▶ **1** Sélectionnez **Oui** pour enregistrer la photo ou **Non** pour l'effacer.

La photo est enregistrée dans le dossier Images/Photos du menu Espace Perso (voir la section « Images », page 59), sauf si vous avez choisi de l'enregistrer sur la Carte miniSD™ (voir plus bas). Elle est enregistrée sous forme de fichier.

Une liste d'options est disponible :

OPTIONS	DESCRIPTION
Envoyer par...	Pour envoyer la photo par e-mail, via un message animé ou via le port infrarouge.
Mettre en...	Pour définir votre photo comme Fond d'écran de l'écran principal ou de l'écran externe ou comme animation de démarrage ou d'extinction.
Plein écran	Pour afficher la photo à la taille de l'écran.
Supprimer	Pour supprimer la photo en cours.
Détails	Pour afficher des informations sur le nom, le titre, l'auteur (nom de l'appareil), le format (largeur x hauteur en pixels), la taille, la date d'enregistrement, l'état de protection du fichier et le copyright de la photo. Les champs non renseignés ne s'affichent pas.

### Réglage de votre photo

Avant de prendre une photo, vous pouvez accéder à la liste d'options suivante afin de régler les détails de votre aperçu.

OPTIONS	DESCRIPTION
<b>Caméra vidéo</b>	Pour passer de la fonction Appareil photo à la fonction Vidéo.
<b>Réglages</b>	Pour accéder à une liste de paramètres (voir le tableau ci-dessous).
<b>Cadre</b>	Pour insérer un cadre autour de la zone d'aperçu ou le supprimer (pour insérer un cadre autour de votre écran d'aperçu interne ou externe, voir la section « Ajout d'un cadre à une photo », page 68).
<b>Lumière</b>	Pour activer/désactiver la lumière.
<b>Retardateur</b>	Pour déclencher automatiquement la prise de vue après un compte à rebours de 10 secondes. Consultez la section « Pour configurer le retardateur », page 45.

Vous pouvez ajuster les paramètres de l'appareil photo avant de prendre une vue.

- 1 Dans l'écran de prévisualisation, sélectionnez **Options**.
- 2 Sélectionnez **Réglages** :

OPTIONS	DESCRIPTION
<b>Taille</b>	Pour sélectionner le format de la photo. Sélectionnez le mode 1224x1632, 960x1280, 480x640, 240x320, 240x240 ou 120x160.
<b>Qualité</b>	Pour sélectionner la qualité d'image sélectionnez le mode Très élevée, Élevée ou Économique.
<b>Son du déclencheur</b>	Pour définir le volume du son du déclencheur.
<b>Lumière</b>	Pour choisir l'intensité de la lumière. Sélectionnez le mode Elevé, Moyen ou Faible.
<b>Info</b>	Pour afficher/masquer les icônes d'information dans la partie supérieure de l'écran.
<b>Enregistrement</b>	Pour choisir de stocker l'image dans la mémoire du téléphone ou dans la carte mémoire.

- 3 Complétez les champs disponibles et sélectionnez **OK** pour valider vos entrées.
- 4 Sélectionnez **Enreg.** pour enregistrer les modifications.

⚠ Il n'est pas possible de désactiver l'option de son du déclencheur sur le téléphone.

### Comment afficher votre photo

Vous pouvez afficher sur l'écran interne les photos que vous venez de prendre ou d'enregistrer sur votre mobile ou sur la carte miniSD™ (voir la section « Images », page 59).

Pour afficher les photos enregistrées dans le dossier d'images de l'Espace perso :

- 1 Ouvrez le clapet.
- 2 À partir de l'écran de veille, appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Espace Perso**.
- 3 Sélectionnez **Images/Photos**, puis la photo souhaitée.
- 4 Appuyez sur **OK**.

### Pour accéder à la fonction Appareil photo à partir d'une autre application

La fonction Appareil photo peut être activée à partir du menu Options pendant que vous utilisez d'autres applications du mobile. Dans ce cas, les types de formats disponibles varient en fonction de l'application. Les applications pouvant accéder à l'appareil photo sont les suivantes :

APPLICATIONS	FORMATS DISPONIBLES
<b>Répertoires</b>	240x240 et 120x160 pixels.
<b>Réglages (écran de veille de l'écran principal ou de l'écran externe, anim. de démarrage ou anim. d'extinction)</b>	240x320, 240x240 et 120x160 pixels.
<b>e-mail, Message animé</b>	Tous (si vous souhaitez envoyer une image par e-mail, ou message animé, il se peut que l'image soit automatiquement redimensionnée).

Pour accéder à la fonction Appareil photo à partir des Répertoires :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Répertoires**.
- 2 Sélectionnez **Ajouter nom**, puis **Répertoire téléphone**.
- 3 Une fois dans la fiche de répertoire, sélectionnez **Image/Photo**, puis .
- 4 Dans le navigateur Images/Photos, sélectionnez **Options**.
- 5 Sélectionnez **Appareil photo**.

Pour accéder à la fonction Appareil photo à partir du menu Réglages :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- 2 Sélectionnez **Affichage**, puis **Configuration écrans**.
- 3 Sélectionnez **Fond d'écran**, **Écran externe**, **Anim. de démarrage** ou **Anim. d'extinction**. Faites défiler la liste vers le bas jusqu'à **Mes images**.
- 4 Dans le navigateur Images, sélectionnez **Options**.
- 5 Sélectionnez **Appareil photo**.

Pour accéder à la fonction Appareil photo à partir du menu e-mail :

- ▶ 1 À partir de l'écran de veille, sélectionnez **e-mail** (touche de fonction gauche) ou choisissez **i-mode**, puis **e-mail**.
- 2 Sélectionnez **Écrire e-mail**, faites défiler la liste jusqu'au champ **Pièces jointes**, appuyez sur **OK**, puis choisissez **Attacher fichier** et sélectionnez **Images**.
- 2' Vous pouvez aussi sélectionner **Écrire message animé**, sélectionner **Msg animé**, puis **Ajouter image**.
- 3 À partir du navigateur d'images, sélectionnez **Options**.
- 4 Sélectionnez **Appareil photo**.

 Il est impossible d'accéder à l'appareil photo lorsqu'un appel est en cours.

## VIDÉO



Photo & Vidéo

Cette application permet d'enregistrer et de lire des séquences vidéo jusqu'à 5 Mo (environ 10 minutes) sur l'écran interne ou externe de votre mobile. Ces séquences vidéo peuvent comporter une bande sonore. Vous avez la possibilité de les enregistrer en plusieurs séquences (dans un fichier unique) grâce au mode pause. Vous pouvez envoyer ces vidéos vers d'autres appareils (téléphones mobiles, PC) par e-mail, message animé ou via le port infrarouge ; vous pouvez même les associer à vos cartes de répertoire (voir la section « Enregistrement de noms et de numéros de téléphone », page 33). Deux résolutions (taille) vidéo sont disponibles : 176 x 144 pixels et 128 x 96 pixels.

Les vidéos peuvent être enregistrées sur votre mobile ou sur une carte miniSD™ (voir la section « Pour sélectionner la mémoire de stockage », page 54). L'application vidéo gère les fichiers .3gp.

L'utilisation du caméscope et l'envoi, le transfert et la reproduction de vidéos sont protégés par des droits de propriété et de confidentialité. Ne filmez pas sans y avoir au préalable été autorisé.

Vous pouvez accéder à la fonction de vidéo de deux manières : clapet fermé ou clapet ouvert.

### Affichage vidéo

Cette section présente les informations relatives à l'application Caméra vidéo. L'écran ci-dessous est une représentation de ce qui s'affiche à l'écran en mode de prévisualisation, écran ouvert. Les icônes figurant dans le tableau ci-dessous sont celles qui apparaissent à l'écran lorsque vous utilisez les différentes fonctionnalités de la caméra vidéo. Tous les services mentionnés ci-dessous sont détaillés dans ce chapitre.

#### ICônes du caméra vidéo

ICÔNES	EXPLICATION
	Application vidéo activée
	Taille: 176/144 et 128/96 pixels.
	Qualité vidéo : Très élevée, Élevée et Économique.
	Luminosité (pour la définir).
	Zoom (= niveaux de zoom). La disponibilité de ces niveaux dépend du contexte.
	Lumière activée.
	Retardateur activé.
	Micro activé.
	Micro désactivé.
	Symbole d'enregistrement : appuyez sur [OK] ou sur la touche latérale [Photo/Vidéo] pour lancer l'enregistrement.
	Symbole de pause : appuyez sur [OK] ou sur la touche latérale [Photo/Vidéo] pour interrompre momentanément la lecture ou l'enregistrement.
	Symbole d'arrêt : appuyez sur [OK] ou sur la touche latérale [Menu] pour arrêter la lecture ou l'enregistrement.
	Durant l'enregistrement, la barre de progression se remplit de rouge.
00:25	Durée de la séquence vidéo en cours.
15/1265KB	Taille de la séquence vidéo en cours.

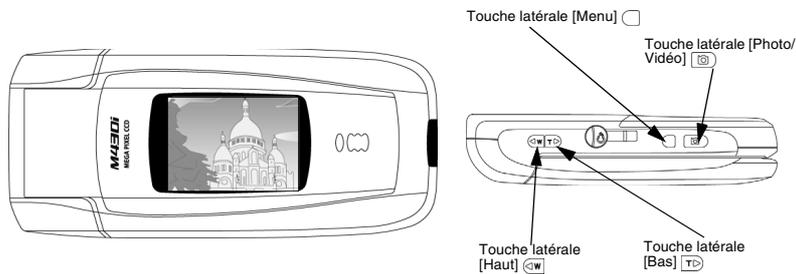
### Icônes du lecteur vidéo

ICÔNES	EXPLICATION
	Symbole de lecture : appuyez sur [OK] ou sur la touche latérale [Photo/Vidéo] pour lancer la lecture.
	Symbole de pause : appuyez sur [OK] ou sur la touche latérale [Photo/Vidéo] pour interrompre momentanément la lecture.
	Symbole d'arrêt : appuyez sur la touche [OK] ou sur la touche latérale [Photo/Vidéo] pour arrêter la lecture.
	Niveau sonore de (muet) à (niveau maximum), sur l'écran principal.
	Niveau sonore sur l'écran externe
	En mode lecture, la barre de progression se remplit de vert.
	Lecture en boucle activée.
00:15	Durée de la séquence vidéo en cours.
00:40	Durée totale de la séquence vidéo en cours.

### ■ Clapet fermé : mode paysage

Il s'agit du mode standard pour un enregistrement vidéo. En utilisant votre mobile de cette façon, vous pourrez accéder facilement à toutes les fonctions d'enregistrement de vidéo. Vous pouvez lire les séquences vidéo sur l'écran externe du mobile (lorsque le clapet est fermé). Toutefois, pour optimiser l'affichage des vidéos, nous conseillons de les visionner sur l'écran interne (voir la section « Lecture de votre vidéo », page 58).

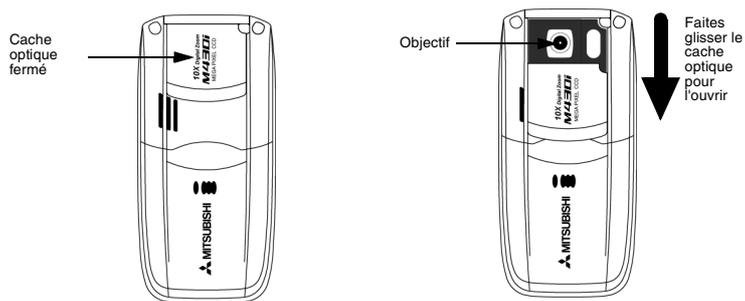
#### Utilisation des fonctions vidéo de votre mobile



Chacune de ces touches présente plusieurs fonctions. Ces fonctions dépendent du mode sélectionné (enregistrement, lecture, pause). Dans l'application de vidéo, utilisez le clavier comme suit :

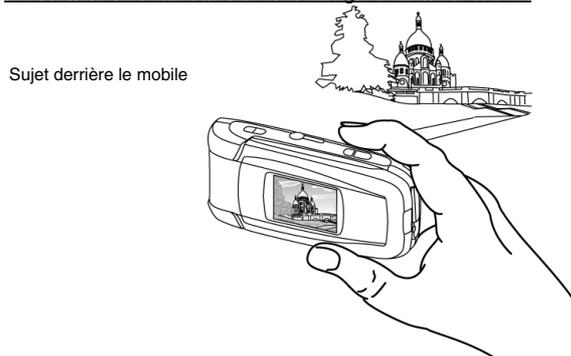
TOUCHES	DESCRIPTION
	Touche latérale [Photo/Vidéo] Pour enregistrer, lire et arrêter une séquence vidéo.
	Touche latérale [Menu] Pour accéder à une liste d'options en mode aperçu. Pour arrêter l'enregistrement et la lecture. Pour sortir d'un panneau sans confirmer l'action.
	Touche latérale [Haut] Pour réduire avant d'enregistrer.
	Touche latérale [Bas] Pour agrandir avant d'enregistrer.

À l'arrière du mobile, un cache protège l'objectif de la caméra vidéo. N'oubliez pas de l'ouvrir avant de commencer à filmer. Un message d'avertissement s'affiche si vous tentez de lancer l'application vidéo alors que le cache optique est fermé.



**⚠** L'application Vidéo se ferme automatiquement à la fermeture du cache optique.

#### **Position de votre mobile lors de l'enregistrement de vidéos**



#### **Pour enregistrer une vidéo**

Vous pouvez enregistrer jusqu'à 5 Mo de vidéo. Ces vidéos peuvent être enregistrées sur votre mobile ou sur une carte miniSD™ (voir la section « Pour sélectionner la mémoire de stockage », page 54).

- ▶ **1** Ouvrez le cache optique (reportez-vous aux illustrations ci-dessus), puis appuyez sur la touche latérale [Menu]  et maintenez-la enfoncée ou
- 1'** Appuyez sur la touche latérale [Photo/Vidéo]  et maintenez-la enfoncée, puis ouvrez le cache optique. ou
- 1''** Ouvrez le cache optique, puis appuyez sur la touche latérale [Menu]  et sélectionnez **Caméra vidéo**.
- 2** Cadrez votre sujet.
- 3** Appuyez sur la touche latérale [Photo/Vidéo]  pour lancer l'enregistrement. Le son du déclencheur retentit et le témoin rouge s'allume.
- 4** Appuyez sur la touche latérale [Menu]  pour arrêter l'enregistrement.

- ⚠**
1. Avant de lancer l'enregistrement, vérifiez la position du sélecteur de mode macro, car il peut avoir un impact sur la netteté de l'image.
  2. Lorsque la barre de progression est entièrement remplie, l'enregistrement s'arrête automatiquement.
  3. N'oubliez pas de refermer le cache de l'objectif après l'enregistrement d'une vidéo, car il obstrue le haut-parleur.

### Pause dans une vidéo

Ce mode permet d'enregistrer plusieurs séquences dans un seul fichier. Pour interrompre l'enregistrement d'une vidéo, procédez comme suit :

- 1 Durant l'enregistrement, appuyez sur la touche [Photo/Vidéo] . Le son du déclencheur retentit et la séquence enregistrée s'interrompt.
- 2 Appuyez sur la touche [Photo/Vidéo]  pour reprendre l'enregistrement.

 Le témoin rouge est désactivé en mode pause.

### Enregistrer/effacer la vidéo

Lorsqu'une vidéo a été enregistrée (voir la section « Pour enregistrer une vidéo », page 52), le nom du fichier et le message « Keep this video ? » s'affichent.

- 1 appuyez sur **OK** pour stocker la vidéo ou sélectionnez **Suppr.** pour l'effacer.

La vidéo enregistrée est stockée dans le dossier Vidéo du menu Espace perso (voir la section « Vidéos », page 63), sauf si vous aviez préalablement choisi de l'enregistrer sur la carte miniSD™ (voir la section « Pour sélectionner la mémoire de stockage », page 54). Le fichier vidéo est stocké au format .3gp.

### Envoi de votre vidéo

Vous pouvez également envoyer votre vidéo par e-mail, dans un message animé ou par le port infrarouge.

- 1 Sélectionnez **Options**, puis **Envoyer par...**
- 2 Sélectionnez **e-mail**, **MMS** ou **Port infrarouge**, puis suivez les instructions qui s'affichent.

### Réglage de l'aperçu

Vous pouvez ajuster différents types de paramètres avant d'enregistrer une vidéo. Ces paramètres sont accessibles dans un menu d'options qui s'affiche lorsque vous appuyez sur la touche latérale [Menu]  à partir de l'écran d'aperçu.

*Pour basculer vers l'application Appareil photo*

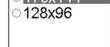
Cette option permet de passer de l'application Vidéo à l'application Appareil photo.

- 1 Appuyez sur la touche latérale [Menu]  Sélectionnez **Appareil photo**.
- 2 Appuyez sur la touche latérale [Photo/Vidéo]  pour confirmer votre choix.



*Pour sélectionner le format d'image*

- 1 Appuyez sur la touche latérale [Menu]  Sélectionnez **Taille (pixels)**.
- 2 Sélectionnez le mode **176x144** ou **128x96 pixels**.
- 3 Appuyez sur la touche latérale [Photo/Vidéo]  pour confirmer votre choix.



*Pour définir la qualité d'image*

Ce paramètre permet de définir le niveau de qualité de votre vidéo. Plus la qualité est élevée, plus le fichier est volumineux. Si vous prévoyez d'envoyer votre vidéo par e-mail ou dans un message animé, nous préconisons l'utilisation du mode Économique.

- 1 Appuyez sur la touche latérale [Menu]  Sélectionnez **Qualité**.
- 2 Choisissez le mode **Très élevée**, **Élevée** ou **Économique**.
- 3 Appuyez sur la touche latérale [Photo/Vidéo]  pour confirmer votre choix.



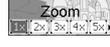
*Pour définir la luminosité*

- 1 Appuyez sur la touche latérale [Menu]  Sélectionnez **Luminosité**.
- 2 Sélectionnez l'un des sept niveaux de luminosité.
- 3 Appuyez sur la touche latérale [Photo/Vidéo]  pour confirmer votre choix.



*Pour définir le niveau de zoom*

- 1 Appuyez sur la touche latérale [Haut]  ou [Bas] .
- 2 Choisissez l'un des niveaux de zoom en faisant défiler l'écran vers la gauche () ou la droite (.
- 3 Appuyez sur la touche latérale [Photo/Vidéo]  pour confirmer votre choix.



#### Pour configurer le micro

Ce paramètre permet d'activer ou de désactiver le micro durant l'enregistrement.

- 1 Appuyez sur la touche latérale [Menu] . Sélectionnez **Micro**.
- 2 Sélectionnez **Activé** ou **Désactivé**.
- 3 Appuyez sur la touche latérale [Photo/Vidéo]  pour confirmer votre choix.

#### Pour déterminer la limite de taille de la vidéo

Vous pouvez spécifier une taille maximale pour votre fichier Audio/Vidéo. Vous pouvez choisir d'aller jusqu'à la taille maximale autorisée (5 Mo) - il est bien sûr possible d'arrêter l'enregistrement à tout moment - ou demander au téléphone d'arrêter automatiquement l'enregistrement lorsque la taille maximale pour l'envoi d'un e-mail ou d'un message animé est atteinte.

- 1 Appuyez sur la touche latérale [Menu] . Sélectionnez **Durée vidéo**.
- 2 Sélectionnez **e-mail court**, **e-mail long** ou **Longue**.
- 3 Appuyez sur la touche latérale [Photo/Vidéo]  pour confirmer votre choix.

 La valeur de l'option e-mail long dépend de votre opérateur (minimum : 100 Ko, maximum : 300 Ko).

#### Pour sélectionner la mémoire de stockage

Avant de lancer l'enregistrement d'une vidéo, vous devez spécifier l'espace sur lequel elle sera enregistrée. Si vous ne le faites pas, la vidéo s'enregistre par défaut dans la mémoire du téléphone.

- 1 Appuyez sur la touche latérale [Menu] . Sélectionnez **Enregistrement**.
- 2 Sélectionnez **Téléphone** ou **Carte**.
- 3 Appuyez sur la touche latérale [Photo/Vidéo]  pour confirmer votre choix.

#### Pour configurer le paramètre d'éclairage

cette fonction permet d'éclairer votre sujet durant l'enregistrement de la vidéo.

- 1 Appuyez sur la touche latérale [Menu] . Sélectionnez **Lumière**.
- 2 Sélectionnez **Activé** ou **Désactivé**.
- 3 Appuyez sur la touche latérale [Photo/Vidéo]  pour confirmer votre choix.

#### Pour configurer le retardateur

Grâce au retardateur, vous pouvez enregistrer une vidéo retardée et figurer sur la vidéo.

- 1 Appuyez sur la touche latérale [Menu] . Sélectionnez **Retardateur**.
- 2 Sélectionnez **Activé**.
- 3 Appuyez sur la touche latérale [Photo/Vidéo]  pour lancer le compte à rebours. Le compte à rebours de 10 secondes s'affiche sur l'écran externe. L'enregistrement débute automatiquement à la fin du compte à rebours. Suivez la procédure habituelle (pour arrêter la vidéo ou la mettre en pause).
- 4 Appuyez sur la touche latérale [Menu]  pour arrêter l'enregistrement.

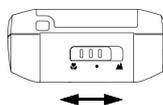
 Si un événement se produit (réception d'e-mail, de message animé, etc.) ou si le comportement du mobile est modifié (appui sur une touche, ouverture ou fermeture du clapet) une fois que le compte à rebours a commencé, le retardateur est automatiquement arrêté et désactivé. Une fois l'événement traité, le mobile affiche à nouveau l'écran d'aperçu.

#### Pour afficher/masquer les icônes d'information

Cette option permet d'activer ou de masquer les icônes d'état du mobile dans la partie supérieure de l'écran (voir la section « Utilisation des fonctions vidéo de votre mobile », page 51)

- 1 Appuyez sur la touche latérale [Menu] . Sélectionnez **Info**.
- 2 Sélectionnez **Activé** (les icônes s'affichent) ou **Désactivé** (les icônes ne s'affichent pas).
- 3 Appuyez sur la touche latérale Vidéo  pour confirmer votre sélection ou sur la touche latérale [Menu]  pour sortir du panneau des icônes d'information.

#### Réglage du sélecteur mode macro



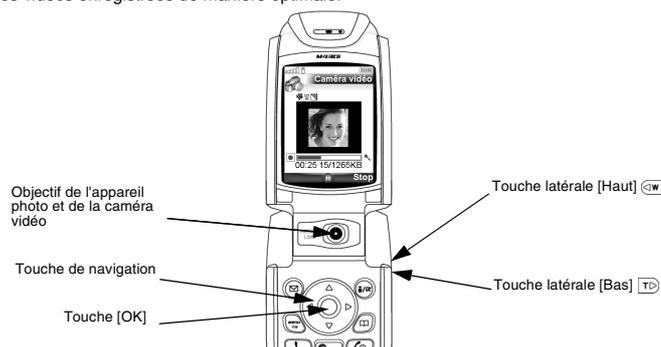
Le sélecteur mode macro permet de régler la mise au point de façon à prendre des photos en très gros plan. Vous pouvez par exemple l'utiliser pour photographier du texte avec une netteté optimale. Faites glisser le sélecteur mode macro vers la gauche ou vers la droite selon l'effet recherché.

**N'oubliez pas de vérifier la position du sélecteur avant de lancer l'enregistrement de chaque vidéo. La position du sélecteur mode macro peut avoir un effet sur la netteté de l'image.**

## ■ Clapet ouvert : se filmer soi-même

Lorsque le clapet est ouvert, la fonction vidéo est accessible uniquement par le clavier. Elle permet de :

- se filmer soi-même
- lire les vidéos enregistrées de manière optimale.



### Raccourcis disponibles

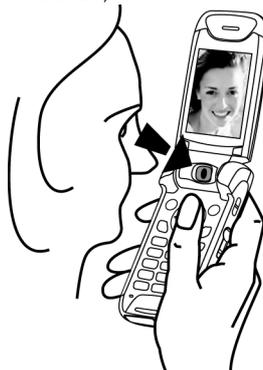
Chacune de ces touches présente plusieurs fonctions. Dans l'application de vidéo, utilisez le clavier comme suit :

TOUCHES	DESCRIPTION
Touche latérale [Haut]	Pour accéder au panneau Zoom.
Touche latérale [Bas]	Pour accéder au panneau Zoom.
Touche [OK]	Pour lancer l'enregistrement en mode aperçu ou pause. Pour activer le mode pause en cours d'enregistrement.
Touche de navigation [Haut]	Pour accéder au panneau Zoom et ensuite au type de réglage suivant.
Touche de navigation [Bas]	Pour accéder au panneau Qualité et ensuite au type de réglage suivant.
Touche de navigation [Gauche]	Pour accéder au panneau Luminosité.

Les paramètres décrits ci-dessus sont accessibles uniquement en mode aperçu.

### Voici comment tenir votre mobile

Sujet face au mobile (pour se filmer soi-même)



### **Pour accéder à l'application Vidéo**

Pour accéder à l'application d'enregistrement vidéo, procédez comme suit :

- ▶ **1** À partir de l'écran de veille, appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Photo & Vidéo**.
- ▶ **2** Sélectionnez **Caméra vidéo**.

▲ Le port infrarouge se ferme automatiquement lors de l'accès à l'application Caméra vidéo.

### **Pour choisir un espace de stockage**

Avant de lancer la fonction Caméra vidéo, vous pouvez choisir l'espace dans lequel la vidéo doit être stockée (ce qui devient utile lorsque l'espace de stockage habituel est plein : vous en êtes informé au moment de lancer la fonction Caméra vidéo):

- ▶ **1** À partir de l'écran de veille, appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Photo & Vidéo**.
- ▶ **2** Sélectionnez **Enregistrement**.
- ▶ **3** Sélectionnez **Enreg. vidéo**, puis **Téléphone** ou **Carte mémoire**. Toutes les vidéos sont ensuite stockées par défaut dans l'espace choisi..

### **Pour vous filmer vous-même**

Vous pouvez enregistrer jusqu'à 5 Mo de vidéo. Vous pouvez enregistrer ces vidéos sur votre mobile

ou sur une carte miniSD™ (voir la section « Enregistrement », page 57)

Lorsque vous vous filmez vous-même, l'image est affichée sur l'écran principal. Au cours de l'enregistrement, l'ouverture ou la fermeture du clapet active le mode pause.

- ▶ **1** Placez-vous face au téléphone de telle sorte que votre image s'affiche sur l'écran principal.
- ▶ **2** Définissez les paramètres requis (voir la section « Réglage de l'aperçu », page 57).
- ▶ **3** Appuyez sur **OK** pour lancer l'enregistrement.
- ▶ **4** Sélectionnez **Stop** (touche de fonction droite) pour arrêter l'enregistrement.

Une liste d'options est alors proposée :

OPTIONS	DESCRIPTION
<b>Jouer</b>	Pour lire la vidéo enregistrée (voir la section « Lecture de votre vidéo », page 58 pour plus de détails sur le sous-menu Options.
<b>Envoyer par...</b>	Pour envoyer votre vidéo par e-mail, dans un message animé ou par le port infrarouge.
<b>Supprimer</b>	Pour supprimer la vidéo en cours.
<b>Détails</b>	Pour afficher le nom du fichier, le titre, l'auteur (nom de l'appareil), le format (largeur x hauteur en pixels), la durée de la vidéo, la taille, la date d'enregistrement, l'état de protection du fichier, la description (existence d'un commentaire attaché au fichier Audio/Vidéo), le copyright associé à la vidéo enregistrée et le statut réglementaire. Les champs non renseignés ne s'affichent pas.

- ▲ 1. Lorsque le mode d'enregistrement est lancé, le son du déclencheur retentit et le témoin rouge est activé.
- ▲ 2. Lorsque la vidéo atteint sa taille maximale (voir la section « Pour déterminer la limite de taille de la vidéo », page 54), l'enregistrement s'arrête automatiquement.

### **Pause dans une vidéo**

Ce mode permet d'enregistrer plusieurs séquences dans un seul fichier. Pour interrompre l'enregistrement d'une vidéo, procédez comme suit :

- ▶ **1** Durant l'enregistrement, appuyez sur **OK**. Lorsque vous activez le mode pause, le son du déclencheur retentit et le témoin rouge s'éteint.
- ▶ **2** Appuyez sur **OK** pour redémarrer l'enregistrement.

### **Enregistrer/effacer une vidéo**

Lorsqu'une vidéo vient d'être enregistrée (voir la section « Pour vous filmer vous-même », page 56), le nom du fichier et le message « Enregistrer la vidéo? » s'affichent.

- ▶ **1** Sélectionnez **OK** pour stocker la vidéo ou **Suppr.** pour l'effacer.

La vidéo est automatiquement stockée dans le dossier Audio/Vidéo du menu Espace perso (voir la section « Vidéos », page 63), sauf si vous aviez préalablement choisi de l'enregistrer sur la carte miniSD™ (voir ci-après). Le fichier Audio/Vidéo est stocké au format .3gp.

### Réglage de l'aperçu

Avant d'enregistrer une vidéo, vous pouvez configurer les détails de l'aperçu dans la liste d'options suivante.

OPTION	DESCRIPTION
<b>Appareil photo</b>	Pour basculer de l'application Vidéo à l'application Appareil photo.
<b>Réglages</b>	Pour accéder à une liste de paramètres (voir le tableau ci-après).
<b>Lumière</b>	Pour activer/désactiver l'éclairage.
<b>Retardateur</b>	Pour lancer automatiquement l'enregistrement de la vidéo après un compte à rebours de 10 secondes. Consultez la section « Pour configurer le retardateur », page 54.
<b>Micro</b>	Pour activer/désactiver le micro.

Vous pouvez définir les paramètres de vos vidéos avant de lancer l'enregistrement.

- 1 Dans l'écran d'aperçu, sélectionnez **Options**.
- 2 Sélectionnez **Réglages** :

OPTIONS	DESCRIPTION
<b>Taille</b>	Pour sélectionner la taille du cadre vidéo. Choisissez 176x144 ou 128x96.
<b>Qualité</b>	Pour sélectionner la qualité d'image Sélectionnez Très élevée, Élevée ou Économique.
<b>Son du déclencheur</b>	Pour définir le volume du son du déclencheur.
<b>Lumière</b>	Pour choisir l'intensité de la lumière blanche compacte. Sélectionnez Elevé, Moyen ou Faible.
<b>Info</b>	Pour afficher/masquer les pictogrammes (en mode aperçu uniquement).
<b>Durée vidéo</b>	Pour afficher la taille maximale autorisée pour la vidéo. Sélectionnez e-mail court, e-mail long ou Longue durée.
<b>Enregistrement</b>	Pour spécifier la mémoire du téléphone ou la carte miniSD™ comme espace de stockage.

- 3 Complétez les champs disponibles et sélectionnez **OK** pour valider vos entrées.
- 4 Sélectionnez **Enreg.** pour enregistrer les modifications.

⚠ Il n'est pas possible de désactiver l'option de son du déclencheur sur le téléphone.

### Pour sélectionner la mémoire de stockage

Avant de lancer l'enregistrement d'une vidéo, vous devez spécifier un espace de stockage. Si vous ne le faites pas, la vidéo s'enregistre par défaut dans la mémoire du téléphone.

- 1 A partir de l'écran de prévisualisation, sélectionnez **Options**, puis **Réglages**.
- 2 Sélectionnez **Enregistrement**.
- 3 Sélectionnez **Téléphone** ou **Carte mémoire**.
- 4 Sélectionnez **Enreg.** pour sauvegarder vos réglages.

### Lecture de votre vidéo



L'écran principal permet de visionner une vidéo qui vient d'être enregistrée avant de la stocker. Pour ce faire, procédez comme suit :

- 1 Sélectionnez **Options**.
- 2 Sélectionnez **Jouer**.

En mode lecture, en mode pause ou lorsque la vidéo est arrêtée, vous avez accès à la liste d'options suivante :

OPTIONS	DESCRIPTION
<b>Volumes</b>	Pour définir le niveau sonore (de 0 à 7).
<b>Plein écran</b>	Pour lire la vidéo en plein écran.
<b>Mode boucle</b>	Pour lire la vidéo en boucle.
<b>Détails</b>	Pour afficher le nom du fichier, le titre, l'auteur (nom du périphérique), la résolution (largeur x hauteur en pixels), la durée de la vidéo, la taille, la date d'enregistrement, l'état de protection du fichier, la description (existence d'un commentaire attaché au fichier Audio/Vidéo), le copyright associé à la vidéo enregistrée et le statut réglementaire. Les champs non renseignés ne s'affichent pas.

- ⚠ 1. Lorsqu'il est impossible de lire la piste vidéo ou en l'absence de piste vidéo, seule la piste audio est lue. Le message « Audio only » s'affiche alors.
- 2. Au cours de la lecture, l'ouverture ou la fermeture du clapet active le mode pause. Appuyez sur OK pour reprendre la lecture.
- 3. Il est impossible de lire une vidéo lorsqu'une communication est en cours.
- 4. Si un événement (alarme, réception de SMS, etc.) se produit durant la lecture d'une vidéo, la lecture s'arrête.

Pour lire les vidéos enregistrées sur votre mobile ou sur une carte miniSD™, voir la section « Vidéos », page 63.

Pour lire les vidéos reçues par e-mail ou dans un message animé, voir la section « Lorsque vous affichez un iMail ou un message animé i-mode, appuyez sur la touche [Menu/T9] pour avoir accès à l'une des options suivantes : », page 82.

Durant la lecture d'une vidéo, vous pouvez utiliser les raccourcis suivants :

TOUCHES	DESCRIPTION
⏏	Pour désactiver le volume sonore.
De ① à ⑦	Pour définir le niveau sonore (de 1 à 7).
⏮	Pour activer/désactiver la lecture en boucle.
⏭	Pour activer/désactiver le mode plein écran.
⏸	Pour mettre la lecture en mode arrêt ou pause.
⏪	Pour augmenter le volume sonore d'une (appui court) ou de plusieurs graduations (appui long).
⏩	Pour réduire le volume sonore d'une (appui court) ou de plusieurs graduations (appui long).
⏹	Pour arrêter la lecture.

### Lecture de votre vidéo sur l'écran externe

Vous pouvez également visionner les vidéos enregistrées sur votre mobile ou sur la carte miniSD™ (voir la section « Pour accéder aux vidéos enregistrées sur la carte miniSD™ », page 65) sur l'écran externe. Toutefois, pour optimiser l'affichage des vidéos, nous conseillons de les visionner sur l'écran interne.

- 1 Ouvrez le clapet.
- 2 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Espace Perso**.
- 3 Sélectionnez **Audio/Vidéo**, puis choisissez votre vidéo.
- 4 Appuyez sur **OK** ou sélectionnez **Options**, puis **Jouer**.
- 5 Fermez le clapet. La lecture de la vidéo s'interrompt provisoirement.
- 6 Appuyez sur la touche latérale [Photo/Vidéo] pour activer le mode lecture.

- ⚠ Il est impossible de lire une vidéo lorsqu'une communication est en cours.

### Option plein écran

Cette option permet de visionner des vidéos en plein écran. Maintenez votre mobile en position horizontale pour optimiser l'affichage de la vidéo.

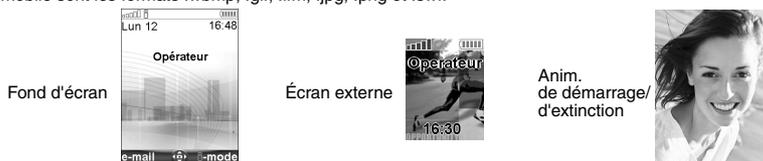
## ESPACE PERSO



Ce menu permet de regrouper et de gérer les images, sonneries, vidéos, enregistrements vocaux, fichiers Flash™, cadres, jeux et applis Java™ contenus dans votre mobile, ainsi que tous les fichiers reçus via le navigateur i-mode, le port infrarouge, les e-mails, les messages animés ou les SMS.

### Images

Le sous-menu Images permet d'afficher et de définir des images enregistrées (via l'appareil photo et le port infrarouge), qu'elles soient fixes ou animées (fichiers .gif et Flash™ animés), comme fond d'écran ou fond d'écran l'écran interne ou de l'écran externe (images fixes uniquement), comme anim. de démarrage ou comme anim. d'extinction ; vous pouvez ainsi configurer et personnaliser les écrans de votre mobile (voir la section « Affichage », page 87). Les formats d'image pris en charge par votre mobile sont les formats .wbmp, .gif, .ifm, .jpg, .png et .swf.



Vous pouvez télécharger des images via le navigateur i-mode et les e-mails, le port infrarouge et les messages animés. Vous pouvez ensuite les enregistrer et/ou les définir comme fond d'écran de vos écrans interne et externe, écran de démarrage ou écran d'extinction.

Votre mobile permet de définir un fond d'écran pour l'écran interne, un fond d'écran pour l'écran externe (images fixes uniquement), un écran de démarrage ou un écran d'extinction à partir des images téléchargées et/ou enregistrées (pour télécharger et enregistrer des images, voir les sections suivantes).

⚠ Les fichiers Flash™ ne peuvent être téléchargés que via la fonction i-mode et sont automatiquement enregistrés dans le dossier Images du menu Espace Perso. Les fichiers Flash™ téléchargés ne peuvent pas être transférés vers d'autres périphériques ni enregistrés sur votre carte miniSD™. Le format de fichier Flash™ pris en charge par votre mobile est .swf.



Ce produit fait appel à la technologie Macromedia® Flash™ de Macromedia, Inc.

FLASH

Copyright© 1995-2004 Macromedia , Inc. Tous droits réservés.

Macromedia, Flash et Macromedia Flash sont des marques commerciales ou déposées de Macromedia, Inc. aux Etats-Unis et dans d'autres pays.

### Fichier Images



Le fichier Images permet d'afficher les images enregistrées sous forme de liste ou de mosaïque. Lorsque les images sont affichées sous forme de liste, l'écran est composé de deux parties : la liste des noms et un aperçu de l'image sélectionnée. Lorsque vous choisissez l'affichage sous forme de mosaïque (mode Diapos : voir la section Options/Mes préférences ci-dessous), l'écran est composé d'une mosaïque d'images ainsi que du nom de l'image sélectionnée.

#### Affichage d'une image

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Espace Perso**.
- 2 Sélectionnez **Images/Photos**.
- 3 Faites défiler la liste ou la mosaïque d'images vers le bas. Sélectionnez l'image voulue ou le dossier voulu afin d'afficher son contenu (appuyez sur **OK**).
- 4 Appuyez sur **OK** ou sur **Options**, puis sur **Voir** pour afficher l'image sélectionnée à sa taille maximale.

### Options

La liste **Options** du dossier Images contient les éléments suivants :

OPTIONS	DESCRIPTION
<b>Voir</b>	Pour afficher l'image et son nom.
<b>Mettre en...</b>	Pour définir l'image comme fond d'écran, écran externe, anim. de démarrage (sur l'écran interne uniquement) lorsque vous allumez votre mobile ou anim. extinction (sur l'écran interne uniquement) lorsque vous l'éteignez.
<b>Envoyer par...</b>	Pour envoyer l'image via le port infrarouge, par e-mail ou via un message animé.
<b>Supprimer</b>	Pour supprimer l'image sélectionnée.
<b>Supprimer tous</b>	Pour supprimer toutes les images du dossier en cours.
<b>Sélection multiple</b>	Pour sélectionner plusieurs images (en appuyant sur OK). Appuyez sur OK pour désélectionner une image cochée. Sélectionnez Options pour accéder à Envoyer par... (port infrarouge), Supprimer, Déplacer vers (un dossier d'images ou la carte miniSD™), Copier vers (un dossier d'images ou la carte miniSD™), Tout sélectionner (pour sélectionner tous les fichiers du dossier en cours), Tout désélectionner (pour désélectionner tous les fichiers cochés).
<b>Déplacer vers</b>	Pour déplacer l'image en cours vers le dossier Images, vers l'un des sous-dossiers Images ou vers la carte miniSD™.
<b>Copier vers</b>	Pour copier l'image en cours dans le dossier Images/Photos, dans l'un des sous-dossiers Images ou sur la carte miniSD™.
<b>Nouveau dossier</b>	Pour créer un sous-dossier dans le dossier Images/Photos (non disponible si l'élément sélectionné est déjà un dossier).
<b>Renommer</b>	Pour renommer l'image en cours.
<b>Détails</b>	Pour afficher le nom, le format, la taille, la date d'enregistrement et l'état de protection du fichier en cours.
<b>Mes préférences</b>	Pour trier les images enregistrées (par date, nom, taille) et sélectionner un mode d'affichage (liste, 4 vues par page pour afficher une mosaïque de 4 vues ou 9 vues par page pour afficher une mosaïque de 9 vues) et pour changer le mode du fichier Images.



1. Si l'élément sélectionné est un sous-dossier, une liste d'options est disponible.
2. L'envoi d'une image peut ne pas être autorisé si celle-ci est protégée contre l'exportation (droits sur image) (le message « Fichier protégé » s'affiche alors).
3. Pour envoyer une image via le port infrarouge, consultez la section « Port infrarouge », page 19. Pour envoyer une image par e-mail ou par message animé, consultez la section « e-mail i-mode », page 79.
4. Des messages d'erreur peuvent s'afficher lors de la définition, de l'affichage ou de l'enregistrement d'une image : « Fichier trop grand » : consultez la section « Messages d'erreur », page 100; « Erreur de décodage » : l'image ne peut pas être affichée par votre mobile.
5. Vous ne pouvez accéder à l'espace mémoire de la carte miniSD™ que si cette dernière est insérée dans le mobile.

Lorsqu'une image est affichée, un menu **Options** est disponible (images .gif fixes et animées uniquement) :

OPTIONS	DESCRIPTION
<b>Plein écran</b>	Pour afficher l'image à la taille de l'écran.
<b>Mettre en...</b>	Pour définir l'image comme fond d'écran, écran externe, Anim. de démarrage (lorsque vous allumez le mobile) ou anim. d'extinction (lorsque vous le fermez).
<b>Envoyer par...</b>	Pour envoyer l'image via le port infrarouge (qui s'ouvre automatiquement), par e-mail ou via un message animé.
<b>Supprimer</b>	Pour supprimer l'image en cours.
<b>Rotation...</b>	Pour faire pivoter l'image vers la droite (90 °), la gauche (90 °) ou la retourner (180 °). Une fois la rotation effectuée, un menu Options permet d'enregistrer l'image en cours, de l'afficher à sa taille maximale, d'annuler la rotation, d'ajouter un cadre à l'image ou de procéder à une nouvelle rotation.
<b>Diaporama</b>	Pour afficher automatiquement toutes les images d'un dossier l'une après l'autre.
<b>Ajouter un cadre</b>	Pour ajouter un cadre à l'image en cours.
<b>Détails</b>	Pour afficher le nom, le format, la taille, la date d'enregistrement et l'état de protection du fichier en cours.

### Définition d'une image comme fond d'écran, écran de démarrage ou écran d'extinction

Cette option permet de définir une image comme fond d'écran des écrans interne et externe ou comme écran de démarrage ou d'extinction.

ÉCRAN	TYPES D'IMAGE DISPONIBLES
Fond d'écran (écran interne)	Images fixes et animées (fichiers .gif et Flash™ animés).
Écran externe	Images fixes.
Anim. de démarrage (écran principal)	Images fixes et animées (fichiers .gif animés).
Anim. d'extinction (écran principal)	Images fixes et animées (fichiers .gif animés).

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Espace Perso**.
- 2 Sélectionnez **Images/Photos**.
- 3 Utilisez les touches de navigation [Haut] et [Bas] pour faire défiler la liste des noms d'image et en sélectionner un. Sélectionnez **Options**, puis **Mettre en...**
- 4 Sélectionnez **Fond d'écran**, **Ecran externe**, **Anim. démarrage** ou **Anim. extinction**.

### Recadrage

Si l'image que vous souhaitez définir en tant que fond d'écran est trop grande pour être insérée dans l'espace disponible, votre mobile vous proposera une image recadrée.



Vous pouvez déplacer l'image vers la gauche, la droite, le haut et le bas (touche de navigation). L'image ainsi recadrée s'affiche sur votre écran.

- 1 Sélectionnez **Mettre en...**, puis **Fond d'écran**. Si l'image est trop grande, l'écran de recadrage s'affiche.
- 2 À l'aide de la touche centrale de navigation, déplacez l'image vers le haut, le bas, la gauche ou la droite (la disponibilité des touches de navigation dépend de la taille de l'image).
- 3 Sélectionnez **OK**. Enregistré s'affiche ensuite.

### Téléchargement d'images via i-mode

Consultez la section « Accès rapide aux fonctions de base i-mode. », page 85.

### Réception d'images via le port infrarouge

- 1 Ouvrez le port infrarouge (voir la section « Port infrarouge », page 19) et assurez-vous que le port infrarouge de l'autre appareil est placé face à celui de votre mobile.
- 2 Une fois l'image reçue, sélectionnez **Options**, puis **Voir**.
- 3 Sélectionnez **Options**, puis **Détails** pour afficher le nom, le format, la taille, la date d'enregistrement et l'état de protection du fichier en cours.

1. Les images reçues via le port infrarouge sont automatiquement enregistrées dans le dossier Images de l'Espace Perso.

2. Pour sélectionner un écran et l'activer pour le fond d'écran, l'écran externe, l'anim. de démarrage ou l'anim. d'extinction, consultez la section « Images », page 59.

3. Vous pouvez également recevoir des images par message animé et par e-mail.

### Pour accéder aux images enregistrées sur la carte miniSD™

Vous pouvez enregistrer ou afficher des images enregistrées sur la carte miniSD™. Les listes d'options sont les mêmes que dans le sous-menu Images.

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Espace Perso**.
- 2 Sélectionnez **Images/Photos**, puis **Carte mémoire** (cette option ne s'affiche que lorsqu'une carte miniSD™ est insérée).
- 3 Sélectionnez l'image voulue ou choisissez un dossier (appuyez sur **OK** pour afficher son contenu), puis sélectionnez une image.
- 4 Appuyez sur **OK** ou sur **Options** et sur **Plein écran** pour afficher l'image sélectionnée à sa taille maximale.

### ■ Sonneries

Ce sous-menu permet d'écouter et d'enregistrer des sonneries prédéfinies ou des sonneries que vous avez téléchargées via le port infrarouge ou le navigateur i-mode, ou que vous avez reçues par SMS, e-mail ou message animé. Vous pouvez associer ces sonneries à la ligne 1 ou à la ligne 2, ou les définir comme alarme, alarme de message reçu ou mélodie d'accueil ou d'extinction. Les formats de sonneries pris en charge par votre mobile sont les formats .smf, .mfi, .mid, .mfmp, .3gpp, .amr et Smart Messaging de Nokia™.

## Sonneries

Pour afficher le contenu du fichier *Sonneries*

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Espace Perso**.
- 2 Sélectionnez **Sonneries**.
- 3 Utilisez les touches de navigation [Haut] et [Bas] pour faire défiler l'écran jusqu'à la sonnerie souhaitée.

La liste d'options suivante est disponible lorsque vous faites défiler la liste de sonneries.

OPTIONS	DESCRIPTION
<b>Jouer</b>	Pour lire la sonnerie sélectionnée.
<b>Mettre en...</b>	Pour associer la sonnerie sélectionnée à la ligne 1 ou à la ligne 2 ou la définir comme Réveil, Alerte nouveau SMS reçu ou sonnerie de démarrage ou d'extinction.
<b>Envoyer par...</b>	Pour envoyer la sonnerie sélectionnée par e-mail, message animé ou via le port infrarouge.
<b>Supprimer</b>	Pour supprimer la sonnerie en cours.
<b>Supprimer tous</b>	Pour supprimer toutes les sonneries du dossier en cours.
<b>Sélection multiple</b>	Pour sélectionner plusieurs sonneries (en appuyant sur OK). Appuyez sur OK pour désélectionner une sonnerie cochée. Sélectionnez Options pour accéder à Envoyer par... (port infrarouge), Supprimer, Déplacer vers (un dossier de sonneries ou la carte miniSD™), Copier vers (un dossier de sonneries ou la carte miniSD™), Tout sélectionner (pour sélectionner tous les fichiers du dossier en cours), Tout désélectionner (pour désélectionner tous les fichiers cochés).
<b>Déplacer vers</b>	Pour déplacer le fichier sélectionné vers la carte miniSD™ ou vers l'un des sous-dossiers de sonneries.
<b>Copier vers</b>	Pour copier le fichier sélectionné sur la carte miniSD™ ou dans l'un des sous-dossiers de sonneries.
<b>Nouveau dossier</b>	Pour créer un sous-dossier dans le dossier Sonneries (non disponible si l'élément sélectionné est déjà un dossier).
<b>Renommer</b>	Pour renommer la sonnerie sélectionnée.
<b>Détails</b>	Pour afficher le nom, la taille, la date d'enregistrement et l'état de protection du fichier en cours.
<b>Mes préférences</b>	Pour trier les sonneries enregistrées (par date, nom et taille).

 Vous ne pouvez accéder à l'espace mémoire de la carte miniSD™ que si cette dernière est insérée dans le mobile.

Si l'élément sélectionné est un sous-dossier, une autre liste d'options est disponible.

### Téléchargement de sonneries

Vous pouvez télécharger des sonneries à partir d'Internet (via votre PC), de serveurs vocaux interactifs, du navigateur i-mode et des e-mails ou des messages multimédia, ou via le port infrarouge. Outre les sonneries habituelles téléchargées par SMS, vous pouvez en télécharger d'autres en explorant les sites Web sur Internet.

Les mobiles Mitsubishi Electric sont compatibles avec le système Smart Messaging de Nokia™. Le principe est le suivant :

- 1 Les sonneries sont enregistrées sur un serveur Web.
- 2 Sélectionnez votre type de mobile Mitsubishi Electric pour accéder à un choix de sonneries.
- 3 Sélectionnez une ou plusieurs sonneries à télécharger sur votre mobile.
- 4 Toutes les sonneries sélectionnées sont téléchargées via SMS.
- 5 Une fois la sonnerie reçue, un écran de réception s'affiche. Appuyez sur **OK** ou sélectionnez **Options**, puis **Jouer** pour écouter la sonnerie reçue.  
Pour associer une sonnerie à une ligne ou la définir comme alarme, alarme de message reçu, mélodie d'accueil ou d'extinction, consultez la section « Audio », page 86.

Vous pouvez aussi recevoir des sonneries via le port infrarouge.

Les formats pris en charge par le téléphone sont les formats .mid, .mfm, .3gp, .mld, .amr, .nsm et .imy.

Pour lire une sonnerie téléchargée à partir de l'écran de réception :

- 1 Sélectionnez **OK** ou **Options**, puis **Jouer**.
- 2 Sélectionnez **Sortir** pour arrêter la lecture.

Pour installer une sonnerie téléchargée :

- 1 Sélectionnez **Options**.
- 2 Sélectionnez **Installer**.  
Si l'espace mémoire est suffisant, la sonnerie est automatiquement sauvegardée dans le fichier Sonneries. Si l'espace est insuffisant, sélectionnez la ou les sonneries à remplacer parmi le jeu des mélodies téléchargées (les mélodies associées à une fonction de sonnerie ne peuvent pas être supprimées). Cette mélodie peut être lue et sélectionnée via le menu **Espace Perso**.

Pour supprimer une sonnerie téléchargée :

- 1 Sélectionnez **Suppr**. La sonnerie est supprimée et par conséquent perdue pour toute installation ultérieure.

#### Pour accéder aux sonneries sur la carte miniSD™

Vous pouvez enregistrer des sonneries sur la carte miniSD™ ou écouter celles qui y sont enregistrées. Les listes d'options sont les mêmes que dans le sous-menu Sonneries.

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Espace Perso**.
- 2 Sélectionnez **Sonneries**, puis **Carte mémoire** (cette option ne s'affiche que lorsqu'une carte miniSD™ est insérée).
- 3 Faites défiler la liste vers le haut ou vers le bas pour sélectionner la sonnerie voulue ou choisissez un dossier (appuyez sur **OK** pour afficher son contenu), puis sélectionnez une sonnerie.
- 4 La sonnerie est lue dans les 2 secondes qui suivent

## ■ Vidéos

Ce sous-menu permet de jouer des vidéos enregistrées sur votre mobile (voir la section « Vidéo », page 50). Vous pouvez également envoyer/recevoir ces vidéos par e-mail, message animé ou via le port infrarouge. Le format de fichier vidéo pris en charge par votre mobile est le format .3gp.

#### Pour accéder aux vidéos enregistrées sur votre mobile



- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Espace Perso**.
- 2 Sélectionnez **Audio/Vidéo**.
- 3 Faites défiler la liste vers le haut et vers le bas pour sélectionner la vidéo voulue ou sélectionnez le dossier voulu (appuyez sur **OK** pour afficher son contenu), puis sélectionnez la vidéo. Un menu Options est alors disponible :

OPTIONS	DESCRIPTION
<b>Jouer</b>	Pour lire la vidéo sélectionnée.
<b>Envoyer par...</b>	Pour envoyer la vidéo sélectionnée par e-mail, message animé ou via le port infrarouge.
<b>Supprimer</b>	Pour supprimer la vidéo en cours.
<b>Supprimer tous</b>	Pour supprimer toutes les vidéos du dossier en cours.
<b>Sélection multiple</b>	Pour sélectionner plusieurs vidéos (en appuyant sur OK). Appuyez sur OK pour désélectionner une vidéo cochée. Sélectionnez Options pour accéder à Envoyer par... (port infrarouge), Supprimer, Déplacer vers (l'un des dossiers de vidéos ou la carte miniSD™), Copier vers (un dossier de vidéos ou la carte miniSD™), Tout sélectionner (pour sélectionner tous les fichiers du dossier en cours), Tout désélectionner (pour désélectionner tous les fichiers cochés).
<b>Déplacer vers</b>	Pour déplacer le fichier sélectionné vers la carte miniSD™ ou vers l'un des sous-dossiers de vidéos.
<b>Copier vers</b>	Pour copier le fichier sélectionné sur la carte miniSD™ ou dans l'un des sous-dossiers de vidéos.
<b>Nouveau dossier</b>	Pour créer un dossier dans le sous-dossier Audio/Vidéo (non disponible si l'élément sélectionné est déjà un dossier).
<b>Renommer</b>	Pour renommer la vidéo sélectionnée.
<b>Détails</b>	Pour afficher le nom, la taille, la date d'enregistrement et l'état de protection du fichier en cours.
<b>Mes préférences</b>	Pour trier les vidéos enregistrées (par date, nom et taille).

⚠ Vous ne pouvez accéder à l'espace mémoire de la carte miniSD™ que si cette dernière est insérée dans le mobile.

Si l'élément sélectionné est un sous-dossier, une autre liste d'options est disponible.

### Pour jouer une vidéo



Pour une qualité optimale, regardez la vidéo sur l'écran interne :

- 1 La lecture de la vidéo débute automatiquement. Appuyez sur la touche [OK] si vous souhaitez reprendre la lecture de la vidéo.

En mode lecture, en mode pause ou lorsque la vidéo est arrêtée, vous avez accès à la liste d'options suivante :

OPTIONS	DESCRIPTION
<b>Volumes</b>	Pour définir le niveau sonore (de 0 à 7).
<b>Plein écran</b>	Pour lire la vidéo en plein écran.
<b>Mode boucle</b>	Pour lire la vidéo en boucle.
<b>Envoyer par...</b>	Pour envoyer la vidéo en cours via le port infrarouge, dans un message animé ou par e-mail.
<b>Mettre en...</b>	Pour mettre la vidéo et sa piste son en Fond d'écran, Sonnerie, Réveil.
<b>Détails</b>	Pour afficher le nom du fichier, le titre, l'auteur (nom du périphérique), le format (largeur x hauteur en pixels), la durée de la vidéo, la taille, la date d'enregistrement, l'état de protection du fichier, la description (existence d'un commentaire attaché au fichier Audio/Vidéo), le copyright associé à la vidéo enregistrée et le statut réglementaire. Les champs non renseignés ne s'affichent pas.

1. Lorsqu'il est impossible de lire la piste vidéo ou en l'absence de piste vidéo, seule la piste audio est lue. Le message « Audio seule » s'affiche alors.
2. Au cours de la lecture, l'ouverture ou la fermeture du clapet active le mode pause. Appuyez sur OK pour reprendre la lecture.
3. Il est impossible de lire une vidéo lorsqu'une communication est en cours.
4. Si un événement (alarme, réception d'un SMS,...) se produit alors que vous êtes en train de lire une vidéo, la lecture est interrompue.

Pour lire les vidéos reçues par e-mail ou dans un message animé, voir la section « Lorsque vous affichez un iMail ou un message animé i-mode, appuyez sur la touche [Menu/T9] pour avoir accès à l'une des options suivantes : », page 82.

Durant la lecture d'une vidéo, vous pouvez utiliser les raccourcis suivants :

TOUCHES	DESCRIPTION
Ⓚ	Pour désactiver le volume sonore.
De 1 à 7	Pour définir le niveau sonore (de 1 à 7).
Ⓝ	Pour activer/désactiver le mode boucle.
Ⓞ	Pour activer/désactiver le mode plein écran.
Ⓜ	Pour lancer la lecture en mode arrêt ou pause.
Ⓜ	Pour activer le mode pause en cours de lecture de la vidéo.
Ⓜ	Pour augmenter le volume sonore d'une (appui court) ou de plusieurs graduations (appui long).
Ⓜ	Pour réduire le volume sonore d'une (appui court) ou de plusieurs graduations (appui long).
Ⓜ	Pour arrêter la lecture.

#### Option plein écran

Cette option permet de visionner des vidéos en plein écran. Maintenez votre mobile en position horizontale pour optimiser l'affichage de la vidéo. Vous pouvez utiliser les touches latérales pour lire, interrompre (mode pause) ou arrêter la vidéo, ou encore pour régler le volume du son.

#### Restrictions

Les vidéos que vous avez reçues par e-mail, via un message animé, via l'i-mode ou le port infrarouge peuvent être soumises à certaines restrictions :

RESTRICTIONS	DESCRIPTION
<b>Jusqu'à</b>	La vidéo peut être lue jusqu'à une date prédéterminée.
<b>Peut-être jouée pendant</b>	La vidéo peut être lue pendant une durée prédéterminée à compter de sa date de téléchargement.

1. A chaque fois qu'une vidéo soumise à des restrictions est lancée, un message d'avertissement s'affiche avant la lecture pour indiquer la durée de lecture restante autorisée, le nombre de lectures restantes autorisées, etc.

### Réception de vidéos via le port infrarouge

- 1 Assurez-vous que le port infrarouge de l'autre appareil est placé face à celui de votre mobile. Le port infrarouge de votre mobile s'ouvre automatiquement lorsque l'autre appareil envoie le fichier.
- 2 Une fois que vous avez reçu une vidéo, sélectionnez **Options**, puis **Jouer** pour regarder la vidéo, **Détails** pour afficher le nom, la résolution, la durée, la taille, la date d'enregistrement et l'état de protection du fichier Audio/Vidéo en cours ou **Supprimer** pour le supprimer.

### Pour accéder aux vidéos enregistrées sur la carte miniSD™

Vous pouvez lire des vidéos enregistrées sur la carte miniSD™. Les listes d'options sont les mêmes que dans le sous-menu Audio/Vidéo.

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Espace Perso**.
- 2 Sélectionnez **Audio/Vidéo**, puis **Carte mémoire** (cette option ne s'affiche que lorsqu'une carte miniSD™ est insérée).
- 3 Faites défiler la liste vers le haut ou vers le bas pour sélectionner la vidéo voulue ou choisissez un dossier (appuyez sur **OK** pour afficher son contenu), puis sélectionnez une vidéo.
- 4 Appuyez sur la touche [OK] pour lire la vidéo sélectionnée.

### ■ Applis Java™

Java™ et l'ensemble des logos et marques commerciales Java™ sont des marques commerciales de Sun Microsystems, Inc., déposées aux Etats-Unis et dans d'autres pays.



Ce sous-menu permet d'activer les jeux et les différentes applications pouvant être enregistrés sur votre mobile, de télécharger de nouveaux jeux et applications via le navigateur i-mode et de mettre à jour ou de supprimer les jeux et applications enregistrés. Vous pouvez également définir un jeu ou une application comme fond d'écran de votre écran principal (voir la section « Pour définir un jeu ou une application comme fond d'écran de votre écran principal », page 87).

Votre mobile peut contenir des jeux et applications prédéfinis (en fonction de l'opérateur).

Vous pouvez enregistrer/télécharger jusqu'à 100 jeux ou applications sur votre mobile.

#### Pour activer un jeu/une application

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Espace Perso**.
- 2 Sélectionnez **Applis Java/Jeux**.
- 3 Sélectionnez l'un des jeux/applications dans la liste ou dans l'un des éventuels dossiers disponibles.

ou

- 1 Appuyez et maintenez enfoncée la touche de fonction **i-mode** à partir de l'écran de veille.
- 2 Sélectionnez l'un des jeux/applications dans la liste ou dans l'un des éventuels dossiers disponibles.

- ⚠ 1. En fonction du jeu ou de l'application enregistré sur le mobile, vous devrez peut-être établir une connexion réseau via le navigateur i-mode. Sélectionnez Oui ou Non.  
2. Les jeux et les applications téléchargés ne peuvent être démarrés que si votre mobile contient la carte SIM que vous avez utilisée lors de leur téléchargement.

Sélectionnez **Menu** (touche de fonction gauche) à partir de la liste Applis Java :

OPTIONS	DESCRIPTION
<b>Créer un dossier</b>	Pour créer un dossier et lui attribuer un nom.
<b>Déplacer vers dossier</b>	Pour déplacer le jeu ou l'application en cours vers un dossier.
<b>Mettre à jour</b>	Pour télécharger la dernière version du jeu ou de l'application à partir du réseau.
<b>Effacer</b>	Pour supprimer le jeu ou l'application sélectionné de la mémoire de votre mobile.
<b>Effacer tout</b>	Pour supprimer tous les jeux, applications ou dossiers de votre mobile.
<b>Trier</b>	Pour trier les jeux et les applications (par nom, taille, etc.). Sélectionnez Entrée pour choisir un type de tri dans la liste.
<b>Propriétés</b>	Pour afficher des informations détaillées sur le jeu ou l'application (nom, URL, taille, etc.).
<b>Certificat</b>	Pour afficher le certificat du jeu/de l'application.
<b>Usage réseau</b>	Pour autoriser/ne pas autoriser la connexion automatique au réseau ou demander la confirmation de la connexion au réseau avant le démarrage du jeu ou de l'application.
<b>Param i-Appli</b>	Pour autoriser/ne pas autoriser l'accès à un jeu/une application à partir d'une application de mobile.

<b>Info état mobile</b>	Pour autoriser/ne pas autoriser l'utilisation des informations contenues dans votre mobile si ces informations sont demandées par une application.
<b>Paramètre fond d'éc.</b>	Pour autoriser/ne pas autoriser l'utilisation de l'application en cours comme fond d'écran de l'écran principal.
<b>Usage réseau en</b>	Pour autoriser/ne pas autoriser la connexion automatique au réseau avant le démarrage du jeu/de l'application si cette connexion est requise lors de la définition du jeu/de l'application comme fond d'écran.
<b>Démarrage auto</b>	Pour activer ou désactiver le démarrage automatique du jeu ou de l'application en sélectionné.
<b>Descriptif</b>	Pour autoriser/ne pas autoriser l'affichage de la description avant de télécharger un nouveau jeu ou une nouvelle application.
<b>Echec dém. auto</b>	Pour afficher les informations sur l'échec du démarrage automatique (date et type).
<b>Abandon</b>	Pour afficher les informations relatives aux échecs de démarrage de l'application définie comme fond d'écran.
<b>Historique</b>	Pour afficher les erreurs qui se sont produites lors de l'exécution de l'application.
<b>A propos</b>	Pour afficher les informations sur la mémoire utilisée, l'espace mémoire restant et le logiciel Applis Java.

- ▲ 1. Certaines de ces options sont également disponibles à partir des dossiers. A partir d'un dossier, sélectionnez la touche Menu (touche de fonction [Gauche]) pour accéder à cette liste.  
2. La disponibilité de ces options dépend des jeux/applications.

## ■ Enregistrements vocaux

Cette fonction permet de sauvegarder jusqu'à 25 minutes d'enregistrements vocaux sur votre mobile.

*Pour sauvegarder un enregistrement vocal*

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Espace Perso.**
- 2 Sélectionnez **Enreg. vocaux.**
- 3 S'il n'existe aucun enregistrement vocal, sélectionnez **Nouv.** Si un/plusieurs mémos sont enregistrés sur le mobile, sélectionnez **Options**, puis **Nouv. enregistrement.**
- 4 Sélectionnez **Stop** pour arrêter l'enregistrement.
- 5 Saisissez le nom de l'enregistrement et appuyez sur **OK**

*Pour sélectionner un enregistrement vocal*

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Espace Perso.**
- 2 Sélectionnez **Enreg. vocaux.**
- 3 Faites défiler la liste vers le haut ou vers le bas, jusqu'à l'enregistrement vocal ou le dossier voulu.

OPTIONS	DESCRIPTION
<b>Jouer</b>	Pour lire les enregistrements vocaux sélectionnés.
<b>Nouv. enregistrement</b>	Pour effectuer un nouvel enregistrement vocal.
<b>Mettre en...</b>	Pour définir l'enregistrement vocal comme sonnerie associée à la ligne 1 ou à la ligne 2, comme Réveil, Alerte nouveau SMS ou sonnerie d'accueil ou d'extinction.
<b>Envoyer par...</b>	Pour envoyer l'enregistrement vocal via le port infrarouge, par message animé ou par e-mail.
<b>Supprimer</b>	Pour supprimer l'enregistrement vocal sélectionné.
<b>Supprimer tous</b>	Pour supprimer tous les enregistrements vocaux du dossier en cours.
<b>Sélection multiple</b>	Pour accéder à l'écran sélection multiple et sélectionner plusieurs Enreg. vocaux. Vous pouvez alors sélectionner Options pour envoyer les fichiers sélectionnés via le port infrarouge, les supprimer, les déplacer vers un sous-dossier d'enregistrements vocaux ou vers la carte miniSD™, les copier dans un sous-dossier d'enregistrements vocaux ou sur la carte miniSD™, sélectionner tous les enregistrements vocaux ou désélectionner tous ceux qui sont cochés.
<b>Déplacer vers</b>	Pour déplacer l'enregistrement vocal vers la carte miniSD™ ou vers un sous-dossier de Enreg. vocaux.
<b>Copier vers</b>	Pour copier l'enregistrement vocal sur la carte miniSD™ ou dans un sous-dossier de Enreg. vocaux.
<b>Nouveau dossier</b>	Pour créer un dossier dans le sous-dossier des Enreg. vocaux (non disponible si l'élément sélectionné est déjà un dossier).
<b>Renommer</b>	Pour modifier le nom du enregistrement vocal sélectionné.

<b>Détails</b>	Pour voir la liste des informations sur le enregistrement vocal (nom, taille de fichier, date d'enregistrement et état de protection du fichier).
<b>Mes préférences</b>	Pour trier les Enreg. vocaux (par date, nom et taille).

 Vous ne pouvez accéder à l'espace mémoire de la carte miniSD™ que si cette dernière est insérée dans le mobile.

Si l'élément sélectionné est un sous-dossier, une liste d'options est disponible.

Pour lire un enregistrement vocal :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Espace Perso**.
- 2 Sélectionnez **Enreg. vocaux**.
- 3 Faites défiler la liste vers le haut ou le bas, jusqu'à l'enregistrement vocal voulu. Appuyez sur **OK** ou sélectionnez **Options**, puis **Jouer**.

**Pour accéder aux enregistrements vocaux sauvegardés sur la carte miniSD™**

Vous pouvez enregistrer (voir « Pour sauvegarder un enregistrement vocal », page 66 ) des enregistrements vocaux sur la carte miniSD™ ou lire ceux qui y sont enregistrés. Les listes d'options sont les mêmes que dans le sous-menu Enreg. vocaux.

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Espace Perso**.
- 2 Sélectionnez **Enreg. vocaux**, puis **Carte mémoire** (cette option ne s'affiche que lorsqu'une carte miniSD™ est insérée).
- 3 Faites défiler la liste vers le haut ou vers le bas pour sélectionner l'enregistrement vocal voulu ou choisissez un dossier (appuyez sur **OK** pour afficher son contenu), puis sélectionnez un enregistrement vocal.
- 4 Appuyez sur **OK** ou sélectionnez **Options**, puis **Jouer**.

■ **Cadres photo**

La fonction Cadres photo permet d'illustrer des images et de leur apporter une touche personnelle ou humoristique. Vous pouvez ainsi ajouter des cadres, des bulles, etc., aux images enregistrées dans le dossier Images ou lors de l'aperçu de l'image en mode pré-visualisation (photo).

Le dossier des cadres contient tous les fichiers pouvant être utilisés comme cadres sur le mobile et peut contenir des cadres et des sous-dossiers pré-enregistrés. Le format de fichier pris en charge par votre mobile est le format .ifm. Lorsque vous ajoutez un cadre à une image, la nouvelle image est enregistrée sous forme de fichier .jpg.

 Il n'est pas possible d'ajouter un cadre à une vidéo.

**Dossier Cadres photo**

Ce fichier permet d'afficher les cadres photo enregistrés sous forme de liste ou de mosaïque. Lorsque les cadres sont affichés sous forme de liste, l'écran est composé de deux parties : la liste des noms de cadre et un aperçu du cadre photo sélectionné. Lorsque vous choisissez l'affichage sous forme de mosaïque (mode Diapos : voir la section Options/Mes préférences ci-dessous), l'écran est composé d'une mosaïque de cadres ainsi que du nom du cadre photo sélectionné. Lorsque vous parcourez ce dossier, la liste d'options suivante est disponible (touche de fonction gauche) :

Options  Sortir

OPTIONS	DESCRIPTION
<b>Voir</b>	Pour afficher la cadre photo et son nom.
<b>Supprimer</b>	Pour supprimer le cadre photo sélectionné.
<b>Supprimer tous</b>	Pour supprimer tous les cadres photo du dossier en cours.
<b>Sélection multiple</b>	Pour sélectionner plusieurs cadres photo (en appuyant sur OK). Appuyez sur OK pour désélectionner un cadre coché. Sélectionnez Options pour accéder à Supprimer, Déplacer vers (un sous-dossier), Copier vers (un sous-dossier) Tout sélectionner (pour sélectionner tous les fichiers du dossier en cours), Tout désélectionner (pour désélectionner tous les fichiers cochés).
<b>Déplacer vers</b>	Pour déplacer l'image sélectionnée vers le dossier Cadres photo ou vers l'un de ses sous-dossiers.
<b>Copier vers</b>	Pour copier l'image sélectionnée dans le dossier Cadres photo ou dans l'un de ses sous-dossiers.
<b>Nouveau dossier</b>	Pour créer un sous-dossier dans le dossier Cadres photo.
<b>Renommer</b>	Pour renommer l'image en cours.
<b>Détails</b>	Pour afficher le nom, le format, la taille, la date d'enregistrement et l'état de protection du fichier en cours.
<b>Mes préférences</b>	Pour trier les cadres enregistrés (par date, nom, taille) et sélectionner un mode d'affichage (liste, 4 vues par page pour afficher une mosaïque de 4 vues ou 9 vues par page pour afficher une mosaïque de 9 vues) et pour changer le mode du fichier Cadres photo.

- ⚠ 1. Si l'élément sélectionné est un sous-dossier, une autre liste d'options est disponible.
- 2. Vous ne pouvez pas transférer de cadre en dehors du dossier Cadres photo (par exemple vers la carte miniSD™).
- 3. Des messages d'erreur peuvent s'afficher lors de la définition, de l'affichage ou de l'enregistrement d'une image : « Fichier trop grand » (voir la section « Messages d'erreur », page 100) ; « Erreur de décodage » : le cadre ne peut pas être affiché par votre mobile.
- 4. La carte miniSD™ n'est pas accessible à partir du dossier Cadres photo.

#### Affichage d'un cadre

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Espace Perso**.
- 2 Sélectionnez **Cadres photo**.
- 3 Faites défiler la liste ou la mosaïque de cadres. Sélectionnez le cadre voulu ou un dossier afin d'afficher son contenu (appuyez sur **OK**).
- 4 Appuyez sur **OK** ou sur **Options**, puis sur **Voir** pour afficher le cadre sélectionné à sa taille maximale.

Un menu **Options** est disponible.

OPTIONS	DESCRIPTION
<b>Plein écran</b>	Pour afficher le cadre à la taille de l'écran.
<b>Supprimer</b>	Pour supprimer le cadre en cours.
<b>Diaporama</b>	Pour afficher automatiquement tous les cadres d'un dossier l'un après l'autre.
<b>Détails</b>	Pour afficher le nom, le format, la taille, la date d'enregistrement et l'état de protection du fichier en cours.

#### Ajout d'un cadre à une photo

Cette fonction permet d'ajouter un cadre en mode pré-visualisation (sur l'écran interne ou externe) avant de prendre une photo. En fonction du cadre sélectionné, vous devrez peut-être utiliser votre mobile horizontalement ou verticalement afin que le contenu de l'aperçu s'adapte au cadre.

##### Clapet fermé

- ▶ 1 Ouvrez le mobile.
- 2 À partir de l'écran interne, appuyez sur la touche [OK] pour accéder à la fonction Appareil photo.
- 3 Sélectionnez **Options**, puis **Cadre**. La liste ou la mosaïque de cadres s'affiche.
- 4 Faites défiler la liste ou la mosaïque de cadres vers le bas. Sélectionnez directement le cadre voulu ou sélectionnez d'abord un dossier, puis le cadre. Un aperçu représentant le cadre sur la photo s'affiche et vous pouvez ainsi définir les paramètres de la photo et visualiser le résultat final.
- 5 Fermez le clapet, puis ouvrez le cache de l'objectif. L'aperçu contenant le cadre sélectionné s'affiche. Prenez la photo (voir la section « Pour prendre une photo », page 43).

- ⚠ 1. La nouvelle photo est enregistrée dans le dossier Images sous forme de fichier .jpg.
- 2. Lorsque vous prenez une photo, la taille de l'aperçu s'adapte automatiquement à la taille du cadre sélectionné. Si vous modifiez la taille de l'aperçu, le cadre disparaît.

##### Clapet ouvert

- ▶ 1 À partir de l'écran de veille, appuyez sur la touche [OK] pour accéder à la fonction Appareil photo.
- 2 Sélectionnez **Options**, puis **Cadre**. La liste ou la mosaïque de cadres s'affiche.
- 3 Faites défiler la liste ou la mosaïque de cadres vers le bas. Sélectionnez directement le cadre voulu ou sélectionnez d'abord un dossier, puis le cadre. Un aperçu contenant le cadre s'affiche et vous pouvez ainsi définir les paramètres de la photo et visualiser le résultat final.
- 4 Appuyez sur **OK** pour prendre la photo.

- ⚠ 1. La nouvelle photo est enregistrée dans le dossier Images sous forme de fichier .jpg.
- 2. Lorsque vous voulez vous prendre vous-même en photo (autoportrait), vous devez faire apparaître votre image sur l'écran principal du mobile.
- 3. Lorsque vous prenez une photo, la taille de l'aperçu s'adapte automatiquement à la taille du cadre sélectionné. Si vous modifiez la taille de l'aperçu, le cadre disparaît.

#### Ajout d'un cadre à une photo enregistrée

Cette fonction vous permet d'ajouter un cadre à une photo déjà enregistrée.

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Espace Perso**.
- 2 Sélectionnez **Images/Photos**.
- 3 Sélectionnez **Options**, puis **Ajouter un cadre**. La liste ou la mosaïque de cadres s'affiche.
- 4 Faites défiler la liste ou la mosaïque de cadres vers le bas. Sélectionnez directement le cadre voulu ou sélectionnez d'abord un dossier, puis le cadre. Un aperçu représentant le cadre sélectionné sur la photo en cours s'affiche et vous pouvez ainsi visualiser le résultat final.
- 5 Appuyez sur **OK** pour confirmer la sélection. La nouvelle photo s'affiche, accompagnée de son nom.
- 6 Sélectionnez **Options**, puis **Enregistrer** pour enregistrer la nouvelle photo.

- ⚠ 1. La nouvelle photo est enregistrée dans le dossier Images sous forme de fichier .jpg. En cas de conversion du format de l'image, la qualité de la nouvelle photo n'est pas garantie.
- 2. La taille de la photo est adaptée à celle du cadre.
- 3. Si l'image source est protégée par copyright, vous ne pourrez peut-être pas lui ajouter de cadre.

#### Téléchargement de cadres

Vous pouvez uniquement télécharger des cadres via le navigateur i-mode (voir la section « Accès rapide aux fonctions de base i-mode. », page 85), vous ne pouvez ni recevoir ni envoyer de cadres par e-mail ou via un message animé et vous ne pouvez pas envoyer ou transférer un cadre vers un dossier autre que le dossier Cadres photo ou vers un autre appareil (la carte miniSD™, un PC, etc.). Les cadres que vous recevez via le navigateur i-mode sont automatiquement enregistrés dans le dossier Cadres photo.

- ⚠ Lorsque vous téléchargez des cadres dont le format n'est pas pris en charge par le mobile, ils ne sont pas enregistrés dans le mobile.

#### ■ Autres

Ce menu permet de stocker, afficher et lire des fichiers vcard (répertoire), vcalendar (agenda), vbookmark (favoris Web), texte ainsi que des fichiers de format inconnu ou non pris en charge.

Pour afficher le contenu du fichier Autres

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Espace Perso**.
- 2 Sélectionnez **Autres**.
- 3 Utilisez les touches de navigation [Haut] et [Bas] pour sélectionner le fichier voulu.

La liste d'options suivante est disponible :

OPTIONS	DESCRIPTION
<b>Voir</b>	Pour afficher le contenu du fichier.
<b>Enregistrer</b>	Pour enregistrer le fichier sélectionné dans le dossier d'application correspondant.
<b>Envoyer par...</b>	Pour envoyer le texte, les vCards, vCalendars, vBookmark(s) sélectionnés et les fichiers inconnus via le port infrarouge. Pour envoyer la vCard en cours via le port infrarouge, par message animé ou par e-mail. Pour envoyer le vCalendar en cours via le port infrarouge ou par message animé.
<b>Supprimer</b>	Pour supprimer le fichier en cours.
<b>Supprimer tous</b>	Pour supprimer tous les fichiers du dossier en cours.
<b>Sélection multiple</b>	Pour sélectionner plusieurs fichiers (en appuyant sur OK). Appuyez sur OK pour désélectionner un fichier coché. Sélectionnez Options pour accéder à Envoyer par... (port infrarouge), Supprimer, Déplacer vers (un dossier Autres ou la carte miniSD™), Copier vers (un dossier Autres ou la carte miniSD™), Tout sélectionner (pour sélectionner tous les fichiers du dossier en cours), Tout désélectionner (pour désélectionner tous les fichiers cochés).
<b>Déplacer vers</b>	Pour déplacer le fichier sélectionné vers la carte miniSD™ ou vers l'un des sous-dossiers Autres.
<b>Copier vers</b>	Pour copier le fichier sélectionné sur la carte miniSD™ ou dans l'un des sous-dossiers Autres.
<b>Nouveau dossier</b>	Pour créer un dossier dans le dossier Autres (non disponible si l'élément sélectionné est déjà un dossier).
<b>Renommer</b>	Pour renommer le fichier sélectionné.
<b>Détails</b>	Pour afficher le nom, la taille, la date d'enregistrement et l'état de protection du fichier en cours.
<b>Mes préférences</b>	Pour trier les fichiers enregistrés (par date, nom et taille).

- ⚠ 1. Le contenu de cette liste d'options peut varier en fonction du type de fichier.
- 2. Vous ne pouvez envoyer aucun fichier protégé par copyright (le message « Fichier protégé » s'affiche à chaque tentative d'envoi de fichiers protégés par copyright).
- 3. Vous ne pouvez accéder à l'espace mémoire de la carte miniSD™ que si cette dernière est insérée dans le mobile.

### Échange de données

Cette fonction simplifie le transfert des fiches de répertoire (vCard) et des fichiers de calendrier (vCalendar). Les vCards et les vCalendars sont des cartes du répertoire ou de l'agenda transmises ou reçues par l'intermédiaire d'un autre appareil (tel qu'un autre mobile, un PC, etc.).

#### *Enregistrement d'un fichier vCard reçu*

- ▶ 1 Sélectionnez **Options** (touche de fonction gauche) dans l'écran d'information une fois que vous avez reçu le fichier.
- 2 Sélectionnez **Voir**.
- 3 Le fichier reçu s'affiche. Sélectionnez **Enreg.**
- 4 Sélectionnez **Répertoire téléphone, Répertoire carte SIM, Répertoire N° fixes** ou **Ma carte**. Le fichier vCard est ensuite enregistré.

⚠ Un fichier reçu peut inclure plusieurs fichiers de type vCard. Sélectionnez celui/ceux que vous souhaitez conserver, puis sélectionnez Enregistrer.

#### *Enregistrement d'un fichier vCalendar reçu*

- ▶ 1 Sélectionnez **Options** (touche de fonction gauche) dans l'écran d'information une fois que vous avez reçu le fichier.
- 2 Sélectionnez **Voir**.
- 3 Le fichier reçu s'affiche. Sélectionnez **Enreg.**

⚠ Un fichier reçu peut inclure plusieurs fichiers vCalendar. Sélectionnez celui/ceux que vous souhaitez conserver, puis sélectionnez Enregistrer.

#### *Enregistrement d'un fichier vBookmark reçu*

- ▶ 1 Sélectionnez **Options** (touche de fonction gauche) dans l'écran d'information une fois que vous avez reçu le fichier.
- 2 Sélectionnez **Voir**.
- 3 Le fichier reçu s'affiche. Sélectionnez **Enreg.**

⚠ Un fichier reçu peut inclure plusieurs fichiers de type vBookmark. Sélectionnez celui/ceux que vous souhaitez conserver, puis sélectionnez Enregistrer.

#### *Envoi d'un fichier vCard ou vCalendar par SMS*

- ▶ 1 Sélectionnez le fichier vCard ou vCalendar à transférer comme décrit à la section « Agenda », page 14, « Calendrier », page 14 et à la section « Liste des tâches », page 16 ou sélectionnez-le à partir de **Autres**.
- 2 Sélectionnez **Options**.
- 3 Sélectionnez **Envoyer par...**, puis **SMS**. Un message peut s'afficher indiquant le nombre de SMS nécessaires pour l'envoi de la carte (si plusieurs sont requis).
- 4 Sélectionnez **OK** si vous voulez continuer.
- 5 Saisissez le nom auquel vous voulez envoyer le fichier vCard ou vCalendar, ou choisissez un nom dans la liste **Noms**.

### Pour accéder aux autres fichiers enregistrés sur la carte miniSD™

Vous pouvez enregistrer ou afficher d'autres types de fichiers enregistrés sur la carte miniSD™. Les listes d'options sont les mêmes que dans le sous-menu Autres.

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Espace Perso**.
- 2 Sélectionnez **Autres**, puis **Carte mémoire** (cette option ne s'affiche que lorsqu'une carte miniSD™ est insérée).
- 3 Faites défiler la liste vers le haut ou vers le bas pour sélectionner le fichier voulu ou choisissez un dossier (appuyez sur **OK** pour afficher son contenu), puis sélectionnez un fichier.
- 4 Sélectionnez **Options**, puis **Voir**.

### ■ Mémoire utilisée

Pour consulter le pourcentage de mémoire utilisé par les dossiers Images/Photos, Sonneries, Vidéos Cadres photo, Enregistrements vocaux et Autres :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Espace Perso**.
- 2 Sélectionnez **Mémoire utilisée**. La mémoire totale utilisée s'affiche (pour tous les types de fichier). Sélectionnez **Détails** pour afficher des informations de stockage par type de fichier.
- 3 Utilisez les touches de navigation [Haut] et [Bas] pour faire défiler l'écran jusqu'au type d'informations souhaité (Images, Sonneries, Vidéos, Cadres photo, Enregistrement vocal ou Autres).

⚠ 1. L'Espace Perso est géré comme un dossier unique. Les fichiers d'images, de sonneries, de vidéos, de cadres, d'enregistrement vocal et autres partagent donc le même espace sur le mobile.  
2. Vous risquez de ne plus pouvoir stocker de fichier supplémentaire. Vous pouvez cependant supprimer des images, par exemple, pour libérer de l'espace et créer un nouvel enregistrement vocal.

## Carte miniSD™



miniSD™ est une marque commerciale de SD Card Association.

La carte miniSD™ est un accessoire sur lequel vous pouvez enregistrer des fichiers si vous avez besoin d'espace supplémentaire, si vous ne souhaitez pas stocker ces fichiers sur votre mobile ou si vous voulez échanger des fichiers avec d'autres appareils (un mobile ou un PC). Vous pouvez également l'utiliser pour stocker des fichiers en vue de leur affichage ou de leur lecture sur un autre appareil. La carte miniSD™ est un espace de stockage qui prend en charge tous les types de formats. Vous pouvez donc y stocker des fichiers tels que des cartes de répertoire, des photos, des sonneries, des vidéos, etc. Les types de fichiers lisibles à partir de la carte miniSD™ doivent être pris en charge par le mobile (par exemple, des fichiers vidéo .3gp). Si la carte miniSD™ contient des fichiers dont le format n'est pas reconnu par le mobile, vous ne pourrez pas les lire.

Sur votre mobile, vous devez utiliser une carte MiniSD de type miniSD™. Vous aurez besoin d'un adaptateur si vous l'utilisez sur un autre appareil ne prenant pas en charge ce type de carte.

La carte miniSD™ et l'adaptateur peuvent ne pas être livrés avec votre mobile. Si tel est le cas, adressez-vous à votre revendeur.

Le téléphone mobile M430i a été conçu pour être utilisé uniquement avec la carte miniSD™ fournie dans l'emballage. L'utilisation d'un autre type de carte miniSD™ pourrait endommager le téléphone et être dangereuse. Les dommages résultants de ce genre d'utilisation ne seront pas couverts par la garantie.

Si vous souhaitez acquérir une autre carte miniSD™, veuillez consulter les modèles compatibles sur le site Web  
<http://www.mitsubishi-telecom.com>.

### ■ Précautions de manutention et de stockage

- Maintenez hors de portée des enfants. En cas d'avalement, appelez immédiatement un médecin.
- Lorsque vous utilisez la carte avec un équipement compatible SD, veillez à bien l'insérer dans l'adaptateur et à l'enlever avec l'adaptateur avec lequel elle doit former un seul bloc. N'enlevez pas la carte lorsque l'adaptateur est dans l'équipement. Tout usage impropre peut détériorer le fonctionnement ou endommager l'équipement ou les données.
- Cette carte est formatée selon la norme de carte mémoire SD. S'il faut effectuer un reformatage, formatez-la en utilisant un équipement compatible SD ou un logiciel de formatage SD. Le formatage de la carte avec un autre logiciel rendra la carte non standard et causera des problèmes de compatibilité et de performance.
- Après avoir retiré la carte et l'adaptateur de l'équipement, rangez immédiatement l'ensemble dans son étui. Lorsque vous rangez la carte, insérez-la dans l'adaptateur.
- N'effectuez ni démontage ni reformatage.
- Ne soumettez à aucun choc, déformation, chute ou humidité.
- Ne touchez pas les bornes métalliques avec les mains ou des objets métalliques.
- Empêchez toute pénétration de poussières, saletés, etc. dans la fente de l'adaptateur.
- N'apposez pas d'autres étiquettes ou autocollants.
- N'utilisez pas et ne stockez pas dans des endroits qui risquent de présenter de l'électricité statique ou des parasites électriques.
- N'utilisez pas et ne stockez pas dans des endroits directement exposés à la lumière solaire, à un flux de chaleur ou un appareil de chauffage.
- N'utilisez pas et ne stockez pas dans des endroits humides ou poussiéreux ou dans des endroits exposés à des gaz corrosifs.

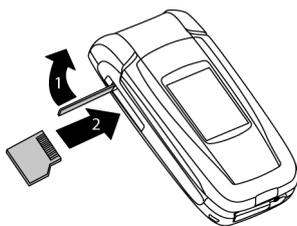
## ■ Protection de vos données



- Lorsque vous insérez la carte dans l'adaptateur, nous vous conseillons de mettre le loquet de protection en écriture à la position **LOCK** (vers le bas) pour éviter toute perte accidentelle des données. Déverrouillez (loquet vers le haut) la protection lorsque vous souhaitez effectuer un nouvel enregistrement ou une modification des données se trouvant sur la carte.
- Utilisez un crayon-feutre à encre à base d'huile pour écrire sur la carte ou l'adaptateur. N'utilisez pas de crayons ni de stylos à bille sous peine d'endommager la carte, l'adaptateur ou les données sur la carte. Veillez bien à ne pas mettre de l'encre sur les bornes métalliques.
- Lorsque vous lisez ou écrivez des données, n'enlevez pas la carte et n'éteignez aucun équipement utilisant la carte. Ne retirez pas les batteries si l'appareil fonctionne sur batteries. Ces actions peuvent détruire les données.
- Effectuez des copies de sauvegarde de vos données dès que possible.

## ■ Comment insérer /extraire la carte miniSD™

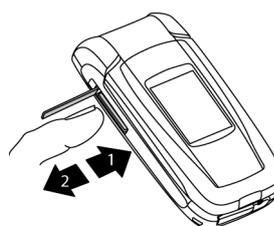
Insertion de la carte miniSD™ dans votre mobile : **contacts dorés vers le haut**.



Le carte miniSD™ NE DOIT PAS être insérée avec la flèche et le nom miniSD™ vers le haut.



Extraction de la carte miniSD™ :



Insertion de la carte miniSD™ dans l'adaptateur:



Avant toute utilisation, la carte miniSD™ doit être formatée dans votre mobile (voir la section « Comment configurer votre carte miniSD™ », page 73). Si le formatage est effectué via un autre appareil (un PC par exemple), vous ne pourrez peut-être pas utiliser la carte miniSD™ sur votre mobile M430i.

## ■ Comment accéder au contenu de la carte miniSD™

Vous pouvez accéder aux fichiers enregistrés sur la carte miniSD™ via les sous-dossiers de l'application Espace Perso (Images, Sonneries, Vidéos, Enregistrements vocaux et Autres). Pour afficher les fichiers enregistrés sur la carte miniSD™, suivez la procédure standard décrite pour chaque sous-dossier correspondant.

 L'option Carte miniSD™ n'est disponible dans les sous-dossiers de l'Espace Perso que si la carte est insérée dans le mobile.

### **Pour accéder aux images**

Consultez la section « Pour accéder aux images enregistrées sur la carte miniSD™ », page 61

### **Pour accéder aux sonneries**

Consultez la section « Pour accéder aux sonneries sur la carte miniSD™ », page 63

### **Pour accéder aux vidéos**

Consultez la section « Pour accéder aux vidéos enregistrées sur la carte miniSD™ », page 65

### **Pour accéder aux enregistrements vocaux**

Consultez la section « Pour accéder aux enregistrements vocaux sauvegardés sur la carte miniSD™ », page 67

### **Pour accéder aux autres fichiers**

Consultez la section « Pour accéder aux autres fichiers enregistrés sur la carte miniSD™ », page 70

-  1. Lorsque vous utilisez la carte miniSD™ sur un PC, vous pouvez accéder à la liste de dossiers correspondant aux sous-dossiers de l'Espace Perso (Images, Sonneries, Vidéos, Enregistrements vocaux et Autres). Nous vous recommandons de placer chaque fichier dans le dossier correspondant ; sinon, le mobile risque de ne pas pouvoir le lire.
2. Il peut arriver que le mobile n'ait pas accès à certains fichiers que vous avez créés sur votre carte miniSD™ à l'aide d'autres appareils.
3. Vous n'êtes pas autorisé à transférer ni à copier des fichiers protégés de votre mobile sur la carte miniSD™ ou sur d'autres appareils.

## ■ Comment configurer votre carte miniSD™

Avant toute utilisation, la carte miniSD™ doit être formatée dans votre mobile.

- **1** Insérez la carte miniSD™ dans le mobile.
- 2** L'écran « Formater la carte mémoire » s'affiche. Sélectionnez **Oui** pour formater la carte miniSD™. Si vous sélectionnez **Non**, la carte miniSD™ n'est pas formatée et ne peut pas être utilisée avec le mobile.

-  1. Lors de la première utilisation de la carte miniSD™, ne la formatez pas avec un autre appareil (par exemple, avec votre PC).
2. Le formatage de la carte miniSD™ entraîne la suppression de tous les fichiers qu'elle contient.
3. Ne retirez pas la carte miniSD™ pendant le formatage : cela risquerait de l'endommager.

Vous pouvez également formater la carte miniSD™ via le menu Réglages. Le formatage de la carte miniSD™ entraîne la suppression de tous les fichiers qu'elle contient. N'oubliez pas de sauvegarder ou de transférer vos fichiers dans la mémoire interne du mobile ou sur un autre appareil avant de lancer le processus de formatage.

- **1** Insérez la carte miniSD™ dans le mobile.
- 2** À partir de l'écran de veille, appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- 3** Sélectionnez **Carte mémoire**.
- 4** Sélectionnez **Format**.
- 5** Sélectionnez **Oui**, puis appuyez sur **OK** pour lancer le formatage de la carte miniSD™. Un écran d'information s'affiche pendant le processus.

-  Ne retirez pas la carte miniSD™ pendant le formatage : cela risquerait de l'endommager.

## ■ Mémoire utilisée

Pour vérifier la quantité d'espace restant sur la carte miniSD™ :

- **1** Insérez la carte miniSD™ .
- 2** À partir de l'écran de veille, appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Espace Perso**.
- 3** Sélectionnez **Mémoire utilisée**. La mémoire totale du téléphone utilisée s'affiche (pour tous les types de fichier).
- 4** Utilisez les touches de navigation [Haut] et [Bas] pour faire défiler l'écran jusqu'au type d'information souhaité (**Carte mémoire**).

## CALENDRIER



L'accès à ce menu dépend de votre réseau. Si votre carte SIM n'inclut pas l'accès aux services réseau, le menu Calendrier est accessible à partir des icônes de menu.

Pour plus de détails, consultez la section « Calendrier », page 14.

## SERVICES RÉSEAU



La disponibilité de ce menu dépend du réseau (il peut ne pas être disponible ou s'appeler Services opérateur, Réseau, etc.).

Votre opérateur peut mettre à votre disposition des services, informations et numéros de téléphone utiles. Ces services et numéros de téléphone sont enregistrés sur votre carte SIM et s'affichent dans le menu du téléphone, car ils sont accessibles à partir du menu **Services réseau**. Contactez votre opérateur pour plus d'informations.

Certains opérateurs peuvent proposer jusqu'à deux services sur la même carte SIM. Les sous-menus affichés dans le menu **Services réseau** peuvent alors porter différents noms : **Applications**, **Services** ou **Information**.

Trois types de services peuvent être enregistrés dans ce menu :

### **SIM Tool Kit**

Cette méthode permet d'accéder automatiquement à des services associés à votre réseau. Ces services sont dépendants de la carte SIM.

### **Numéros SDN enregistrés sur la carte SIM**

Vous pouvez enregistrer jusqu'à 32 numéros sur la carte SIM. Ces numéros ne peuvent être ni modifiés ni supprimés.

### **Numéros d'information**

Liste ou menu permettant d'appeler les services d'information ou services réseau disponibles.

## i-mode

### NetFront®

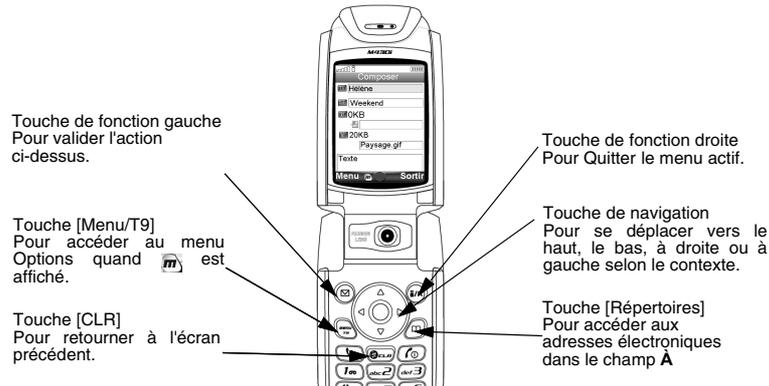
NetFront est une marque commerciale et déposée d'Access Co. Ltd.  
au Japon et dans d'autres pays.  
Copyright © 1996-2004 ACCESS CO. LTD.



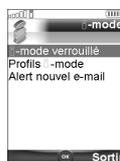
Votre mobile permet d'accéder à des sites Web et des pages Web spécialement dédiés à l'i-mode, grâce aux normes i-mode. Vous pouvez, par exemple, envoyer et recevoir des e-mails et des messages animés, vous connecter à des sites i-mode et télécharger des images, des vidéos, des fichiers Flash™, des cadres photo et des mélodies 64 tons pour votre mobile (consultez la section « Espace Perso », page 59). L'accès à i-mode dépend du réseau. Contactez votre opérateur pour plus d'informations sur les conditions d'abonnement. Pour pouvoir utiliser les fonctions i-mode sur votre mobile, vous devez souscrire un abonnement GPRS.

### Interface utilisateur

Lorsque vous naviguez dans le menu i-mode, les touches de navigation [Haut], [Bas], [Gauche] et [Droite] permettent d'accéder à d'autres paramètres ou à des champs à renseigner, mais également aux options de validation et d'annulation (OK, Annuler, Envoyer, Enregistrer, etc.). Faites défiler la liste vers le haut ou vers le bas pour mettre le champ approprié en surbrillance (en bleu), choisir une option ou saisir du texte. En fonction du menu, il vous sera parfois nécessaire d'utiliser la touche de défilement vers le bas plusieurs fois pour atteindre l'option appropriée. Tout en parcourant les fonctions i-mode, vous pouvez accéder aux menus Options en appuyant sur la touche [Menu/T9]. Ces menus Options dépendent de votre opérateur.



### menu i-mode



Cette section décrit l'accès au verrouillage i-mode, aux profils i-mode et à l'alerte de nouvel e-mail.  
Pour accéder à ces fonctions :

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **i-mode**.

### **i-mode verrouillé**

Cette fonction permet de verrouiller l'accès à toutes les fonctions i-mode et ainsi de protéger votre mobile de toute utilisation indésirable.

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **i-mode**.
- ▶ 2 Sélectionnez **i-mode verrouillé**.
- ▶ 3 Sélectionnez **Verrouiller**.
- ▶ 4 Saisissez les 4 chiffres du code de verrouillage de la fonction i-mode et sélectionnez **OK**.

- ▲ 1. Le code de verrouillage par défaut de la fonction i-mode est 0000. Pour changer le code, sélectionnez **Code de verrouillage** au lieu de **Verrouillé** et suivez les instructions affichées.
- 2. L'option i-mode verrouillé n'a aucun impact sur la réception de message. Toutefois, elle ne permet pas de lire les messages reçus.

### **Profils i-mode**

Pour utiliser la fonction i-mode et vous connecter à des sites Web i-mode, vous devez d'abord définir et enregistrer les détails du profil, puis sélectionner le profil i-mode voulu.

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **i-mode**.
- ▶ 2 Sélectionnez **Profils i-mode**.
- ▶ 3 Sélectionnez l'un des profils disponibles, puis **Options** (touche de fonction gauche).
- ▶ 4 Choisissez **Valider**.

- ▲ Sélectionnez **Voir** pour voir les détails du profil ou sélectionnez **Supprimer** pour effacer le profil actuel.

### **Alerte nouvel e-mail**

Ce sous-menu permet de définir la sonnerie utilisée pour vous avertir de la réception d'un nouvel e-mail ou message animé.

Pour sélectionner une sonnerie :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **i-mode**.
- ▶ 2 Sélectionnez **Alerte nouvel e-mail**.
- ▶ 3 Sélectionnez **Alerte audio** puis **Activé**.
- ▶ 4 Sélectionnez **Sonnerie** et sélectionnez l'une des tonalités disponibles.
- ▶ 4 Sélectionnez **Enreg.** pour enregistrer vos paramètres.

- ▲ 1. Le champ Alerte doit être activé pour autoriser l'accès à la liste des mélodies.
- 2. Si Alerte audio est Désactivé, seule l'icône de nouvel e-mail apparaît à la réception d'un nouvel e-mail.
- 3. La liste des sonneries comprend les mélodies par défaut et celles que vous avez téléchargées.

## **■ Menu i-mode**



Le menu i-mode permet d'accéder aux principales fonctions i-mode. Pour accéder à ce menu :

- ▶ 1 A partir de l'écran de veille, sélectionnez **i-mode** (touche de fonction droite). Lors de la navigation sur un site i-mode (voir « Recherche sites », page 77, « Liste des favoris », page 77, « Liste des pages enregistrées », page 77), appuyez sur la touche [Menu/T9] pour accéder aux options suivantes :

OPTIONS	DESCRIPTION
1. Ajouter aux favoris	Pour sélectionner la page en cours à la liste de vos favoris.
2. Enregistrer page	Pour enregistrer la page courante.
3. Enregistrer image	Pour enregistrer l'image affichée dans le dossier Images.
4. Afficher propriétés	Pour afficher les menus d'information.
5. Rafraichir	Pour actualiser la page affichée.
6. i-Menu	Pour afficher le site i-mode.
7. Accueil	Pour afficher la page d'accueil.
8. Recherche sites	Pour saisir l'adresse d'une page i-mode ou la sélectionner dans une liste (voir « Recherche sites », page 77).
9. Liste des favoris	Pour afficher la liste des favoris enregistrés.
0. Liste des pages sauveées	Pour parcourir la liste des pages i-mode enregistrées sans se connecter au Web.

- ▲ Le contenu de cette liste et la disponibilité des options peuvent varier.

### **i-Menu**

Vous pouvez accéder aux services i-mode par ce sous-menu. Le contenu de ce sous-menu dépend de l'opérateur.

### **e-mail**

Ce sous-menu permet de modifier et d'envoyer les e-mails et messages animés. Consultez la section « e-mail i-mode », page 79.

### **SMS**

Ce sous-menu permet d'accéder à l'édition et à l'envoi d'un SMS. Consultez la section « Envoi d'un nouveau SMS », page 26.

### **Recherche sites**

Vous pouvez accéder directement à une page i-mode particulière en saisissant son adresse ou en la choisissant dans la liste des adresses précédemment utilisées.

Pour accéder à une page spécifique :

- ▶ 1 A partir de l'écran de veille, sélectionnez **i-mode**.
- 2 Sélectionnez **Recherche sites** ou appuyez sur ④.
- 3 Sélectionnez **Entrer adresse** et appuyez sur **OK** ou appuyez sur ① et saisissez l'adresse du site Web souhaité.
- 4 Appuyez sur **OK** pour confirmer la connexion.

Pour revenir à la dernière page visitée :

- ▶ 1 A partir de l'écran de veille, sélectionnez **i-mode**.
- 2 Sélectionnez **Recherche sites** ou appuyez sur ④.
- 3 Sélectionnez **Dern. adresse** et appuyez sur **OK** ou appuyez sur ②. Le contenu de la dernière page visitée s'affiche.

Pour revenir à une page à laquelle vous aviez accédé précédemment :

- ▶ 1 A partir de l'écran de veille, sélectionnez **i-mode**.
- 2 Sélectionnez **Recherche sites** ou appuyez sur ④.
- 3 Sélectionnez **Entrée précéd.** ou appuyez sur ③.
- 4 Faites défiler la liste jusqu'à l'adresse de la page voulue et sélectionnez **OK** pour l'afficher.

### **Liste des favoris**

Vous pouvez afficher la liste des sites favoris enregistrés sans avoir à réaliser une connexion i-mode.

- ▶ 1 A partir de l'écran de veille, sélectionnez **i-mode**.
- 2 Sélectionnez **Sites favoris** ou appuyez sur ⑤.

Faites défiler la liste vers le bas jusqu'au nom de la page voulue, puis appuyez sur [Menu/T9] pour accéder aux options suivantes :

OPTIONS	DESCRIPTION
1. Aller à	Pour aller à l'adresse du site Web sélectionné.
2. Éditer titre	Pour modifier l'adresse URL sélectionnée.
3. Supprimer	Pour supprimer le favori en cours.
4. Supprimer tout	Pour supprimer tous les favoris de la liste.
5. Afficher adresse	Pour afficher l'adresse URL du favori en cours.
6. Copier adresse	Pour copier l'adresse URL du favori en cours.
7. Écrire e-mail	Pour écrire un e-mail ou un message animé et joindre le favori en cours.

### **Liste des pages enregistrées**

Vous pouvez afficher les pages que vous avez sauvegardées au préalable sans vous connecter à la fonction i-mode.

- ▶ 1 A partir de l'écran de veille, sélectionnez **i-mode**.
- 2 Sélectionnez **Pages sauveées** ou appuyez sur ⑥.

Faites défiler la liste vers le bas jusqu'au nom de la page voulue, puis appuyez sur [Menu/T9] pour accéder aux options suivantes :

OPTIONS	DESCRIPTION
1. Afficher	Pour afficher la page sauvegardée sélectionnée.
2. Éditer titre	Pour modifier le nom de page sélectionné.
3. Supprimer	Pour supprimer la page sauvegardée sélectionnée.
4. Supprimer tout	Pour supprimer toutes les pages sauvegardées.
5. Afficher adresse	Pour afficher l'adresse URL de la page sauvegardée.
6. Act/désact. protect.	Pour activer/supprimer la protection contre la suppression de la page sélectionnée.

### **Réglages**

Consultez la section « Paramétrage de vos fonctions i-mode », page 78.

Ce sous-menu permet de personnaliser vos paramètres de connexion.

## ■ Paramétrage de vos fonctions i-mode

Pour optimiser l'utilisation de la fonction i-mode et la façon dont les informations s'affichent sur votre mobile pendant une connexion, vous pouvez régler plusieurs paramètres.

Pour chacun des paramètres suivants :

► 1 A partir de l'écran de veille, sélectionnez **i-mode**.

2 Sélectionnez **Réglages** ou appuyez sur (ⓘ).

Sélectionnez le type de réglage voulu puis respectez les instructions suivantes. Une fois que vous avez validé vos paramètres, le mobile revient automatiquement au menu Réglages.

### **Accueil**

Pour activer/désactiver l'affichage de la page d'accueil :

► 1 Sélectionnez **Régler accueil** ou appuyez sur (ⓘ).

2 Sélectionnez **Activer ou Désactiver**.

3 Appuyez sur la touche de défilement vers le bas autant de fois que nécessaire pour sélectionner (OK) et appuyez sur **OK** pour valider.

Pour modifier l'adresse URL de la page d'accueil :

► 1 Sélectionnez **Accueil** ou appuyez sur (ⓘ).

2 Sélectionnez **Activer**.

3 Allez dans la zone d'édition et appuyez sur **OK**. Tapez l'adresse URL voulue.

4 Appuyez sur la touche de défilement vers le bas autant de fois que nécessaire pour sélectionner (OK) et appuyez sur **OK** pour valider.

### **Afficher**

Pour définir le mode d'affichage des informations (texte, images, contenu des pages Web) sur l'écran de votre mobile.

#### **Taille du texte**

Pour définir la taille des caractères.

► 1 Sélectionnez **Affichage** ou appuyez sur (ⓘ).

2 Sélectionnez **Taille de police** puis **Normal** ou **Grand**.

3 Appuyez sur la touche de défilement vers le bas autant de fois que nécessaire pour sélectionner (OK) et appuyez sur **OK** pour valider.

#### **Images**

Vous pouvez au choix permettre ou interdire au mobile de télécharger, et donc d'afficher les images contenues dans les pages Web.

► 1 Sélectionnez **Affichage** ou appuyez sur (ⓘ).

2 Sélectionnez **Images** puis **Activer** ou **Désactiver**.

3 Appuyez sur la touche de défilement vers le bas autant de fois que nécessaire pour sélectionner (OK) et appuyez sur **OK** pour valider.

#### **Format de tableau**

Pour définir la manière dont sont affichés les tableaux et leur contenu.

► 1 Sélectionnez **Affichage** ou appuyez sur (ⓘ).

2 Sélectionnez **Mise en forme**.

3 Sélectionnez **Ajustement exact** (pour réduire la largeur du tableau de manière à ce qu'elle tienne sur la largeur de l'écran) ou **Ajustement intelligent** (pour afficher tout le tableau sur plusieurs lignes si le tableau dépasse la capacité admise par votre mobile).

4 Appuyez sur la touche de défilement vers le bas autant de fois que nécessaire pour sélectionner (OK) et appuyez sur **OK** pour valider.

#### **Renvoi à la ligne**

Il se peut que le texte des pages Web ne s'adapte pas automatiquement à la taille de l'écran de votre mobile. Ce paramètre permet de renvoyer automatiquement le texte à la ligne de telle sorte qu'il s'adapte à l'écran de votre mobile.

► 1 Sélectionnez **Affichage** ou appuyez sur (ⓘ).

2 Sélectionnez **Renvoi à la ligne** puis **Activer** ou **Désactiver**.

3 Appuyez sur la touche de défilement vers le bas autant de fois que nécessaire pour sélectionner (OK) et appuyez sur **OK** pour valider.

#### **Présentation avancée**

Pour autoriser/interdire le mode CSS (feuilles de style en cascade) si l'opérateur i-mode l'exige.

► 1 Sélectionnez **Affichage** ou appuyez sur (ⓘ).

2 Sélectionnez **Présentation avancée** puis **Activer** ou **Désactiver**.

3 Appuyez sur la touche de défilement vers le bas autant de fois que nécessaire pour sélectionner (OK) et appuyez sur **OK** pour valider.



Une fois dans le sous-menu e-mail :

#### Composition d'un e-mail

- 1 Sélectionnez **Ecrire e-mail** ou appuyez sur **(1)**.
- 2 Mettez en surbrillance le champ **To** (destinataire). Appuyez sur **OK** pour accéder aux répertoire et sélectionnez l'un des noms de la liste, ou sélectionnez **Option** puis **Nouv.** ou **Autre répertoire**. Appuyez sur **OK**.
- 3 Mettez en surbrillance le champ **Sub** (objet) . Appuyez sur **OK** pour accéder à l'écran d'édition et saisissez le texte voulu ou sélectionnez **Options** (touche de fonction gauche) pour accéder à la liste des options d'édition habituelles. Appuyez sur **OK**.
- 5 Mettez en surbrillance le champ **Sonnerie** **(M)** si vous souhaitez ajouter une mélodie à votre message. Mettez en surbrillance le champ **Objet** (sous le champ **Sonnerie**) si vous souhaitez attacher tout autre type de fichier (image, vidéo, etc.). Appuyez sur **OK** puis sélectionnez le fichier à ajouter. Appuyez sur **OK**.
- 4 Mettez en surbrillance la zone de texte. Appuyez sur **OK** et saisissez le texte de l'e-mail (10 Ko maximum). Appuyez sur **OK**.
- 6 Appuyez sur la touche de défilement vers le bas autant de fois que nécessaire pour sélectionner **Envoyer** (pour envoyer votre message) ou **Enregistrer** (pour enregistrer votre message dans le dossier **A envoyer**) et sélectionnez **OK** pour valider votre choix.

- ⚠ 1. Le contenu de cette page et les informations à saisir varient en fonction de l'opérateur.  
2. En l'absence d'en-tête, de signature et de fichier joint, le texte du message peut contenir au maximum 300 Ko. Tout texte ou fichier supplémentaire utilise l'espace mémoire disponible et diminue le contenu maximum du texte du message.

Pendant la rédaction de votre e-mail, vous pouvez à tout moment accéder au menu Options en appuyant sur la touche [Menu/T9].

OPTIONS	DESCRIPTION
1. <b>Envoyer</b>	Pour envoyer votre e-mail
2. <b>Enregistrer</b>	Pour enregistrer votre e-mail dans le dossier À envoyer
3. <b>Ajouter adresse</b>	Pour ajouter un destinataire.
4. <b>Menu Adresse</b>	Pour afficher le sous-menu des opérations sur les adresses. Ce sous-menu comporte les options suivantes : Ouvrir répertoire, Entrer adresse, Changer en destinataire (pour que le destinataire sélectionné devienne un destinataire principal), Changer en Cc (pour que le destinataire sélectionné devienne un destinataire en copie), Changer en Bcc (pour que le destinataire sélectionné devienne un destinataire caché), Effacer adresse.
5. <b>Menu Sonnerie</b>	Pour afficher le sous-menu sonneries.
6. <b>Menu Attach. fichier</b>	Pour afficher le sous-menu Attacher fichier, si la taille maximale de pièce jointe n'a pas été atteinte.
7. <b>Attacher signature</b>	Pour attacher une signature saisie au préalable (assurez-vous que vous avez déjà saisi et enregistré une signature. Consultez la section « Signature », page 84).
8. <b>Effacer texte</b>	Pour supprimer le texte du message.
9. <b>Effacer e-mail</b>	Pour supprimer l'ensemble du message.

- ⚠ 1. Les options de cette liste peuvent varier en fonction du contenu de la page affichée.  
2. Vous pouvez envoyer votre e-mail à un maximum de 5 personnes (To + Cc + Bcc)

#### Composition d'un Message animé

Le message animé (MMS) est un service qui permet d'envoyer et recevoir des messages vers/à partir d'autres téléphones mobiles sur lesquels cette fonction est activée. Un message animé est composé de plusieurs pages de texte + images, mélodies et/ou enregistrements vocaux/vidéos..

- 1 Sélectionnez **Message animé** ou appuyez sur **(2)**.
- 2 Mettez en surbrillance le champ **To** (destinataire). Appuyez sur **OK** pour accéder aux répertoire et sélectionnez l'un des noms de la liste, ou sélectionnez **Option** puis **Nouv.** ou **Autre répertoire**. Appuyez sur **OK**.
- 3 Mettez en surbrillance le champ **Sub** (objet). Appuyez sur **OK** pour accéder à l'écran d'édition et saisissez le texte voulu ou sélectionnez **Options** pour accéder à la liste des options d'édition habituelles. Appuyez sur **OK**.

Lorsque vous êtes dans les champs To ou Sub, vous pouvez accéder à un menu Options en appuyant sur la touche [Menu/T9].

- 4 Mettez **Msg animé (0Ko)** en surbrillance. Appuyez sur **OK** pour accéder au menu Options suivant. Vous pouvez ainsi composer votre message ( corps de texte + images, sonneries, etc.) grâce notamment au sous-menu Média.

- ⚠ 1. Les options de cette liste peuvent varier en fonction du contenu de la page affichée.  
2. Vous pouvez envoyer votre message animé à un maximum de 5 personnes (To + Cc + Bcc)

OPTION	DESCRIPTION
<b>1. Envoyer</b>	Pour envoyer votre message animé.
<b>2. Enregistrer</b>	Pour revenir à l'écran d'édition du message animé et enregistrer votre message animé.
<b>3. Aperçu</b>	Pour avoir un aperçu de votre message animé
<b>4. Contenu diapo</b>	Pour afficher le sous-menu Contenu diapo (voir plus bas).
<b>5. Taille image</b>	Pour afficher le sous-menu Taille image (voir plus bas).
<b>6. Option</b>	Pour afficher la liste des options sur les diapositives (voir plus bas). Les options Durée diapo, Durée texte, Durée image ou Durée son vous permettent de choisir la durée pendant laquelle chaque fichier texte, image ou audio est affiché / lu avant de passer au suivant.
<b>7. Organiser diapo</b>	Pour afficher le sous-menu lié à la disposition des diapositives (voir plus bas).
<b>8. Diapo</b>	Pour afficher le sous-menu des opérations lié aux les diapositives (consultez la section « Sous-menu Diapo », page 82).

 Les options de cette liste peuvent varier en fonction du contenu de la page affichée.

#### Sous-menu Contenu diapo

Vous pouvez accéder à ce sous-menu en appuyant sur la touche [Menu/T9].

OPTION	DESCRIPTION
<b>1. Ajouter texte</b>	Pour écrire ou modifier un texte.
<b>2. Effacer texte</b>	Pour supprimer un texte. Cette option est uniquement disponible si un texte a au préalable été saisi.
<b>3. Ajouter image</b>	Pour ajouter une image à la diapositive. Cette option est disponible si aucune image a au préalable été définie.
<b>4. Effacer image</b>	Pour effacer l'image définie.
<b>5. Ajouter son</b>	Pour ajouter un fichier son à la diapositive. Cette option est disponible si aucun fichier son a au préalable été défini.
<b>6. Effacer son</b>	Pour effacer une mélodie ou sonnerie définie.
<b>7. Ajouter audio/vidéo</b>	Pour ajouter une vidéo à la diapositive. Cette option est disponible si aucune vidéo a au préalable été définie.
<b>8. Effacer audio/vidéo</b>	Pour supprimer la vidéo définie.

#### Sous-menu Taille image

Ce sous-menu est disponible si une image a été sélectionnée. Vous pouvez accéder à ce sous-menu en appuyant sur la touche [Menu/T9].

OPTION	DESCRIPTION
<b>1. Cherché</b>	Pour afficher l'image en taille réelle.
<b>2. Rempli</b>	Pour adapter la taille de l'image à l'espace disponible.
<b>3. Rencontré</b>	Pour adapter le côté le plus long de l'image à l'espace disponible.
<b>4. Coupé</b>	Pour adapter le côté le plus court de l'image à l'espace disponible.

#### Sous-menu Disposition des diapositives

Vous pouvez accéder à ce sous-menu en appuyant sur la touche [Menu/T9].

OPTION	DESCRIPTION
<b>1. Couleur du texte</b>	Pour sélectionner l'une des couleurs disponibles pour le texte de la page.
<b>2. Couleur du fond</b>	Pour sélectionner l'une des couleurs disponibles pour le fond de page (vous ne pouvez choisir qu'une seule couleur pour l'ensemble des pages du message).
<b>3. Changer la taille</b>	Pour modifier la ligne de démarcation entre la zone de texte et la zone d'image, à l'aide des touches fléchées [Haut] et [Bas].
<b>4. Permuter champs</b>	Pour intervertir les emplacements du texte et de l'image sur la diapositive.

### Sous-menu Diapo

Vous pouvez accéder à ce sous-menu en appuyant sur la touche [Menu/T9].

OPTION	DESCRIPTION
1. Ajouter	Pour ajouter une nouvelle diapositive après la diapositive actuelle.
2. Insérer	Pour ajouter une nouvelle diapositive avant la diapositive actuelle.
3. Supprimer	Pour effacer la diapositive actuelle. La suivante est alors affichée.
4. Effacer contenu	Pour effacer le contenu de la diapositive actuelle. La diapositive devient vide.

### e-mails reçus

Le dossier e-mails reçus contient tous les e-mails et les messages animés reçus. Ces e-mails et messages animés reçus se présentent sous la forme d'une liste. Ces messages peuvent être mémorisés dans des dossiers.

Pour afficher la liste des e-mails et messages animés reçus

- 1 Sélectionnez **e-mails reçus** ou appuyez sur (3).
- 2 Faites défiler la liste jusqu'à l'e-mail ou au message animé voulu et sélectionnez **OK** pour l'afficher.

Lorsque vous êtes dans la liste des dossiers, appuyez sur la touche [Menu/T9] pour afficher les options suivantes :

OPTION	DESCRIPTION
1. Créer dossier	Pour créer et nommer un dossier.
2. Renommer dossier	Pour modifier le nom du dossier sélectionné.
3. Effacer dossier	Pour supprimer le dossier sélectionné

⚠ Les messages protégés et non lus ne peuvent pas être supprimés.

Lorsque vous affichez un iMail ou un message animé i-mode, appuyez sur la touche [Menu/T9] pour avoir accès à l'une des options suivantes :

OPTION	DESCRIPTION
1. Répondre	Pour afficher la liste des options suivantes : Répondre, Répondre avec texte, Répondre à tous, Répondre à tous avec texte.
2. Transférer	Pour transférer le message sélectionné.
3. Déplacer	Pour déplacer le message sélectionné vers l'un des dossiers disponibles.
4. Supprimer	Pour supprimer le message sélectionné.
5. Act./Désact. protect.	Pour protéger / supprimer la protection du message sélectionné (cette fonction permet de protéger l'e-mail contre toute suppression non autorisée).
6. Enregistrer adresse	Pour enregistrer l'adresse du destinataire dans le répertoire.
7. Enregistrer sonnerie	Pour enregistrer la sonnerie contenue dans le message sélectionné et la transférer vers le dossier Sonneries (Espace Perso).
8. Enreg. pièce jointe	Pour enregistrer le fichier joint à l'emplacement voulu (dossier Autres si le type d'extension n'est pas reconnu par le mobile).
9. Copier	Pour copier le corps du message, l'objet ou l'expéditeur.

⚠ Les options de cette liste peuvent varier en fonction du contenu de la page affichée.

### e-mails envoyés

Ce sous-menu permet d'afficher et de modifier les e-mails et les messages animés i-mode envoyés. Vous devez avoir sauvegardé vos messages avant de les envoyer pour pouvoir les retrouver dans le sous-menu e-mails envoyés.

Lorsque vous affichez la liste des messages envoyés, appuyez sur la touche [Menu/T9] pour avoir accès à l'une des options suivantes :

OPTION	DESCRIPTION
1. Éditer	Pour éditer le message sélectionné.
2. Supprimer	Pour supprimer le message sélectionné de la liste.
3. Supprimer tout	Pour supprimer tous les messages sélectionnés à condition qu'ils ne soient pas protégés.
4. Act./désact. protect.	Pour protéger / supprimer la protection du message sélectionné (cette fonction permet de protéger l'e-mail contre toute suppression non autorisée).
5. Trier	Pour trier les fichiers selon les critères suivants : Croissant par objet, Décroissant par objet, Croissant par adresse, Décroissant par adresse, Croissant par date, Décroissant par date.
6. Filtrer	Pour sélectionner des critères d'affichage des fichiers. Les options suivantes sont disponibles : Tous (pour afficher tous les messages du dossier dans une liste), Collés (pour n'afficher que les e-mails contenant des données collées), Pièces jointes (pour n'afficher que les e-mails contenant des fichiers joints), iMail (pour n'afficher que les e-mails), iMMS (pour n'afficher que les messages animés), SMS (pour n'afficher que les SMS).

⚠ La disponibilité de ces options peut varier en fonction du contenu de la liste.

#### **Pour lire un e-mail ou message animé envoyé**

- ▶ 1 Sélectionnez **e-mails envoyés** ou appuyez sur ④.
- ▶ 2 Faites défiler la liste jusqu'au message voulu et sélectionnez **OK** pour l'afficher.

Lorsque vous lisez un e-mail ou un message animé, appuyez sur la touche [Menu/T9] pour avoir accès à l'une des options suivantes:

OPTION	DESCRIPTION
1. <b>Editer</b>	Pour éditer le message envoyé sélectionné afin de le ré-expédier.
2. <b>Supprimer</b>	Pour supprimer le message sélectionné.
3. <b>Act./désact. protect.</b>	Pour protéger / supprimer la protection du message sélectionné (cette fonction permet de protéger l'e-mail contre toute suppression non autorisée).
4. <b>Enregistrer adresse</b>	Pour enregistrer l'adresse du destinataire du message.
5. <b>Copier</b>	Pour copier l'objet ou le corps du message.

⚠ La disponibilité de ces options peut varier en fonction du type de contenu du message.

#### **À envoyer**

Les e-mails que vous avez enregistrés (voir « Composition d'un e-mail », page 80 et « Accès rapide aux fonctions de base i-mode. », page 85) sont classés dans le dossier À envoyer.

Pour modifier les messages enregistrés :

- ▶ 1 Sélectionnez **À envoyer** ou appuyez sur ⑤.
- ▶ 2 Faites défiler la liste jusqu'au message voulu et sélectionnez **OK** pour l'afficher et le modifier.

Lorsque vous êtes dans le dossier À envoyer, vous pouvez appuyer sur la touche [Menu/T9] pour accéder aux options suivantes :

OPTION	DESCRIPTION
1. <b>Envoyer</b>	Pour envoyer le message sélectionné.
2. <b>Supprimer</b>	Pour supprimer le message sélectionné.
3. <b>Supprimer tout</b>	Pour supprimer tous les messages du dossier À envoyer.
4. <b>Trier</b>	Pour trier les fichiers par Objet, Adresse ou Date.
5. <b>Filtrer</b>	Pour sélectionner des critères d'affichage des fichiers. Les options suivantes sont disponibles : Tout, Collés, Attachés, e-mail, Message animé (veuillez vous reporter à la description des options plus haut).

#### **Vérifier les nouveaux e-mails**

Cette commande permet d'afficher les nouveaux e-mails et messages animés reçus.

- ▶ 1 Sélectionnez **Vérifier nvx e-mails** ou appuyez sur ⑥.
- ▶ 2 Le mobile se connecte au réseau et lit tous les nouveaux e-mails ou messages animés. Sélectionnez **OK** pour les afficher.

⚠ Selon votre opérateur, il se peut que vous puissiez choisir de vérifier tous les messages, les e-mails seulement ou les messages animés seulement.

#### **Récupération de messages sélectionnés**

Vous pouvez récupérer les messages et messages animés en cours à partir du serveur :

- ▶ 1 Sélectionnez **Récup. msg. sélect.** ou appuyez sur ⑦.
- ▶ 2 L'écran est divisé en deux parties (Récupération sélective et Suppression sélective) : Sélectionnez **Afficher le titre seulement** ou **Afficher les détails** dans la partie requise, puis sélectionnez **Entrer**. Sélectionnez le(s) message(s) à récupérer ou à supprimer en fonction de son titre ou de son contenu détaillé.

⚠ La disponibilité de cette option dépend de votre fournisseur de services.

#### **Paramétrer**

Pour plus de détails, reportez-vous à la section « Options » (ci-dessous).

### ■ Options

Cette section explique comment personnaliser votre service de messagerie pour l'envoi et la réception d'e-mails.

Tous ces paramètres sont accessibles à partir du sous-menu Paramétrer.

- ▶ 1 A partir de l'écran de veille, sélectionnez **e-mail**.
- ▶ 2 Sélectionnez **Paramétrer** ou appuyez sur ⑧.

ou:

- ▶ 1 A partir de l'écran de veille, sélectionnez **i-mode**.
- ▶ 2 Sélectionnez **e-mail** ou appuyez sur ②.
- ▶ 3 Sélectionnez **Paramétrer** ou appuyez sur ⑧.

### **Signature**

Cette commande permet de configurer votre e-mail de façon à ajouter du texte à la fin de votre message (pour un seul e-mail ou pour chacun d'eux).

- ▶ 1 Sélectionnez **Signature** ou appuyez sur ①.
- ▶ 2 Sélectionnez **OK** si vous voulez sélectionner **Attachement auto** (pour cocher la case correspondante).
- ▶ 3 Utilisez la touche de défilement vers le bas pour accéder au champ d'édition (jusqu'à ce qu'il apparaisse en surbrillance) et sélectionnez **OK**.
- ▶ 4 Saisissez le texte de la signature et sélectionnez **OK**.
- ▶ 5 Appuyez sur la touche de défilement vers le bas jusqu'à ce que  soit mis en surbrillance et sélectionnez **OK** pour enregistrer la signature.

- ▲ 1. La signature est automatiquement ajoutée à tous vos e-mails si vous avez activé l'option Attache auto.
- ▲ 2. La signature n'est pas disponible en mode d'édition de message animé.

### **Marqueur de réponse**

Un symbole de réponse est automatiquement ajouté au corps de votre message lorsque vous répondez (Répondre + txt / Répondre à tous + txt) à un message reçu. Vous pouvez modifier ce symbole et le remplacer par un autre symbole ou texte.

- ▶ 1 Sélectionnez **Marqueur réponse** ou appuyez sur ②.
- ▶ 2 Appuyez sur **OK** et saisissez le texte du marqueur réponse ou le(s) symbole(s). Appuyez sur **OK**.
- ▶ 3 Appuyez sur la touche de défilement vers le bas jusqu'à ce que  soit mis en surbrillance et sélectionnez **OK** pour enregistrer le marqueur réponse.

- ▲ Le symbole > est le marqueur de réponse par défaut. Il est automatiquement ajouté à vos messages de réponse.

### **Lecture auto**

Vous pouvez choisir de lire automatiquement une sonnerie ou une vidéo ou d'afficher automatiquement une image éventuellement contenue dans un e-mail ou un message animé à l'ouverture de celui-ci.

- ▶ 1 Sélectionnez **Lecture auto** ou appuyez sur ③.
- ▶ 2 Sélectionnez **Son, Audio/Video** ou **Message animé**.
- ▶ 3 Appuyez sur la touche de défilement vers le bas autant de fois que nécessaire pour sélectionner  et appuyez sur **OK** pour valider.

### **Réception auto**

Vos e-mails et/ou messages animés peuvent être reçus automatiquement sur votre mobile. Si cette fonction est désactivée, accédez au serveur et vérifiez manuellement si vous avez reçu des e-mails ou des messages animés (consultez la section « Vérifier les nouveaux e-mails », page 83).

- ▶ 1 Sélectionnez **Réception auto** ou appuyez sur ④.
- ▶ 2 Mettez le champ Réception auto en surbrillance et appuyez sur **OK** pour cocher la case.
- ▶ 3 Appuyez sur la touche de défilement vers le bas autant de fois que nécessaire pour sélectionner  et appuyez sur **OK** pour valider.

### **Réception fichier joint**

Vous pouvez choisir de télécharger ou non sur votre mobile une image et/ou un fichier MIDI éventuellement contenu dans un e-mail.

- ▶ 1 Sélectionnez **Recevoir fichier joint** ou appuyez sur ⑤.
- ▶ 2 Sélectionnez **Image, Son, Audio/Video** ou **Favori, contact, agenda**.
- ▶ 3 Appuyez sur la touche de défilement vers le bas autant de fois que nécessaire pour sélectionner  et appuyez sur **OK** pour valider.

### **Données attachées**

Vous pouvez choisir de reconnaître ou non un fichier de mélodie ou un fichier d'application éventuellement contenu dans un message comme un fichier valide et de le lire.

### **Taille de police**

Vous pouvez choisir la taille de police du mode d'édition des messages.

- ▶ 1 Sélectionnez **Taille de police** ou appuyez sur ⑥.
- ▶ 2 Sélectionnez **Petite, Normale** ou **Grande**.
- ▶ 3 Appuyez sur la touche de défilement vers le bas autant de fois que nécessaire pour sélectionner  et appuyez sur **OK** pour valider.

### **Etat paramètres**

Vous pouvez vérifier l'état de tous vos paramètres d'e-mail par l'intermédiaire de ce menu.

- ▶ 1 Sélectionnez **Etat paramètres** ou appuyez sur ⑦ pour afficher le contenu de chaque paramètre.

### Réglage par défaut

- ▶ 1 Sélectionnez **Réglage par défaut** ou appuyez sur **#** pour revenir au menu principal **e-mail**.

### ■ Accès rapide aux fonctions de base i-mode.

Cette section détaille l'accès rapide à quelques fonctions i-mode.

#### *Pour vous connecter à un nouveau site i-mode (hors portail de l'opérateur)*

- ▶ 1 Sélectionnez **i-mode** à partir de l'écran de veille.
- 2 Appuyez sur **(4) (1)**.
- 3 Saisissez l'adresse du site.
- 4 Appuyez sur **OK**. La connexion est alors établie automatiquement.

#### *Pour accéder à une adresse enregistrée*

- ▶ 1 Sélectionnez **i-mode** à partir de l'écran de veille.
- 2 Appuyez sur **(4)**.
- 3 Sélectionnez **(2)** ou **(3)**.
- 4 Sélectionnez l'adresse voulue.  
Appuyez sur **OK**. La connexion est alors établie automatiquement.

#### *Pour ajouter une page aux favoris*

- ▶ 1 Lorsque vous visitez une page Web, appuyez sur la touche [Menu/T9] pour revenir au menu des options.
- 2 Appuyez sur **(1)**. L'URL de la page sélectionnée est maintenant enregistrée dans la liste de vos Favoris.

#### *Pour accéder à une page enregistrée comme favori*

- ▶ 1 Sélectionnez **i-mode** à partir de l'écran de veille.
- 2 Appuyez sur **(5)**.
- 3 Sélectionnez le favori approprié et appuyez sur **OK**. La connexion est alors établie automatiquement.

#### *Pour sauvegarder une page Web*

- ▶ 1 Lorsque vous visitez une page Web, appuyez sur la touche [Menu/T9] pour revenir au menu des options.
- 2 Appuyez sur **(2)**. La page sélectionnée est maintenant enregistrée dans votre liste de pages enregistrées.

#### *Pour afficher une page sauvegardée*

- ▶ 1 Sélectionnez **i-mode** à partir de l'écran de veille.
- 2 Appuyez sur **(6)**.
- 3 Sélectionnez le nom de la page voulue et appuyez sur **OK**.

#### *Pour télécharger une sonnerie, une vidéo, une image, un fichier Flash™ ou un cadre photo*

Vous pouvez télécharger des sonneries, des vidéos, des images, des fichiers Flash™ ou des cadres photo grâce à la fonction i-mode. Les éléments téléchargés sont automatiquement enregistrés dans le sous-dossier correspondant du menu Espace Perso.

- ▶ 1 Une fois que vous êtes sur une page comportant une sonnerie, une vidéo, une image, un fichier Flash™ ou un cadre, sélectionnez l'élément voulu et appuyez sur **OK** pour le télécharger.

 La taille maximale des sonneries, vidéos, images, fichiers Flash™ ou cadre photo téléchargeables par i-mode dépend de l'opérateur.



## Réglages du volume

Les niveaux audio de la sonnerie d'appel, de la tonalité des touches, de la conversation et des tonalités d'alarme (réveil, alarme de l'agenda et niveau de batterie faible) peuvent être réglés individuellement via le menu **Réglages** :



- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- 2 Sélectionnez **Audio**.
- 3 Sélectionnez **Volumes**.
- 4 Sélectionnez **Sonnerie, Volume progressif, Touches, Conversation** ou **Réveil**.
- 5 Faites défiler la liste vers le haut ou vers le bas pour effectuer les réglages. Vous pouvez également utiliser les touches numériques correspondant au niveau de volume requis : Appuyez sur **2** pour régler le volume sur **2**, appuyez sur **6** ou **7** pour régler le volume sur **6** ou **7**, appuyez sur **0** pour régler le volume sur la valeur minimale (**1** pour la conversation et **0** pour tous les autres cas).
- 6 Appuyez sur **OK** pour valider le réglage.
- 7 Sélectionnez **Enreg.** pour sauvegarder vos réglages.

En cours de communication, vous pouvez régler le niveau du volume de conversation à l'aide des touches latérales [Haut] et [Bas].

- ▲ 1. Si le volume de sonnerie est réglé sur 0, l'icône apparaît sur l'écran de veille.
- 2. La tonalité des touches est désactivée lorsque vous réglez le volume Touches sur 0.
- 3. Vous pouvez régler le volume de la conversation à l'aide des touches latérales [Haut] (pour augmenter le volume sonore) ou [Bas] (pour le réduire).

## Volume progressif

Lorsque cette fonction est activée, la sonnerie augmente graduellement jusqu'à atteindre le niveau de volume maximal si vous ne répondez pas à l'appel dès la première sonnerie.

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- 2 Sélectionnez **Audio**.
- 3 Sélectionnez **Volumes**.
- 4 Sélectionnez **Volume progressif**.
- 5 Sélectionnez **Activé**.
- 6 Sélectionnez **Enreg.** pour sauvegarder vos réglages.

## Affichage

### Écran principal

Vous pouvez définir une image, une animation vidéo ou une image animée (voir la section « Espace Perso », page 59) comme fond d'écran. Pour sélectionner une image ou une vidéo comme fond pour l'écran principal :

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- 2 Sélectionnez **Affichage**, puis **Configuration écrans**.
- 3 Sélectionnez **Fond d'écran**.
- 4 Sélectionnez **Mon fond d'écran** (voir la section « Images », page 59), **Vidéos** (« Vidéos », page 63) pour choisir une image, une vidéo ou une image animée enregistrée ou l'une des cinq images de fond disponibles.
- 5 Sélectionnez **Enreg.** pour sauvegarder vos réglages.

- ▲ 1. Le thème Urban change deux fois par jour : un écran de nuit est activé à 19 heures et un écran de jour à 7 heures.
- 2. Le thème Meridian affiche l'horloge de référence et l'horloge secondaire.
- 3. Vous pouvez aussi régler l'image de votre écran principal à partir du menu Images (voir la section « Définition d'une image comme fond d'écran, écran de démarrage ou écran d'extinction », page 61).
- 4. Les thèmes mentionnés ci-dessus peuvent ne pas être disponibles sur votre mobile.

### Pour définir un jeu ou une application comme fond d'écran de votre écran principal

Cette option permet de spécifier un jeu ou une application (pré-intégré ou téléchargé via le navigateur i-mode) en tant qu'fond d'écran de votre écran principal.

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- 2 Sélectionnez **Affichage**, puis **Fond d'écran Java**.
- 3 Sélectionnez le jeu ou l'application de votre choix.

- ▲ À partir de l'écran de veille, appuyez sur la touche [CLR] pour activer le jeu ou l'application défini comme fond d'écran.

### Écran externe

Vous pouvez définir une image fixe pour personnaliser l'écran externe de votre mobile.  
Pour sélectionner une image de fond pour votre écran externe :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- ▶ 2 Sélectionnez **Affichage**, puis **Configuration écrans**.
- ▶ 3 Sélectionnez **Ecran externe**.
- ▶ 4 Sélectionnez **Valeur par défaut** pour définir l'image par défaut comme fond d'écran pour votre écran externe ou sélectionnez **Mes images** (voir la section « Images », page 59) pour choisir une image enregistrée.
- ▶ 5 Sélectionnez **Enreg.** pour sauver vos réglages.

⚠ Vous pouvez aussi définir l'image de votre écran externe à partir du menu Images (voir la section « Définition d'une image comme fond d'écran, écran de démarrage ou écran d'extinction », page 61).

### Animation de démarrage

Lorsque vous allumez votre mobile, une animation de démarrage s'affiche avant l'écran de veille. Cet écran est défini par défaut, mais vous pouvez le personnaliser en sélectionnant l'une des images contenues dans le dossier Images (voir la section « Images », page 59).

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- ▶ 2 Sélectionnez **Affichage**, puis **Configuration écrans**.
- ▶ 3 Sélectionnez **Anim. de démarrage**.
- ▶ 4 Sélectionnez **Valeur par défaut** pour choisir l'image par défaut ou sélectionnez **Mes images** (voir la section « Images », page 59) pour choisir une image enregistrée.
- ▶ 5 Sélectionnez **Enreg.** pour sauver vos réglages.

⚠ Vous pouvez aussi configurer l'écran d'accueil à partir du menu Images (voir la section « Définition d'une image comme fond d'écran, écran de démarrage ou écran d'extinction », page 61).

### Animation d'extinction

Lorsque vous éteignez votre mobile, un écran d'extinction s'affiche. Cet écran est défini par défaut, mais vous pouvez le personnaliser en sélectionnant l'une des images contenues dans le dossier Images (voir la section « Images », page 59).

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- ▶ 2 Sélectionnez **Affichage**, puis **Configuration écrans**.
- ▶ 3 Sélectionnez **Anim. d'extinction**.
- ▶ 4 Sélectionnez **Valeur par défaut** pour définir l'image par défaut comme fond d'écran de votre écran d'extinction ou sélectionnez **Mes images** (voir la section « Images », page 59) pour choisir une image enregistrée.
- ▶ 5 Sélectionnez **Enreg.** pour sauver vos réglages.

⚠ Vous pouvez aussi configurer l'écran d'extinction à partir du menu Images (voir la section « Définition d'une image comme fond d'écran, écran de démarrage ou écran d'extinction », page 61).

### Éclairage

Pour régler l'éclairage des écrans principal et externe :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- ▶ 2 Sélectionnez **Affichage**, puis **Configuration écrans**.
- ▶ 3 Sélectionnez **Éclairage**.
- ▶ 4 Réglez l'éclairage de votre écran principal ou externe à l'aide des touches de navigation [Haut] ou [Bas] (spécifiez une valeur entre 1 et 4), puis appuyez sur **OK**.
- ▶ 5 Sélectionnez **Enreg.** pour sauvegarder le réglage.

### Contraste

Vous pouvez sélectionner le niveau de contraste de l'écran principal et de l'écran externe :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- ▶ 2 Sélectionnez **Affichage**, puis **Configuration écrans**.
- ▶ 3 Sélectionnez **Contraste (interne)** ou **Contraste (2ème écran)** selon l'écran dont vous souhaitez régler le contraste.
- ▶ 4 Ajustez le contraste à l'aide de la touche de navigation [Haut] ou [Bas] (-3 à +3) et sélectionnez **OK**.
- ▶ 5 Sélectionnez **Enreg.** pour sauvegarder le réglage.

### Témoin lumineux

Vous pouvez activer ou désactiver le témoin sur la face avant de votre mobile, en bas du clapet (voir la section « Témoin lumineux », page 10 :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- 2 Sélectionnez **Affichage**, puis **Configuration écrans**.
- 3 Sélectionnez **Voyant lumineux**.
- 4 Sélectionnez **Activé** ou **Désactivé**.
- 5 Sélectionnez **Enreg.** pour sauvegarder le réglage.

### ■ Clavier

#### Verrouillage clavier

S'il est activé, le verrouillage du clavier permet d'éviter toute utilisation accidentelle des touches. La tonalité des touches est désactivée.

Le verrouillage du clavier se désactive lorsqu'un appel est reçu, et se réactive une fois l'appel terminé. Vous pouvez toutefois émettre des appels d'urgence (112 ou tout autre numéro d'urgence officiel). Si vous appuyez sur une touche, l'écran vous rappelle que le clavier est verrouillé.

Pour activer et désactiver le verrouillage du clavier :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- 2 Sélectionnez **Touches**.
- 3 Sélectionnez **Verrouiller le clavier**.
- 4 Pour déverrouiller le clavier, appuyez sur **Déverr.**, puis sur **#**.

ou

- ▶ 1 À partir de l'écran de veille, appuyez et maintenez enfoncé **#** pour activer le verrouillage du clavier.
- 2 Appuyez et maintenez enfoncé **#** pour désactiver le verrouillage du clavier.

#### Réponse toute touche

Cette fonction permet de répondre à un appel en appuyant sur une touche quelconque (excepté Désactivé, Pas de sonnerie et une touche latérale).

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- 2 Sélectionnez **Touches**.
- 3 Sélectionnez **Réponse toute touche** puis **Activé**.

#### Numérotation rapide

Des numéros du répertoire peuvent être attribués aux touches ② à ⑨. La touche ① ne peut pas être associée à un numéro du répertoire, car le numéro de la messagerie vocale lui est déjà attribué par défaut (voir la section « Appel de votre répondeur pour consulter vos messages », page 90).

Vous pouvez sélectionner des numéros enregistrés sur la carte SIM et dans le téléphone (à l'exception des numéros d'appel fixes).

Pour affecter des numéros du répertoire à des touches de numérotation rapide :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- 2 Sélectionnez **Touches**.
- 3 Sélectionnez **Numérotation rapide**.
- 4 Le numéro de la touche et le nom associé (le cas échéant) s'affichent. Sélectionnez **Noms** (ou **Options**, puis **Répertoire** si un numéro est déjà affecté à la touche) pour choisir un nom dans la liste.
- 5 Sélectionnez **OK** pour valider.

⚠ Si un numéro affecté à une touche de numérotation rapide est effacé du répertoire, le numéro correspondant est automatiquement dissocié de la touche de numérotation rapide.

### ■ Répondeur

Votre fournisseur de services peut proposer un service de messagerie vocale qui fonctionne comme un répondeur. Vous pouvez y accéder directement en appuyant et maintenant enfoncée la touche ①. Contactez votre fournisseur de services pour obtenir plus de détails.

#### Enregistrement du numéro de répondeur

Si le numéro de votre répondeur n'est pas préenregistré sur votre carte SIM, vous devez l'enregistrer manuellement:

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- ▶ 2 Sélectionnez **Répondeur**.
- ▶ 3 Sélectionnez **Numéro**. Entrez le numéro (saisissez-le directement ou sélectionnez-le dans la liste **Options - Noms**).
- ▶ 4 Appuyez sur **OK** pour valider.

- ▲ 1. Le numéro du répondeur est automatiquement attribué à la touche de numérotation rapide 1 (voir la section « Numérotation rapide », page 89).
- 2. Si vous êtes abonné au service de deuxième ligne ('Ligne 2'), le numéro de son répondeur doit être enregistré séparément.

#### **Activation / désactivation de la sonnerie d'alerte du répondeur**

Si vous souhaitez être averti par une tonalité lors de la réception d'un nouveau message sur votre messagerie vocale :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- ▶ 2 Sélectionnez **Répondeur**.
- ▶ 3 Sélectionnez **Alerte audio**. Sélectionnez **Activé**.

- ▲ La disponibilité de cette fonction dépend de l'opérateur.

#### **Appel de votre répondeur pour consulter vos messages**

Vous avez le choix entre deux possibilités :

- Composez directement le numéro de votre répondeur dès la réception d'un message:

- ▶ 1 À partir de l'écran de veille, appuyez et maintenez enfoncée la touche **1**.

ou

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- ▶ 2 Sélectionnez **Répondeur**.
- ▶ 3 Sélectionnez **Appeler**.

## **■ Réglages du téléphone**

### **Sélection de la langue**

Vous pouvez modifier la langue sur votre mobile :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- ▶ 2 Sélectionnez **Réglages téléphone**.
- ▶ 3 Sélectionnez **Langue**.
- ▶ 4 Choisissez une langue dans la liste affichée et appuyez sur **OK** pour valider.

### **Fonctions auto**

#### *Réponse automatique*

Cette fonction n'est disponible que si le téléphone est raccordé à un casque audio. Le téléphone répond automatiquement à l'appel au bout de 5 secondes sans qu'il soit nécessaire d'appuyer sur une touche.

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- ▶ 2 Sélectionnez **Réglages téléphone**.
- ▶ 3 Sélectionnez **Fonctions auto**.
- ▶ 4 Sélectionnez **Réponse automatique** et choisissez **Activé**.
- ▶ 5 Sélectionnez **Enreg.** pour enregistrer votre réglage.

- ▲ Cette fonction est inhibée en mode silencieux ou si le volume de la sonnerie est placé sur 0.

#### *Rappel automatique*

Cette fonction permet au mobile de composer automatiquement le numéro d'un appel n'ayant pas abouti pour cause de ligne occupée ou de réseau inaccessible. Le téléphone effectue un maximum de 10 tentatives jusqu'à l'établissement de la connexion.

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- ▶ 2 Sélectionnez **Réglages téléphone**.
- ▶ 3 Sélectionnez **Fonctions auto**.
- ▶ 4 Sélectionnez **Rappel automatique** et choisissez **Activé**.
- ▶ 5 Sélectionnez **Enreg.** pour enregistrer votre réglage.

Si cette fonction est activée, l'intitulé **Rappel** et un compte à rebours apparaissent à l'écran à chaque tentative de rappel. Une tonalité d'avertissement de rappel automatique est émise à chaque nouvelle tentative d'appel.

Si vous sélectionnez **Sortir** ou appuyez sur une touche pendant le processus de rappel, cette opération est annulée.

#### Allumage/Extinction automatique

Cette fonction permet l'allumage et l'extinction automatique de votre mobile à des heures prédéterminées.

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- 2 Sélectionnez **Réglages téléphone**.
- 3 Sélectionnez **Fonctions auto**.
- 4 Sélectionnez **Extinction automatique** ou **Allumage automatique**, puis **Activé** pour activer la fonction.
- 5 Saisissez l'heure à laquelle vous souhaitez que votre mobile s'allume et/ou s'éteigne et appuyez sur **OK**.
- 6 Sélectionnez **Enreg.** pour enregistrer votre réglage.

Si le mobile est déjà allumé à l'heure de mise sous tension automatique, rien ne se produit. Lorsque le téléphone est sur le point de se mettre automatiquement hors tension, un message d'avertissement et un compte à rebours sont affichés. Sélectionnez **Sortir** pour annuler l'extinction automatique.

Si le mobile est déjà hors tension à l'heure d'extinction automatique, rien ne se produit.

**Attention** - Pensez à désactiver la fonction de démarrage automatique avant d'embarquer dans un avion. Consultez la section « Avertissements FCC », page 5.

⚠ Si un appel est en cours à l'heure de démarrage programmée, la mise sous tension est repoussée à la fin de l'appel.

#### Clapet actif

Cette fonction permet de répondre ou de mettre fin à un appel automatiquement en ouvrant ou en fermant le téléphone.

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- 2 Sélectionnez **Réglages téléphone**.
- 3 Sélectionnez **Fonctions auto**.
- 4 Sélectionnez **Clapet actif**, puis **Activé** pour activer la fonction.
- 5 Sélectionnez **Enreg.** pour enregistrer votre réglage.

#### Heure et date

Cette fonction permet de configurer le mobile en fonction de la carte des fuseaux horaires, par rapport à l'heure de Greenwich (heure de référence). Une heure secondaire est également disponible.

Cette fonctionnalité est utile pour l'Agenda. Pour importer ou exporter les cartes, les événements et les tâches du calendrier, vous devez définir les horaires par rapport aux fuseaux horaires.

Les deux heures apparaissent sur le même écran. La date, l'heure et le nom de la ville correspondant à chacune d'entre elles sont affichés.

#### Réglage de l'heure

Pour régler les horloges :

- 
- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
  - 2 Sélectionnez **Réglages téléphone**.
  - 3 Sélectionnez **Heure & date**.
  - 4 Sélectionnez **Heure de référence** ou **Options**, puis **Heure de référence**. Faites défiler les panneaux et fournissez les informations requises.
  - 5 Sélectionnez **Enreg.** pour enregistrer les données.
  - 6 Sélectionnez **Heure secondaire** ou **Options**, puis **Heure secondaire**. Faites défiler les panneaux et fournissez les informations requises.
  - 7 Sélectionnez **Enreg.** pour enregistrer les données.

Sélectionnez **Options** pour accéder aux fonctions suivantes :

OPTIONS	ACTION
<b>Echanger le fuseau</b>	Pour permuter l'heure de référence et l'heure secondaire. Cette fonctionnalité est utile lorsque vous êtes en voyage : l'heure secondaire devient l'heure de référence du mobile et l'heure de référence devient l'heure secondaire.
<b>Heure de référence</b>	Pour éditer le panneau de l'horloge de référence afin de modifier l'heure.
<b>Heure secondaire</b>	Pour éditer le panneau de l'horloge secondaire afin de modifier l'heure.
<b>Format de l'heure</b>	Pour sélectionner un format d'heure (12 heures ou 24 heures).

### Réglages par défaut

Vous pouvez réinitialiser votre téléphone et revenir aux réglages par défaut de votre mobile via le menu **Réglages**. Cette opération n'a aucun effet sur les entrées du répertoire ou sur le code de verrouillage du téléphone.

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- ▶ 2 Sélectionnez **Réglages téléphone**.
- ▶ 3 Sélectionnez **Réglages par défaut**.
- ▶ 4 Sélectionnez **Oui** (le message « Réglages par défaut ? » s'affiche).

### Services GSM

#### Renvoi d'appels

Ce service dépend du réseau et permet de renvoyer les appels reçus (appels vocaux, fax ou données) vers un autre numéro.

Pour renvoyer un appel :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- ▶ 2 Sélectionnez **Services GSM**.
- ▶ 3 Sélectionnez **Renvois d'appels**. Le sous-menu suivant s'affiche (le contenu de ce menu peut varier selon votre fournisseur de service).

OPTIONS DE RENVOI	ACTION
<b>Permanent</b>	Pour renvoyer tous les appels vocaux reçus.
<b>Si hors réseau</b>	Pour renvoyer tous les appels vocaux lorsque le téléphone ne peut être contacté (hors service).
<b>Sur non réponse</b>	Pour renvoyer tous les appels vocaux restant sans réponse.
<b>Si occupé</b>	Pour renvoyer tous les appels vocaux lorsque la ligne est occupée.
<b>Toutes conditions</b>	Pour renvoyer tous les appels vocaux si le téléphone est hors réseau, ne répond pas ou est occupé.
<b>Annuler tous renvois</b>	Pour annuler toutes les options de renvoi d'appel.
<b>Appels FAX</b>	Pour renvoyer tous les appels provenant de fax.
<b>Appels DONNÉES</b>	Pour renvoyer tous les appels de données sans exception.

- ▶ 4 Sélectionnez l'une de ces options, puis **OK**.
- ▶ 5 Sélectionnez **Activer**.
- ▶ 6 Sélectionnez **Répondeur** (si vous souhaitez dévier les appels vers la messagerie vocale), **Répertoire** (choisissez une des entrées du répertoire) ou **Numéro** (saisissez le numéro vers lequel les appels doivent être déviés), puis sélectionnez **OK**. Un message de validation contenant le numéro sélectionné s'affiche.

- ⚠ 1. Si l'option « Sur non réponse » est sélectionnée, veuillez saisir le délai (5, 15 ou 30 secondes, selon votre réseau) après lequel la fonction doit être activée.
- 2. Le renvoi d'appels doit être activé pour les deux lignes Ligne 1 et Ligne 2. Seuls les appels de la ligne sélectionnée sont renvoyés.

Pour vérifier l'état du renvoi d'appel ou le désactiver :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- ▶ 2 Sélectionnez **Services GSM**.
- ▶ 3 Sélectionnez le type de renvoi d'appels à vérifier ou à annuler.
- ▶ 4 Sélectionnez **État** ou **Annuler**.

Pour annuler tous les renvois d'appels,

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- ▶ 2 Sélectionnez **Services GSM**.
- ▶ 3 Sélectionnez **Renvoi d'appels**.
- ▶ 4 Sélectionnez **Annuler tous renvois**.

- ⚠ 1. Cette opération annule tous les renvois d'appels (vocaux, fax et données) pour la ligne en cours.
- 2. Pour annuler les renvois concernant l'autre ligne, vous devez sélectionner cette ligne au préalable (menu Appels & Durées - Sélection de ligne).

### **Avis d'appel**

Cette fonction dépend du réseau et permet de recevoir un nouvel appel lorsqu'un appel est déjà en cours. Pour activer l'avis d'appel :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- 2 Sélectionnez **Services GSM**.
- 3 Sélectionnez **Avis d'appel**.
- 4 Sélectionnez **Activer**. **Activé** ou **Demande en cours** est alors affiché.

⚠ Vous pouvez également annuler ou vérifier l'état du service.

Pour mettre un appel en attente et basculer de l'appel 1 à l'appel 2 :

- ▶ 1 Lorsque vous êtes en communication, un signal sonore est émis pour indiquer un second appel entrant. Sélectionnez **Rempl.** pour répondre à l'appel 2 et terminer l'appel 1, sélectionnez **Rejeter** pour refuser l'appel 2 ou appuyez sur la touche Appeler/[Envoyer] pour mettre l'appel 1 en attente et répondre à l'appel 2. Appuyez sur la touche [Fin/Désactivé] pour mettre fin à l'appel 1 et sur la touche [Appeler/Envoyer] pour prendre l'appel 2.
- 2 Sélectionnez **Options**, puis **Permuter** pour reprendre l'appel 1 et mettre l'appel 2 en attente.

### **Pour établir une conférence téléphonique**

Vous pouvez établir une conférence téléphonique réunissant jusqu'à 5 participants. Cette option dépend du réseau et de votre abonnement.

- ▶ 1 Lorsque deux appels sont en cours, si un nouvel appel est reçu, sélectionnez **Options**, puis **Mettre en conférence** ou appuyez sur **3**, puis sur la touche [Appeler/Envoyer] pour établir une conférence téléphonique. Répétez cette action pour chaque nouvel appel entrant.

Durant la conférence téléphonique, le menu Options suivant est disponible :

Afin de respecter les réglementations européennes, vous devez informer vos correspondants avant d'enregistrer une conversation téléphonique.

OPTIONS	DESCRIPTION
<b>Haut parleur activé/désactivé</b>	Pour activer/désactiver le mode mains libres.
<b>DTMF auto</b>	Pour composer un nouveau numéro et ajouter ce correspondant à la conférence téléphonique. Si l'option DTMF auto est désactivée, vous ne pouvez pas composer de nouveau numéro.
<b>S'isoler avec</b>	Pour entretenir une conversation privée avec l'un des participants. Durant une conversation privée, la conférence est mise en attente.
<b>Garder</b>	Pour mettre la conférence téléphonique en attente.
<b>Reprendre</b>	Pour reprendre une conférence téléphonique mise en attente.
<b>Micro/Couper micro</b>	Pour couper/activer le micro.
<b>Terminer un appel</b>	Pour mettre fin à un appel.
<b>Terminer tous appels</b>	Pour mettre fin à la conférence téléphonique.
<b>Enregistrer</b>	Pour enregistrer jusqu'à 11 minutes de la conférence téléphonique.

⚠ Vous pouvez émettre et recevoir un nouvel appel durant la conférence téléphonique. Dans ce cas, la conférence est mise en attente.

Pour mettre fin à une conférence téléphonique :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Activé/Désactivé] ou sélectionnez **Options**, puis **Terminer tous appels**.

### **Envoi de mon numéro**

Vous pouvez désactiver l'envoi de votre numéro de manière ponctuelle en ajoutant #31# avant le numéro de votre correspondant. Vous pouvez également demander à votre fournisseur de service de masquer votre numéro de mobile par défaut. Lorsque votre numéro est masqué par votre opérateur, vous pouvez autoriser son affichage de manière ponctuelle en ajoutant \*31# avant le numéro de votre correspondant.

Pour consulter l'état de l'envoi de mon numéro :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- 2 Sélectionnez **Services GSM**.
- 3 Sélectionnez **Envoi de mon N°**.
- 4 Sélectionnez **État**. La demande est lancée et un message d'information affiche l'état de l'option d'envoi de mon numéro.

Pour cacher ou montrer votre numéro :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- 2 Sélectionnez **Services GSM**.
- 3 Sélectionnez **Envoi de mon N°**.
- 4 Sélectionnez **Mon paramétrage**.
- 5 Sélectionner **Cacher mon numéro** pour que le téléphone n'envoie pas votre numéro lorsqu'il émet un appel, sélectionnez **Montrer mon numéro** pour que votre numéro soit envoyé ou choisissez **Valeur d'abonnement** pour rétablir la configuration par défaut.

Veuillez contacter votre opérateur pour plus d'informations.

#### **Identification de l'appelant (CLI) - affichage/masquage de votre numéro de mobile (option dépendante du réseau)**

La plupart des réseaux sont compatibles avec la fonction d'identification de l'appelant (CLI). Cette fonction permet d'afficher le numéro de téléphone ou l'identité de l'appelant lorsqu'un appel est reçu.

##### *Paramétrage standard du réseau*

Pour rétablir le paramétrage par défaut du réseau et envoyer votre numéro de mobile :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- 2 Sélectionnez **Services GSM**.
- 3 Sélectionnez **Envoi de mon N°**.
- 4 Sélectionnez **Mon paramétrage**.
- 5 Sélectionnez **Valeur d'abonnement**. Le téléphone se réinitialise et rétablit les paramètres réseau d'origine.

##### *Masquage ou affichage de votre numéro*

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- 2 Sélectionnez **Services GSM**.
- 3 Sélectionnez **Envoi de mon N°**.
- 4 Sélectionnez **Mon paramétrage**.
- 5 Sélectionnez **Cacher mon numéro** ou **Montrer mon numéro**.

##### *Recherche de votre statut actuel*

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- 2 Sélectionnez **Services GSM**.
- 3 Sélectionnez **Envoi de mon N°**.
- 4 Sélectionnez **État**.  
Votre numéro actuel est affiché.

#### **Réception N° appelant**

La plupart des réseaux sont compatibles avec la fonction d'identification de l'appelant (CLI). Cette fonction permet d'afficher le numéro de téléphone ou l'identité de l'appelant lorsqu'un appel est reçu. Vous pouvez vérifier la disponibilité de cette fonction sur votre réseau ou sur votre abonnement.

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- 2 Sélectionnez **Services GSM**.
- 3 Sélectionnez **Réception N° appelant**.  
Le réseau renvoie l'information **Présentation Disponible** ou **Présentation non disponible**.

#### **Recherche automatique du réseau**

Lorsque le téléphone est sous tension, il recherche automatiquement le dernier réseau auquel il s'est connecté (généralement le réseau domestique). Si ce dernier n'est pas disponible, le téléphone effectue une recherche automatique et sélectionne l'un des réseaux enregistrés dans la liste des réseaux préférés (sur la carte SIM).

##### *Modification de la liste des réseaux préférés*

Votre téléphone contient une liste des réseaux que vous pouvez sélectionner (par exemple : en fonction de vos déplacements). Vous pouvez aussi transférer des éléments de cette liste vers la liste des réseaux préférés.

L'ordre et les noms des réseaux dans la liste des réseaux préférés peuvent être modifiés.

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- 2 Sélectionnez **Services GSM**.

- 3 Sélectionnez **Gestion réseau**.
- 4 Sélectionnez **Réseaux préférés**. Une liste de réseaux s'affiche à l'écran.
- 5 Utilisez les touches de navigation Haut et Bas pour sélectionner le réseau de votre choix. Appuyez sur **OK** pour sélectionner l'une des options suivantes et modifier la liste :

OPTION	DESCRIPTION
<b>Modifier par liste</b>	Pour afficher la liste de tous les réseaux enregistrés dans le téléphone.
<b>Modifier par code</b>	Pour modifier ou insérer le numéro d'identification de l'opérateur, si vous disposez de ces informations.
<b>Supprimer</b>	Pour supprimer une entrée.

Votre carte SIM peut contenir une liste des réseaux interdits qui ne peuvent pas être utilisés. Pour visualiser cette liste ou afficher le réseau domestique :

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- 2 Sélectionnez **Services GSM**.
- 3 Sélectionnez **Gestion réseau**.
- 4 Sélectionnez **Réseaux interdits** pour accéder à la liste des réseaux interdits, ou sélectionnez **Réseau nominal** pour obtenir le nom de votre réseau habituel.

#### Sélection de la recherche manuelle

Vous pouvez avoir besoin de sélectionner un réseau spécifique (qui assure, par exemple, une meilleure couverture dans la région où vous vous trouvez).

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- 2 Sélectionnez **Services GSM**.
- 3 Sélectionnez **Gestion réseau**.
- 4 Sélectionnez **Recherche de réseau**.
- 5 Sélectionnez **Mode manuel**. Le message **Recherche manuelle de réseau** s'affiche.
- 6 Utilisez les touches de navigation [Haut] et [Bas] pour sélectionner un réseau dans la liste.
- 7 Appuyez sur **OK** pour confirmer la sélection. Le téléphone affiche **Demande en cours...**, puis revient à l'écran de veille.

- ⚠ 1. Vous ne pouvez pas sélectionner un réseau pour une modification manuelle s'il figure dans la liste des réseaux interdits (même s'il apparaît encore parmi les options).
2. Il est impossible de supprimer un réseau de la liste des réseaux interdits. Cette liste est automatiquement mise à jour lors d'une sélection manuelle de réseau.
3. Si vous avez sélectionné la recherche manuelle avant d'arrêter le téléphone et si le réseau sélectionné manuellement est introuvable lors de la prochaine mise sous tension, vous devez choisir manuellement un autre réseau pour votre mobile.

#### Recherche automatique du réseau

Pour effectuer une recherche automatique dans la liste des réseaux préférés, procédez comme suit :

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- 2 Sélectionnez **Services GSM**.
- 3 Sélectionnez **Gestion réseau**.
- 4 Sélectionnez **Recherche de réseau**.
- 5 Sélectionnez **Mode automatique**.

#### Interdictions d'appels

Ce service, dépendant du réseau, interdit certains types d'appels sortants ou entrants. Il nécessite un mot de passe d'interdiction d'appel.

##### Pour interdire un appel

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- 2 Sélectionnez **Services GSM**.
- 3 Sélectionnez **Interdictions d'appels**.
- 4 Sélectionnez **Appels sortants** (pour interdire tous les appels sortants, les appels internationaux ou les appels internationaux à l'exception de ceux utilisant votre réseau nominal), **Appels entrants** (pour interdire tous les appels entrants ou tous les appels entrants en mode itinérant uniquement), **Annuler tous** (pour annuler toutes les conditions d'interdiction d'appels) ou **Modifier mot de passe**.
- 5 Sélectionnez **Activer**. Saisissez le mot de passe et appuyez sur **OK**. Le réseau confirme alors la sélection.

*Pour supprimer une interdiction d'appel ou vérifier son état*

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- 2 Sélectionnez **Services GSM**.
- 3 Sélectionnez **Interdictions d'appels**.
- 4 Faites défiler la liste vers le haut ou le bas pour sélectionner le type d'interdiction à désactiver (**Annuler**) ou à vérifier et suivez les instructions à l'écran.

*Mot de passe d'interdiction d'appels*

Le mot de passe d'interdiction d'appel permet de sélectionner les niveaux d'interdiction. Il est fourni par votre opérateur.

Pour modifier le mot de passe :

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- 2 Sélectionnez **Services GSM**.
- 3 Sélectionnez **Interdictions d'appels**.
- 4 Sélectionnez **Modifier mot de passe**. Entrez d'abord l'ancien mot de passe, puis le nouveau mot de passe à deux reprises. Un message de confirmation s'affiche.

**Mode d'opération**

Vous pouvez utiliser votre mobile comme un modem sur un réseau GPRS. Lorsque le mode modem est activé, vous ne pouvez ni envoyer ni recevoir d'appel.

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- 2 Sélectionnez **Services GSM**.
- 3 Sélectionnez **Mode d'opération**.
- 4 Sélectionnez **Modem** ou **Standard**.

## ■ Fonctions de sécurité

Les fonctions de sécurité décrites dans cette section permettent de protéger votre téléphone contre toute utilisation non autorisée.

À l'invite de l'écran, saisissez le code et appuyez sur **OK**. Les codes sont affichés sous forme d'astérisques (\*).

Appuyez sur la touche [CLR] si vous devez modifier votre entrée.

- ⚠ Évitez d'utiliser des codes similaires aux numéros d'urgence (112, par exemple) afin de prévenir toute numérotation accidentelle de ces numéros.

CONSERVEZ VOS CODES EN LIEU SÛR.

**Code de verrouillage du téléphone**

Un code de verrouillage est associé à votre téléphone pour des raisons de sécurité. Il empêche les accès non autorisés au téléphone et à certaines fonctions.

Le code de verrouillage par défaut est **0000**. Nous vous suggérons de modifier ce code et de conserver le nouveau en lieu sûr.

Lorsque cette fonction est activée, le code vous est demandé à chaque fois que le téléphone est mis sous tension.

Pour modifier le code de verrouillage :

- 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- 2 Sélectionnez **Sécurité**.
- 3 Sélectionnez **Chang. code verrou.** et suivez les instructions à l'écran.
- 4 Appuyez sur **OK** pour valider le nouveau code.

Pour activer / désactiver le code de verrouillage du téléphone :

- 1 Appuyez sur **OK**. Sélectionnez **Réglages**.
- 2 Sélectionnez **Sécurité**.
- 3 Sélectionnez **Activer code verrou.** (si le code était désactivé) ou **Désactiver verrou.** (si le code était activé) et saisissez votre **Code de verrouillage**.

- ⚠ Les appels d'urgence peuvent tout de même être émis lorsque le verrouillage du téléphone est activé.

**Code PIN**

Votre carte SIM vous a été fournie avec un code PIN de 4 à 8 chiffres qui permet de la protéger contre toute utilisation intempesive. Si cette fonction est activée, le code PIN doit être saisi à chaque mise

sous tension du téléphone. Si vous saisissez un code PIN erroné trois fois de suite, votre carte SIM se bloquera. Vous devez saisir le code PUK à 8 chiffres pour débloquer votre téléphone. Veuillez contacter votre opérateur pour ce code.

Pour activer le code PIN :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- ▶ 2 Sélectionnez **Sécurité**.
- ▶ 3 Sélectionnez **Activer le code PIN** (si le code était désactivé) ou **Désactiver le code PIN** (si le code était activé) et saisissez votre **code PIN**.

Pour modifier le code PIN (le code PIN doit être préalablement activé) :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- ▶ 2 Sélectionnez **Sécurité**.
- ▶ 3 Sélectionnez **Modifier le code PIN** et suivez les instructions à l'écran.
- ▶ 4 Appuyez sur **OK** pour valider votre nouveau code PIN.

#### **Code PIN2**

Le code PIN2 permet de contrôler l'accès à certaines fonctions de votre mobile telles que l'activation ou la désactivation du contrôle des appels fixes (FDN), la modification du répertoire de numéros fixes, la mise à zéro des coûts d'appel ou la modification des paramètres d'affichage des coûts. Ce code peut être modifié, mais ne peut pas être activé ou désactivé.

Veuillez contacter votre opérateur pour votre code PIN2. Pour modifier le code PIN2 :

- ▶ 1 Appuyez sur la touche [Menu/T9]. Sélectionnez **Réglages**.
- ▶ 2 Sélectionnez **Sécurité**.
- ▶ 3 Sélectionnez **Modifier le code PIN2** et suivez les instructions à l'écran.
- ▶ 4 Appuyez sur **OK** pour valider votre nouveau code PIN2.

#### **Code PUK**

Le code PUK (clé de déverrouillage du code PIN) est un code à huit chiffres fourni par votre opérateur. Il permet de débloquer une carte SIM après trois saisies consécutives erronées d'un code PIN. Le code PUK ne peut pas être modifié.

Lorsque vous y êtes invité, saisissez le code PUK et sélectionnez **OK**. Vous devez alors saisir un nouveau code PIN. Suivez les instructions à l'écran pour réinitialiser le code PIN.

⚠ Si vous entrez un code PUK erroné dix fois de suite, votre carte SIM se bloquera de façon définitive. Contactez votre opérateur pour obtenir une nouvelle carte.

#### **Code PUK2**

Le code PUK2 est un code à huit chiffres fourni par votre opérateur. Il permet de débloquer une carte SIM après trois saisies consécutives erronées d'un code PIN2. Le code PUK2 ne peut pas être modifié. Saisissez le code PUK2 à l'invite de l'écran.

⚠ Si, lorsque vous utilisez les fonctions exigeant le code PIN2, vous entrez un code PUK2 erroné dix fois de suite, votre téléphone sera définitivement bloqué. Contactez votre opérateur pour obtenir une nouvelle carte.

*Tableau récapitulatif des codes et mots de passe*

MOT DE PASSE	LONGUEUR	NOMBRE DE TENTATIVES AUTORISÉ	EN CAS DE BLOCAGE OU D'OUBLI
Code de verrouillage du téléphone	4 chiffres	Illimité	Retournez le téléphone au fabricant
PIN	4-8 chiffres	3	Débloquer avec le code PUK
PIN2	4-8 chiffres	3	Débloquer avec le code PUK2
PUK	8 chiffres	10	Contactez votre opérateur
PUK2	8 chiffres	10	Contactez votre opérateur
Mot de passe d'interdiction d'appel	4 chiffres	Défini par votre opérateur	Contactez votre opérateur
Code de verrouillage i-mode	4 chiffres	Illimité	Retournez le téléphone au fabricant

#### **■ Carte miniSD™**

Consultez la section « Comment configurer votre carte miniSD™ », page 73.

## ANNEXE

### Glossaire

EXPRESSION	SIGNIFICATION
<b>Adaptateur secteur</b>	Chargeur/transformateur de courant alternatif/courant continu.
<b>ALS</b>	Deuxième ligne (Alternate Line Service, en anglais).
<b>AoC</b>	Service de consultation de compte sur abonnement (Advice of Charge, en anglais).
<b>Appel actif</b>	Appel en cours
<b>CB</b>	Messages d'information (Cell Broadcast, en anglais).
<b>CLI</b>	Identification de la ligne du demandeur - affichage du numéro de téléphone de l'appelant (Caller Line Identity, en anglais).
<b>DES</b>	Norme de cryptage de données (Data Encryption Standard, en anglais).
<b>DTC</b>	Chargeur de bureau (Desk Top Charger, en anglais).
<b>DTMF</b>	Tonalités multifréquences (Dual Tone Multifrequency Tones, en anglais).
<b>FDN</b>	Numéro fixe (Fixed Dialling Number, en anglais).
<b>GSM</b>	Système mondial de communications mobiles (Global System for Mobile communications, en anglais).
<b>http</b>	Protocole http (HyperText Transfer Protocol, en anglais)
<b>IN</b>	Numéros de diffusion des messages d'information de votre opérateur (Information Numbers, en anglais).
<b>IP</b>	Protocole Internet (Internet Protocol, en anglais)
<b>LCD</b>	Écran à cristaux liquides (Liquid Crystal Display, en anglais).
<b>MMI</b>	Interface homme-machine (Man Machine Interface, en anglais).
<b>MMS</b>	Service de messagerie multimédia (Multimedia Messaging Service, en anglais).
<b>Mode veille</b>	Lorsque le téléphone est sous tension, mais qu'aucune opération (réception d'appel, émission d'appel, navigation dans le menu) n'est en cours.
<b>PIN/PIN2</b>	Numéro d'identification personnel (Personal Identification Number, en anglais). Fourni par votre opérateur/fournisseur de services.
<b>PPP</b>	Protocole de liaison point à point (Point to Point Protocol, en anglais).
<b>PUK/PUK2</b>	Clé de déblocage de PIN (PIN Unblocking Key, en anglais). Code utilisé pour débloquer les codes PIN et PIN2. Fourni par votre opérateur ou votre fournisseur de services.
<b>QQVGA</b>	Quarter Quarter Video Graphics Array.
<b>Renvoi</b>	Renvoie les appels entrants vers un autre numéro de téléphone.
<b>Roaming (Rm)</b>	Possibilité d'utiliser votre téléphone sur des réseaux différents de votre réseau domestique.
<b>SDN</b>	Numéro d'appel du service de votre opérateur/fournisseur de services.
<b>SIM</b>	Module d'identité d'abonné (Subscriber Identity Module, en anglais). Fourni par votre opérateur/fournisseur de services.
<b>SMS</b>	Service de messages courts (Short Message Service, en anglais).
<b>SPN</b>	Nom du fournisseur de services (Service Provider Name, en anglais).
<b>SR</b>	Rapport d'état - concerne les messages SMS (Status Report, en anglais).
<b>URL</b>	Adresse URL ou adresse Web (Uniform Resource Locator, en anglais).
<b>VGA</b>	Video Graphics Array.

## ■ Dépannage

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE ET SOLUTION
<b>Le téléphone ne s'allume pas</b>	Assurez-vous que la batterie est entièrement chargée et correctement connectée au téléphone.
<b>Absence de l'icône clignotante de la batterie lors de la mise en charge</b>	Il se peut qu'il n'y ait pas de courant. Essayez une autre prise électrique. L'adaptateur secteur est peut-être défectueux. Retournez chez votre revendeur et remplacez-le par un autre chargeur Mitsubishi Electric. En cas de problème, contactez votre revendeur.
<b>Durées de veille et de conversation courtes</b>	La diffusion des messages d'information est activée en permanence, ce qui consomme plus d'énergie. Le téléphone est dans une région de mauvaise réception et donc toujours alimenté à pleine puissance. Charge et décharge incorrectes. Chargez et déchargez toujours complètement votre batterie. La batterie est usagée. Remplacez-la.
<b>Impossible de composer un numéro</b>	Le clavier est verrouillé (☞) s'affiche). Appuyez sur <b>Déverrouiller</b> et (☞) pour désactiver le verrouillage du clavier.
<b>Impossible d'émettre ou de recevoir un appel</b>	Assurez-vous qu'au moins une barre d'intensité du signal (▬▬▬) est affichée. Essayez une zone d'intensité du signal plus forte. Si aucun nom de réseau n'est affiché, vérifiez l'enregistrement et la couverture de la zone avec votre fournisseur de services/opérateur et assurez-vous que la carte SIM est correctement insérée. L'option d'interdiction d'appel est activée. Désactivez-la (voir page 95). La limite de crédit d'appel est atteinte (voir page 31).
<b>Impossible de rappeler les numéros de téléphone mémorisés</b>	Les fonctions de numéro d'appel fixe ou d'interdiction d'appel sont activées. Désactivez-les. (voir page 95).
<b>Le téléphone est sous tension mais l'écran est vide.</b>	Le réglage du contraste d'affichage est trop bas. Réglez le contraste (voir page 89).
<b>L'icône de la batterie (▬▬▬) ne clignote pas 1-2-3-4-5 lors de la mise en charge</b>	Peut indiquer un problème de charge ou de batterie. Déconnectez le chargeur. Reconnectez-le et essayez à nouveau. Peut aussi indiquer que la batterie est entièrement chargée et n'a pas besoin de l'être plus longtemps.
<b>Aucun symbole de charge lorsque l'on connecte le chargeur</b>	Si la batterie est totalement déchargée, il peut arriver que le symbole de niveau de batterie ne s'affiche pas lorsqu'on connecte le chargeur. Plus encore : le téléphone ne peut pas être allumé. Jusqu'à 15 minutes peuvent être nécessaires pour atteindre une charge de 4 % qui permet d'allumer le téléphone et d'afficher le symbole de charge de la batterie.
<b>Symbole ☞ affiché</b>	Il n'y a pas suffisamment de mémoire pour enregistrer un autre e-mail ou message animé. Supprimez un ou plusieurs messages déjà enregistrés.
<b>☞ clignotant</b>	Il n'y a pas suffisamment de mémoire pour enregistrer un autre message SMS. Supprimez un ou plusieurs messages déjà enregistrés.
<b>Impossible d'accéder aux fonctions Appareil photo/ Vidéo</b>	L'espace restant dans l'espace de stockage sélectionné (mémoire du téléphone ou carte mémoire) est insuffisant. Vous devez supprimer des fichiers de cet espace ou bien en choisir un autre à partir du menu Caméra & Vidéo (voir la section Tableau , page 47 et page 56).

## ■ Messages d'erreur

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE ET SOLUTION
<b>Crédit maxi atteint !</b>	Vous essayez de passer un appel sortant et le crédit alloué est déjà atteint. La limite de crédit est atteinte pendant un appel sortant (l'appel est alors interrompu).
<b>Une erreur interne est survenue</b>	Une erreur est survenue lors de l'exécution d'un jeu.
<b>Occupé</b>	Vous essayez de passer un appel et ce dernier échoue parce que la ligne de votre correspondant est occupée.
<b>Appel échoué</b>	L'utilisateur n'est pas joignable. L'appel sortant ne peut être établi pour une des raisons suivantes : le réseau ne peut pas prendre en compte l'appel en raison de ressources insuffisantes ou le numéro est hors service ou le numéro n'est pas joignable ou le réseau ne répond pas ou l'option permettant de cacher votre numéro de téléphone en cas d'appel n'est pas supportée par le réseau. Vérifiez qu'il est possible de masquer votre identité en cas d'émission d'appel (disponibilité du service sur le réseau).
<b>Annulé. Aucun type sélectionné</b>	La diffusion des messages d'information a été demandée mais aucun type de message n'a été sélectionné.
<b>Impossible d'exécuter la commande</b>	Vous avez effectué une demande impossible à exécuter dans la situation d'appel actuelle.
<b>Message non affichable</b>	Le texte du message court ne peut pas être affiché (caractères non reconnus, format incorrect, etc.).
<b>Erreur de charge</b>	Un problème est survenu pendant la charge de la batterie du téléphone.
<b>Vérifier la batterie !</b>	Un problème de batterie a été détecté.
<b>Vérifier la carte SIM !</b>	Aucune carte SIM n'est présente ou la carte SIM n'est pas insérée correctement.
<b>Vérifier votre mot de passe</b>	Vous avez changé le mot de passe d'interdiction d'appel ou vous avez changé l'état du service d'interdiction d'appel. Le mot de passe entré semble inexact ou incorrect.
<b>Vérifier votre demande</b>	Vous avez demandé un service qui ne semble pas disponible.
<b>Vérifier votre abonnement</b>	Vous avez essayé d'activer un service GSM. Vous êtes invité à vérifier votre abonnement pour les droits d'utilisation/d'accès concernant le service apparenté.
<b>Échec de connexion</b>	La connexion avec le serveur ne peut pas être établie pour l'une des raisons suivantes : Le serveur est occupé. Réessayez de vous connecter ultérieurement. Le serveur est arrêté. Réessayez de vous connecter ultérieurement. Le réseau est injoignable. Vérifiez que l'icône GPRS est affichée en mode veille.
<b>Défaut de connexion.</b>	Erreur de données de connexion.
<b>Erreur !</b>	Le réseau ne peut pas exécuter votre demande et génère une erreur.
<b>Échoué</b>	Un processus d'envoi de SMS a échoué (le message court ne peut pas être envoyé).
<b>Fichier protégé</b>	Il n'est pas possible d'exporter le fichier (copyright).
<b>Fichier trop grand</b>	Les dimensions du fichier (pixels) et/ou le poids (Ko) ne sont pas adaptés au téléphone mobile. Redimensionnez le fichier (la taille de fichier maximale autorisée dépend de votre opérateur).
<b>Entrée incorrecte</b>	Vous avez entré une chaîne de caractères avec une erreur de syntaxe.
<b>Données reçues incorrectes</b>	Le fichier reçu inclut des informations non valides ou le format de la mélodie n'est pas reconnu par le mobile.
<b>Numéro incorrect</b>	Vous avez essayé d'émettre un appel qui est rejeté par le réseau parce que ce dernier n'a pas identifié la structure du numéro de téléphone. Vous avez essayé d'enregistrer un numéro trop long pour l'emplacement sélectionné. Vous avez essayé de déplacer une entrée vers un emplacement non habilité à recevoir le numéro de téléphone (numéro de téléphone trop long).

<b>Batterie déchargée !</b>	La batterie est déchargée et le téléphone s'éteindra bientôt automatiquement.
<b>Réseau occupé</b>	Vous avez essayé d'émettre un appel. L'appel est rejeté par le réseau suite à des problèmes d'encombrement.
<b>Réseau interdit</b>	Lorsque vous avez sélectionné la recherche manuelle de réseau, vous avez choisi un réseau qui rejette la connexion.
<b>Nouv. PIN2 incorrect. Réessayez</b>	Changement de PIN2 : les valeurs du nouveau code PIN2 diffèrent (contrôle des valeurs).
<b>Nouv. PIN incorrect. Réessayez</b>	Changement de PIN : les valeurs du nouveau code PIN diffèrent (contrôle des valeurs).
<b>Pas de connexion</b>	Aucune connexion n'a été définie dans le profil de connexion.
<b>Aucune correspondance !</b>	Aucune correspondance d'empreinte vocale n'a été trouvée entre la phrase prononcée et les phrases enregistrées contenues dans la base de données de numérotation vocale.
<b>Pas de réponse</b>	Vous avez émis un appel vers un utilisateur distant et aucune réponse n'a été reçue.
<b>Interdit</b>	Le numéro/caractère entré n'est pas autorisé.
<b>Numérotation d'appels fixes non autorisée.</b>	Une tentative d'appel est effectuée, mais elle est interrompue par le contrôle des numéros fixes (le numéro appelé ne correspond à aucun des numéros fixes en mémoire).
<b>Capacité insuffisante de la mémoire du téléphone</b>	La mémoire correspondante est pleine.
<b>Capacité insuffisante de la mémoire SIM</b>	
<b>Le numéro a changé</b>	Le numéro appelé a changé.
<b>Page vide</b>	Votre demande a été acceptée par le réseau, mais la page de serveur requise est vide.
<b>Téléphone bloqué d'une façon permanente</b>	Un code PUK incorrect a été entré à dix reprises. Le téléphone est désormais bloqué de façon permanente.
<b>PIN bloqué</b>	Un code PIN incorrect a été entré à trois reprises.
<b>PIN2 bloqué</b>	Un code PIN2 incorrect a été entré à trois reprises.
<b>PUK2 bloqué</b>	Un code PUK2 incorrect a été entré à dix reprises. Les services SIM protégés par le code PIN2 ont été définitivement désactivés.
<b>Crédit bientôt atteint !</b>	Vous êtes sur le point d'atteindre la limite de crédit. L'appel connecté se termine automatiquement lorsque la limite est atteinte.
<b>Sonnerie désactivée</b>	Le volume de la sonnerie est réglé sur 0 (pas de volume).
<b>Service non disponible</b>	Activation de certains services GSM qui ne sont pas disponibles sur le réseau
<b>SIM bloqué. Contacter opérateur</b>	Un code PUK incorrect a été entré à dix reprises. La carte SIM a été désactivée définitivement et doit être remplacée par une nouvelle carte.
<b>Répertoire SIM plein</b>	La mémoire correspondante est pleine.
<b>Répertoire téléphone plein</b>	
<b>Fichier ineffaçable</b>	Il est impossible d'effacer le fichier (protection copyright).
<b>Code erroné. Réessayez</b>	Un code de verrouillage du téléphone incorrect a été entré.
<b>Nouveau code erroné. Réessayez</b>	Les nouveaux codes de verrouillage du téléphone ne correspondent pas (contrôle des valeurs).
<b>PIN erroné, réessayez</b>	Vous avez entré un code incorrect.
<b>PIN2 erroné, réessayez</b>	
<b>PUK erroné, réessayez</b>	
<b>PUK2 erroné, réessayez</b>	
<b>SIM insérée erronée : téléphone bloqué</b>	Une carte SIM différente de celle avec laquelle le téléphone est habituellement verrouillé a été insérée dans le téléphone.
<b>SIM invalide</b>	
<b>Espace insuffisant</b>	La mémoire correspondante est pleine ou presque pleine.
<b>Trop d'applications.</b>	Le nombre d'applications dans le téléphone a atteint son seuil maximal (50).

## ■ Garantie

### Service européen

En cas de problème, contactez votre centre Mitsubishi Electric le plus proche dans la liste ci-dessous pour obtenir toutes les informations sur les centres techniques.

ROYAUME-UNI Tél. : (0800) 912 00 20	BELGIQUE Tél. : (0800) 75733	ESPAGNE Tél. : (902) 11 68 58	ALLEMAGNE Tél. : (01803) 33 71 84
FRANCE Tél. : (0825) 86 82 83	LUXEMBOURG Tél. : (800) 23552	ITALIE Tél. : (800) 79 10 29	PAYS-BAS Tél. : (0800) 0223 825
	IRLANDE Tél. : (1800) 927 012	GRÈCE Tél. : (00800) 4413 1247	

Important : Pour bénéficier du service sous garantie de Mitsubishi Electric, la facture d'achat d'origine du revendeur est indispensable.

### Conditions de garantie européenne pour l'utilisateur final

- Mitsubishi Electric garantit le produit contre tout défaut matériel et défaut de fabrication pour une durée de douze (12) mois à compter de la date à laquelle il a été acquis auprès de votre revendeur. Si la garantie légale en vigueur dans votre pays est supérieure à 12 mois, elle n'est pas affectée par la présente garantie du fabricant. Cette garantie couvre aussi les batteries pendant une période de douze (12) mois à partir de la date d'achat auprès du revendeur. Sous réserve des conditions ci-après, Mitsubishi Electric couvre le coût de toutes les pièces et de main d'œuvre pour la réparation ou le remplacement du produit ou de pièces (y compris par du matériel de type similaire) lorsque l'intervention est réalisée par un centre de maintenance agréé par Mitsubishi Electric. La propriété de tout produit remplacé est transférée à Mitsubishi Electric.
- Toute réclamation doit être adressée à un centre technique Mitsubishi Electric autorisé. Vous pouvez contacter les représentants Mitsubishi Electric mentionnés ci-dessus pour obtenir des informations détaillées sur le centre technique Mitsubishi Electric autorisé le plus proche. La garantie ne sera accordée que si vous pouvez confirmer la date d'achat en présentant l'original de la facture de votre revendeur. Mitsubishi Electric se réserve le droit d'apprécier si les conditions d'exercice de la garantie sont bien réunies.
- La présente garantie ne couvre pas :
  - le non-respect des instructions d'utilisation ;
  - les frais d'installation ou de démontage lorsque le produit est installé dans un véhicule ;
  - les défauts ou pannes résultant d'un accident, d'une utilisation défectueuse, d'une mauvaise installation ou d'une mauvaise réparation par un réparateur non agréé, de manipulations ou de modifications, de négligences, d'une utilisation ne correspondant pas à l'usage normal, de catastrophes naturelles, d'une exposition à l'eau, d'utilisation dans des conditions atmosphériques défavorables (humidité or température) ;
  - la modification ou le coût de toute modification du produit visant à le mettre en conformité avec une réglementation locale ou nationale en matière de sécurité, lorsqu'une telle réglementation excède les normes harmonisées de l'Union Européenne ;
  - le préjudice consécutif à l'immobilisation du produit ou un quelconque manque à gagner ;
  - la perte de temps de communication, la perte d'usage de tout équipement ou accessoire loué ;
  - l'émission de signaux erronés ou insuffisants sur le réseau de communication mobile, la mise à jour de logiciels suite à des modifications de paramètres de fonctionnement du réseau, les variations de tension du réseau, des paramètres erronés de carte SIM (carte mémoire) pour une connexion au réseau ;
  - les dommages causés par des accessoires non-Mitsubishi Electric.
- les téléphones ou accessoires dont les marques ou les numéros de série ont été enlevés ou modifiés; dont les étiquettes sont décollées ou détériorées; dont l'un des deux écrans ou la caméra serait fissuré; dont l'articulation serait cassée; présentant des traces de démontage; dont le témoin d'humidité serait positif;
- Une demande ou une prestation couverte par la garantie ne donne pas droit à une prolongation de la durée de garantie, sauf lorsque cela est imposé par la loi nationale en vigueur.
- La présente garantie s'applique uniquement si le produit est acheté et utilisé dans l'Union Européenne, en Norvège, en Islande ou en Suisse.

EN TOUT ÉTAT DE CAUSE, VOUS BÉNÉFICIEZ DE LA GARANTIE LÉGALE POUR VICES CACHÉS EN FRANCE, DANS LES CONDITIONS FIXÉES PAR LES ARTICLES 1641 ET SUIVANTS DU CODE CIVIL.

MITSUBISHI ELECTRIC EUROPE B.V.

Succursale française  
25 Boulevard des Bouvets  
92741 Nanterre Cedex  
France

[www.mitsubishi-telecom.com](http://www.mitsubishi-telecom.com)

## INDEX

### A

Adaptateur secteur	6
Affichage	12, 87
Affichage d'une image	59, 68
Agenda	
Calendrier	14, 15
Copier un événement	16
Envoi d'un événement	16
Liste des tâches	16
Mémoire utilisée	17
Allumage/Extinction automatique	91
Animation d'extinction	88
Animation de démarrage	59
Appareil photo	41
Application	41
Autoportrait	45, 47
Contraste	41
Effacement de photo	43, 47
Enregistrement de photo	43, 47
Espace de stockage	44
Fonctions	42
Icônes	41, 45
Lumière	41, 45
Luminosité	41, 44
Prise de vue	43
Qualité	41, 46
Qualité d'image	44
Raccourcis	46
Réglage d'une photo	48
Réglage de pré-visualisation	43
Résolution	41, 43
Retardateur	41, 45
Sélecteur mode macro	45
Taille de la photo	43
Zoom	41, 44
Appel	
Durée	30, 31
Enregistré	32
Rappel	31
Appel en attente	93
Appel enregistré	32
Appels & Durées	30
Compteurs d'appels	30, 31
Coûts des appels	31, 32
Journal des appels	30
Sélection de ligne	32
Application Appareil photo	47, 48, 53
Applis Java™	65
Arrêt d'une vidéo	50, 51
Audio	86
Avis d'appel	93
<b>B</b>	
Batterie	
Mise au rebut	7
Utilisation	6
Boîte d'envoi	27
Bureau	14
Agenda	14
Calculatrice	17
Conversion de devises	18
Port infrarouge	19
Réveils	18
<b>C</b>	
Cadre	67
Cadres photo	
Affichage	68
Ajouter	68
Fichier	67
Télécharger	69
Calculatrice	17
Calendrier	74
Caractères spéciaux	24
Carte de répertoire	
Image	33
Mettre à jour	33
Carte du répertoire téléphonique	33
Carte mémoire	71, 97
Accès	73
Extraction	72
Images	61

Sonneries	63
Vidéo	65
Carte miniSD™	71
Autres fichiers	73
Configuration	73
Enregistrements vocaux	73
Images	73
Insertion	72
Sonneries	73
Vidéo	73
Carte SIM	
Mettre à jour	34
CB	29
Certificats	79
Clapet	
Fermé	42, 50, 51, 68
Ouvert	45, 50, 55, 68
Clapet actif	91
Clapet fermé	50, 51, 68
Clapet ouvert	50, 55, 68
Clavier	89
CLI	94
Code	
PIN	7, 96
PIN2	7, 97
PUK	7, 97
PUK2	7, 97
Code PIN	7, 96
Code PIN2	7, 97
Code PUK	7, 97
Code PUK2	7, 97
Compteurs d'appels	
Remise à zéro	31
Consignes de sécurité	5
Appels d'urgence	6
Codes de sécurité	7
Mise au rebut de l'emballage	7
Sécurité dans un véhicule	5
Votre responsabilité	7
Consignes générales de sécurité	5
Consultation des coûts	32
Convertisseur de devises	18
Copier	40
Copier un événement/une tâche	16
Coûts des appels	
Remise à zéro	32
<b>D</b>	
Déclaration de conformité	5
Définition d'une image	
Animation de démarrage	61
Définition d'une image	
Ecran d'extinction	61
Fond d'écran	61
<b>E</b>	
Echange de données	70
Eclairage	54, 88
Eclairage compact	48
Economiseur d'énergie	13
Ecran	
Animation d'extinction	88
Animation de démarrage	88
Ecran externe	8, 13, 88
Ecran principal	8, 12, 87
Ecran de veille	12
Ecran externe	8, 13
Ecran principal	12
Effacement d'une vidéo	53, 56
e-mail	
Données attachées	84
Icônes	24
Marqueur réponse	84
Réception auto	84
Recevoir fichier joint	84
Récupération de messages	84
sélectionnés	83
Signature	84
Vérifier nouveaux	83
e-mail i-mode	79
e-mails envoyés	
Ecrire un e-mail	83
Émission d'un appel	11
Encombrement de la mémoire	28
Enregistrement d'une vidéo	50, 52
Enregistrements vocaux	66
Carte miniSD™	73
Nouv. enregistrement	66
Enregistrer une vidéo	56

Entretien et maintenance	6
Envoi d'un événement/d'une tâche	16
Envoi d'une vidéo	53
Envoi de mon numéro	93
Espace Perso	59
Applis Java™	65
Autres	69
Cadres photo	67
Carte mémoire	61, 63, 65
Enregistrements vocaux	66
Images	69
Lecture d'une vidéo	64
Mémoire utilisée	70
Réception d'une vidéo	65
Vidéo	63
Vidéos enregistrées	63
Extinction du téléphone	13
Extraction de la carte mémoire	72
<b>F</b>	
Fin d'un appel	12
Flash™	59
Fond d'écran et animation de démarrage	59
<b>G</b>	
Gestion des appels	
Coûts des appels	31
Glossaire	98
GPRS	9, 13
<b>H</b>	
Horloges	
Echanger le fuseau	91
Forme	91
Heure de référence	91
Heure secondaire	91
Réglage	91
<b>I</b>	
Icônes	9, 50, 51, 54
Icônes d'e-mail	24
Icônes de l'écran graphique	9
Identification de ligne appelante	94
Image	
Dimensions	53
Qualité	53
Téléchargement	85
Images	
miniSD™	61
Options	60
Images, liste	53
i-mode	75
A envoyer	83
Accueil	78
Adresse enregistrée	85
Alerte nouvel e-mail	76
Certificats	79
e-mails reçus	82
Fonctions	78
Fonctions de base	85
Interface utilisateur	75
Liste des pages enregistrées	77
Menu	75, 76
Page sauvegardée	85
Page Web	85
profils	76
Recherche sites	77
Réglages	77
Remise à zéro	79
Site	85
Sites favoris	77, 85
verrouillé	76
Informations de consommation	31
Infos diffusées	29
Langue	29
Types de messages	29
Insertion de la carte mémoire	72
Interdiction d'appels	96
Mot de passe	7, 96
Interface utilisateur	75
<b>J</b>	
Journal des appels	30
<b>L</b>	
Lecteur vidéo	51
Lecture d'une vidéo	51, 58, 84
Lecture en boucle	51
Ligne 1	30, 32, 39, 92
Ligne 2	30, 32, 39, 90, 92

Limite de crédit .....	32
Liste des pages enregistrées .....	77
Lumière .....	45
Luminosité .....	41, 44, 53
<b>M</b>	
Ma carte .....	39
Mémoire .....	
Mémoire utilisée .....	73
Mémoire utilisée .....	17, 70
Mes images .....	88
Mes numéros .....	39
Messages .....	20
Menu .....	100
Messages d'erreur .....	100
Messages d'information .....	
Lecture .....	29
Messages d'information .....	
(Cell Broadcast) .....	29
Micro .....	50, 54
Mise sous tension .....	11
Mode d'alerte .....	86
Mode d'édition .....	22
Mode d'opération .....	96
Mode paysage .....	51
Modèle de texte .....	
Modification .....	26
Modem .....	19
Modification d'un modèle de texte .....	26
Modification d'une carte de répertoire SIM .....	
Modification d'une carte de répertoire téléphonique .....	36
Modification de texte .....	
Caractères spéciaux .....	24
Icônes d'e-mail .....	24
Insérer .....	24
Modèles de texte .....	24
<b>N</b>	
Niveau sonore .....	51
Numéro de mobile .....	
Affichage .....	94
Masquage .....	94
Numéros d'appel fixes .....	40
Numéros d'information .....	74
Numéros de téléphone .....	
Enregistrement .....	33
Numérotation rapide .....	89
Numérotation vocale .....	37
Création d'une empreinte vocale .....	38
Emission d'un appel .....	38
<b>O</b>	
Option plein écran .....	58
<b>P</b>	
Page Web .....	77
Pause dans une vidéo .....	50, 51, 53, 56
Photo .....	61
Affichage .....	45, 48, 59
Album 2 .....	59
Carte mémoire .....	61
Effacement .....	43, 47
Enregistrement .....	43, 47
Fichier .....	59
Prise de vue .....	43
Qualité .....	44
Taille .....	43
Port infrarouge .....	19
Ouverture .....	19
Position de votre mobile .....	12, 43, 46, 52, 55
<b>R</b>	
Raccourcis .....	46, 55
Rappel - durée d'appel .....	31
Rappel automatique .....	90
Recadrage .....	61
Réception d'une vidéo .....	65
Réception de l'identité de l'appelant .....	94
Recherche automatique .....	95
Récupération de messages sélectionnés .....	83
Réglage de l'aperçu .....	53, 57
Réglages .....	86
Animation de démarrage .....	88
Audio .....	86
Clapet actif .....	91
Clavier .....	89
Contraste .....	88
Eclairage .....	88
Ecran externe .....	86
Ecran principal .....	87
Fonctions auto .....	90, 91
Fond d'écran .....	87
Heure et date .....	91
Infos diffusées .....	29
Mes images .....	88
Réglages par défaut .....	92
Réglages téléphone .....	90
Répenseur .....	90
Réponse toute touche .....	89
Sécurité .....	96, 97
Sélection de la langue .....	90
Services GSM .....	92
Tonalités .....	86, 87
Réglages du volume .....	87
Réglages téléphone .....	86
Rejet d'un appel .....	12
Renvoi d'appels .....	92
Répertoire .....	
Carte du répertoire SIM .....	34
Répertoires .....	33
Affichage et appel .....	37
Ajouter un nom .....	33, 34, 35, 36
Appel de numéros .....	37
Consulter .....	37
Copier .....	34, 40
Copier tous .....	34
Enregistrement .....	33
Enregistrement de numéros de téléphone .....	33
Espace libre .....	38
Folder selection .....	37
Groupe .....	38
Mémoire utilisée .....	38
Mes numéros .....	39
Numéros fixes .....	40
Numérotation vocale .....	37, 38
Stockage .....	33, 34
Suppression d'images .....	33
Tri .....	37
Répenseur .....	
Activation .....	90
Alerte audio .....	90
Appel .....	90
Désactivation .....	90
Numéro .....	90
Sonnerie d'alerte .....	90
Réponse à un appel .....	12
Réponse toute touche .....	86
Réseau .....	94
Retardateur .....	41, 45, 50, 54
Réveils .....	18
<b>S</b>	
Saisie de texte .....	22, 23
Abc .....	23
Mode d'édition .....	23
Mode Multipress .....	23
Mode Multitap .....	23
Saisie de texte Multipress .....	23
Saisie de texte Multitap .....	23
SAR .....	4
Se filmer .....	56
Se filmer soi-même .....	59
Sécurité .....	96
Codes .....	7
Fonctions .....	96
Sécurité dans un véhicule .....	5
Sélecteur mode macro .....	45, 54
Services GSM .....	92
Renvoi d'appels .....	92
Réseau .....	95
Services réseau .....	74
Silencieux .....	86
Sites favoris .....	77, 85
SMS .....	20
Alerte de réception .....	22
Boîte d'envoi .....	27
Brouillons .....	28
Créer SMS .....	26, 27
Déplacement vers SIM .....	21
Envoi .....	24
Insérer .....	20
Lecture .....	20
Mémoire utilisée .....	28
Mode d'édition .....	22
Modèles de texte .....	26
Paramètres .....	22
Saisie .....	22
Saisie intuitive .....	24
Symboles de texte .....	24
Transférer .....	21
Solutions .....	99, 100
Sonnerie .....	86
Arrêt .....	12
Téléchargement .....	85
Sonnerie d'appel .....	86
Sonnerie téléchargée .....	62, 63
Sonneries .....	61
Carte mémoire .....	63
Carte miniSD™ .....	73
miniSD™ .....	63
Téléchargement .....	62
Stockage d'une vidéo .....	53, 56
<b>T</b>	
Tg .....	24
Téléchargement .....	
Port infrarouge .....	61
Touches .....	8
Utilisation .....	8
<b>V</b>	
vCalendar .....	
Enregistrement .....	70
Envoi .....	70
vCard .....	
Enregistrement .....	70
Envoi .....	70
Verrouillage clavier .....	13, 89
Verrouillage du téléphone .....	96
Code .....	7, 96
Vibreuse .....	86
& sonnerie .....	86
Puis sonnerie .....	86
Vidéo .....	50, 53
Affichage .....	50, 56
Application .....	50, 51
Arrêt .....	50, 51
Carte mémoire .....	65
Carte miniSD™ .....	73
Dimensions d'image .....	53
Durée .....	50, 51
Eclairage .....	54
Eclairage compact .....	50, 51
Effacement .....	53, 56
Enregistrée .....	63
Enregistrement .....	50, 52
Enregistrer .....	53
Envoi .....	53
Fonctions .....	51
Icônes .....	50, 51
Lecteur .....	51
Lecture .....	51, 58, 64
Lecture en boucle .....	51
Limite de taille .....	54
Luminosité .....	50, 53
Micro .....	50, 54
miniSD™ .....	50, 53
Mode paysage .....	51
Niveau sonore .....	51
Option plein écran .....	58
Pause .....	50, 51, 53, 56
Position de votre mobile .....	50, 53
Qualité .....	50, 53
Raccourcis .....	55
Réception .....	65
Réglage de l'aperçu .....	53, 57
Résolution .....	50
Retardateur .....	50
Se filmer .....	55, 56
Stockage .....	53, 56
Taille .....	50, 50
Zoom .....	50, 53
Volume .....	
Alarme .....	87
Conversation .....	87
Sonnerie .....	87
Tonalités des touches .....	87
<b>Z</b>	
Zoom .....	41, 44, 50, 53